

TIEMPO PARA SANTIAGO:
S U E N O
TEMPERATURA DE AYER:
MÁXIMA 27,4 grados C. a las 6 horas
MÍNIMA 13,3 grados C. a las 18 horas
El viento sudeste a las 6 horas y se pondrá a las 18 horas. La lluvia saldrá a las 9 horas 47 minutos y se pondrá a las 20 horas 41 minutos.
HAY Cuatro crecidas el día 19 del presente.

Despidiendo a un noble amigo



El presidente Ibañez solemnizó ayer, con su presencia, los funerales del noble y leal amigo, el difunto agrarista por Linarés, Loncomilla y Parral, don José María Muñoz San Martín, fallecido el lunes en esta capital. Aquí aparece, escuchando los discursos que se pronunciarán en el Cementerio de Izopeta: el Ministro Secretario General de Gobierno, don Mario Cisternas; el Ministro de Agricultura, don Osvaldo Saint-Marie; Adalberto Fernández, Santiago Wilson; S. E.; Benjamin Videla y Tobias Barros.— (Información en la Pág. 5).

Amenaza de guerra en Levante preocupa a D. Eisenhower

REFIRIOSE A OTROS ASUNTOS MUNDIALES

WASHINGTON, 14.— (U. P.).— (Por Donald J. González).— El Presidente Eisenhower mostró hoy su preocupación por los serios problemas de Chipre y del Medio Oriente, al declarar que los intereses aliados se ven gravemente comprometidos si estalla la guerra en Levante o no se soluciona la crisis anglo-griega sobre Chipre.
El Presidente explicó que su preocupación es tan grande estas días con motivo de la crisis de Levante, que viene trabajando intensamente hasta bien entrada la noche. Dijo que uno de los factores que se vienen estudiando intensamente, es la probable acción de las Naciones Unidas para evitar la tensión, y que se obrará tan pronto como se adopte cualquier decisión.
Eisenhower hizo sus declaraciones al recibir a los periodistas en su audiencia semanal. Los dijo que no se ha pensado todavía en una posible resolución del Congreso que autorice la intervención norteamericana en Levante. Aparte de declarar que los intereses de los Estados Unidos y sus aliados se ven gravemente comprometidos al sobreviene una guerra en aquella región, el Primer Magistrado manifestó que ni él ni John Foster Dulles, el Secretario de Estado, han dicho que los EE. UU. se negarán a suministrar armas a Israel, y que no se ha adoptado ninguna actitud irrevocable. Lo que ocurre es que la política del Gobierno consiste en evitar una carrera armamentista, al ser posible, y en hacer que las NU se encarguen de preservar la paz.
LA CUESTION DE CHIPRE.— Refiriéndose a la disputa greco-británica sobre Chipre, el Presidente declaró que los EE. UU. están dispuestos a hacer cuanto sea razonable y práctico para ayudar a ambos países a suvenir una solución. Dijo que los EE. UU. son amigos de ambas naciones, y que la cooperación de ellas, es esencial para el éxito de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN). Sin embargo, el problema a que están enfrentados es muy arduo y complicado y la solución corre por cuenta de los propios interesados.
A. reiterar que este país hará cuanto pueda por ayudar en la solución de la disputa de Chipre, Eisenhower proclamó claramente que los EE. UU. no se pondrán del lado de ninguna de las dos partes.
Anteriormente, la secretaria británica de Relaciones Exteriores había mostrado desconcertada por la expresión de "preocupación y simpatía" que el Embajador norteamericano, Cavendish Cannon, (A la página 5, columna 7)

Cruzada sindical anticomunista



Después de una breve permanencia en nuestro país, parten hoy rumbo a Uruguay los dirigentes de la Orit, señores Angel Bravo, Director de Publicidad, Paul K. Reed, representante internacional de la Unión de Mineros de Estados Unidos, y John Greenhalgh secretario general de la Federación Internacional de Trabajadores Textiles, quienes aparecen en el grabado de izquierda a derecha. Visitaron Chile en una cruzada de sindicalismo anticomunista y con el objeto de invitar a los trabajadores libres de nuestro país a las conferencias internacionales de obreros mineros y textiles, que separadamente se realizarán a fines del año en curso en Centroamérica.

Cifras comparativas demuestran la estabilización de costo de la vida

El siguiente cuadro basado en la estadística oficial refleja la disminución del ritmo inflacionario en el primer bimestre del presente año. Se ha comparado el alza del costo de la vida de los meses de enero y febrero de 1956 con los índices de los mismos meses en los años 1954 y 1955.
En suma, para el primer bimestre de 1956, el alza es de 4,7 por ciento, en circunstancias que para 1955, ese incremento fue de un 8,1 por ciento y para 1954, de un 6,2.
Trabaja se compara el aumento entre enero de 1956 con enero de 1955, por una parte, y con el mes de febrero de 1955, por otra. Los resultados resultantes son en el primer caso un alza de 84,9 por ciento y en el segundo de 78 por ciento. Estas variaciones, anuales, que constituyen meses distintos, reflejan de cómo el índice inflacionario tiende a disminuir en forma notoria en el recién pasado mes de febrero. Los índices que a continuación se reproducen son la demostración objetiva del logro de la actual política estabilizadora del Supremo Gobierno.
Es interesante destacar que en enero del presente año, con una variación del 3,6 por ciento refleja diversas alzas de precios producidas en los primeros quince días del mes antes del despacho de la ley N.º 12.006, alzas que oficialmente se decretaron para que pudieran ser tomadas en consideración en la citada ley que regula sueldos, salarios y precios. En el mes de febrero el alza se redujo sólo al uno por ciento.
Variaciones del costo de la vida en Santiago

Table with 3 columns: Year (1954, 1955, 1956), January, February, Total 2 months.

Nuevo triunfo de Andrés Hammersley

CANES, 14.— (UP).— El chileno Andrés Hammersley alcanzó los cuartos de final del torneo de tenis de Carlton Canes, al derrotar al australiano Reagan por 6-2 y 7-5.
El polaco Wladislaw Skonecki y el italiano Antonio Maggi también ganaron los cuartos de final. El primero se impuso a Claude Bergerat, de Francia, por 7-5 y 1-1 (abandona); y Maggi venció a Trenn, de Alemania, por 6-2 y 6-1.
En otros partidos disputados, Jacques Brichart, de Bélgica, derrotó a Peter Scholl, de Alemania, por 6-2 y 6-1; Donald Balk, de Rodesia, venció al sud-africano Surville por 6-3 y 6-1, y el norteamericano Tony Vincent se impuso a C. Barclay, de Canadá, por 6-2 y 6-2.

“CUANDO LOS SINDICATOS INTERFIEREN LA ECONOMIA DE UN PAIS EL GOBIERNO ESTA OBLIGADO A DEFENDERLA”

Esta misión de la Orit ha llegado a Chile en una cruzada de acercamiento y de buena voluntad, a conversar amistosamente con los trabajadores libres y a exhibirles al respecto fidel e inamovible hacia la independencia sindical, libre de intervenciones gubernativas y principalmente, de la tutela del Partido Comunista.

No hay noticias en la Cancillería sobre bases inglesas en la Antártida Chilena

S. E. RESUELVE HOY SOBRE PRESUPUESTO DE DIVISAS DE 1956
El Ministro de Economía y Hacienda, Oscar Herrera Palacios, informó anoche que hoy entregaría al Presidente de la República, para su consideración y resolución, el Presupuesto de Divisas correspondiente a este año. Dijo que había introducido algunas modificaciones a los artículos breves por el Consejo Nacional de Comercio Exterior.
En otras fuentes se anticipó que el Presupuesto, calculado en 200 millones de dólares sería reducido en cerca de setenta millones. El señor Herrera dijo que el cobra rendiría este año alrededor de 170 millones de dólares sobre la base de un precio de 45 centavos de dólar la libra de metal en el mercado internacional.

Las bases se habrían establecido en Tierra O'Higgins, latitud 65

En el día de ayer el cable trajo la noticia de que Inglaterra, por medio de sus buques atiratos en la Antártida, había establecido dos bases en el territorio chileno de esa zona. El cable agregó que esas bases estaban establecidas en la costa de la Tierra de Graham, Tierra Bernardo O'Higgins, según las cartas chilenas. La primera de ellas se ubicó en la costa de Danko, en los 65 grados de latitud sur y la componen seis hombres apertrechados de viveros y diversos materiales. La segunda se estableció en una isla frente a la costa de Lihuet, en los 67,30 grados de latitud sur. Las bases, según el cable, dependían del Gobernador de las Islas Malvinas.
En la tarde se preguntó al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Barbosa, acerca de la noticia, declarando textualmente:
—Esta Cancillería no ha recibido ninguna comunicación oficial acerca de que buques británicos han establecido bases en la región antártica chilena. Esperamos sólo la confirmación de lo publicado por los cables para iniciar las reclamaciones pertinentes.
Como se sabe, Inglaterra, Chile y Argentina tienen firmado un tratado por el cual se establece que no se podrán establecer bases de ninguna especie en territorios ajenos y estará prohibida la navegación de barcos de guerra en aguas consideradas territoriales de los países contratantes.



MUY SUPERIORES.— En el match de anoche, los argentinos se mostraron muy superiores, tanto en su labor colectiva, como en valores individuales. Independiente ganó 4-1 a Universidad Católica, en un partido que estuvo lejos de agrandar. En la escena, Barraza cuora el pórtilo de los argentinos, mientras el guardavallas Abrahams ha salido a cortar un centro, dejando sin chance a Infante.

4-1 ganó Independiente a U. C.

No gustó el match que jugaron anoche
En su única presentación en Chile, de paso a Lima, el conjunto de Independiente, de Buenos Aires, venció anoche con facilidad al Universidad Católica, por 4 a 1.
En el match jugado en el Estadio Nacional ante 14.808 personas, el conjunto de Independiente, de Buenos Aires, produjeron un borderó de 2.637.930. El partido, que duró un comienzo, (A la página 2, columna 7)

CARPAS LONA IMPERMEABLES PARA CAMIONES
hasta la fibra, para entrega inmediata, todas las medidas, ofrece:
MANUFACTURERA QUIMICA S. C.
PLAZER 565 TELEFONOS 51432-54119
EXISTENCIA PERMANENTE

SOC. INMOBILIARIA "SAN MARTIN" S. A.
VENDE
OFICINAS:
\$1.000.000.—EDIFICIO LA QUINTRALA. Oficina. Entrega inmediata.
\$1.800.000.—MAC IVER y MONJITAS, EN CONSTRUCCION. Oficina.
\$1.500.000.—EDIFICIO FRENTE BAHIA. 33.75 m2. Entrepiso. Entrega inmediata.
\$1.000.000.—AHUMADA. 400 m2. Gran local comercial.
\$1.000.000.—HUERFANOS CON SAN MARTIN. Dos ambientes, cocina baño.
\$1.000.000.—Edificio Mac Iver. Dos ambientes, cocina, baño. En construcción.
\$1.000.000.—Parque Forestal. Dos dormitorios, cocina, un y medio baño. Entrega inmediata.
\$1.000.000.—Parque Bustamante. Espléndida vista. Dos dormitorios. Dependencias completas. Terraza.
\$1.000.000.—Barrio Recoleta. Bungalow aislado. Construcción nueva. Cuatro dormitorios, recibos, dependencias. Terraza.
\$1.000.000.—Chalet, frente Club de Polo. Tres dormitorios, dependencias, calefacción, closets y medio baño.
\$1.000.000.—Condell Lado Bilbao. Chalet 3 dormitorios, baños, dependencias y departamento dos ambientes. Renta. Entrega inmediata.
\$1.000.000.—Bilbao-Vespucio. 580 m2.
\$1.000.000.—Bilbao-Tobalaba. 620 m2.
INMOBILIARIA SAN MARTIN S. A.
AGUSTINAS 1055-4º PISO OFICINA 6
CORREDORES: OSWALDO MANZANERA DOBLE MARIO VIAL SOBREA

INSTITUTO COMERCIAL "MANUEL RODRIGUEZ"
RECONOCIDO POR EL ESTADO POR DECRETO 4.549, DE 27-5-52 (Enseñanza gratuita)
TITULO DE CONTADOR GENERAL
Programas y planes de estudio de acuerdo a la última reforma.
Hay vacantes para 1.º, 4.º y 5.º año
MANUEL RODRIGUEZ 69 — TELEFONO 85146
INFORMES: 9 a 12 — 15.30 a 17.30 horas

INSTITUTO CHILENO-NORTEAMERICANO DE CULTURA
LA MATRICULA PARA LOS CURSOS DE INGLES QUEDARA DEFINITIVAMENTE CERRADA MAÑANA VIERNES 16 DE MARZO, A LAS 18 HORAS.
MONEDA 1467 — FONO 63215

30 MIL CARGOS SE SUPRIMIRIAN EN LOS SERVICIOS FISCALES
En fuentes autorizadas del Ministerio de Hacienda se informó ayer que los estudios que se realizan en relación al proyecto de ley sobre reducción de personal en la Administración Pública, determinan la supresión de treinta mil cargos, lo que disminuirá una fuerte economía en los gastos fiscales para lograr el equilibrio presupuestario.



# Director de Vialidad aclara informaciones de un personero de la Cámara de Construcción

En relación con las afirmaciones hechas en el diario "Las Noticias de Última Hora" en su edición de ayer, por el señor Mario Figueroa, personero de la Cámara de la Construcción, el Ingeniero Eduardo Parada Martínez, Director de Vialidad del Ministerio de Obras Públicas, nos ha pedido hacer las siguientes aclaraciones: "El señor Figueroa ha planteado mal el problema, lo que sólo acarrea perjuicios para los contratistas como a los servicios fiscales. Comienza afirmando que el Fisco debe a los constructores la cantidad de 700 millones de pesos y dice textualmente: 'Esto se viene repitiendo todos los años. Siempre en los primeros meses del año se produce la misma situación'. En consecuencia, de las propias palabras

## Director de la ETCE invita a la prensa a inspeccionar servicios de locomoción

El Director General de la Empresa de Transportes Colectivos, Ernesto de la Fuente, ha invitado a los reporteros y fotógrafos de diarios, revistas y agencias informativas, a participar en una visita de inspección a los paraderos de los servicios de locomoción que presta la Empresa de Transportes Colectivos, para que se pueda observar en primera mano el funcionamiento de este organismo contribuyendo a resolver, dentro de sus medios, el grave problema de la locomoción colectiva. Esta visita se efectuará a las 11.30 horas el próximo martes 20, y los lugares que se visitarán serán determinados por los periodistas. Se ha elegido esa hora por corresponder al término de la primera jornada en las industrias, iniciándose con ello el período de mayor afluencia de público. Las visitas se prolongarán hasta pasado las 13.30 horas. El Director General y el Superintendente técnico supervisarán a los representantes de la prensa en las oficinas de Catedral N.º 1443.

## Barcos de la Armada transportarán vacunos desde Aisén a P. Montt

El Superintendente de Abastecimientos y Precios, don Luis Silva Salinas, ha dirigido un oficio al Ministro de Economía y Comercio, don Oscar Herrera, pidiéndole su intervención ante el Ministerio de Defensa Nacional para la obtención de una nueva barcos de la Armada para el transporte de animales vacunos desde Aisén a Puerto Montt.

## INSTITUTO TECNICO PARA EMPLEADOS Y OBREROS -- La directiva de la Asociación de Empleados y Obreros de la Empresa de Transportes Colectivos, estudia la creación de un Instituto Técnico-Profesional para la adecuada preparación de especialistas en el complejo ramo de la locomoción colectiva.

Este Instituto tendrá por objeto ayudar a los obreros y empleados de la institución a obtener un alto grado de especialización profesional y preparar a los especialistas para desempeñarse en la empresa. Con la colaboración de la Universidad Técnica del Estado, se está estudiando el perfeccionamiento de mecánicos y electricistas, y por intermedio del Departamento de Extensión de la Universidad de Chile, efectuar cursos breves de contabilidad, costeo, recaudación, estadísticas, etc. Todos estos cursos pueden ser dictados con modalidades que permitan a los que trabajan en la empresa, complementar la parte teórica con la práctica diaria.

## NUEVO EMBAJADOR DE HOLANDA VISITO AYER A CANCELLER BARBOSA

Ayer en la mañana visitó al Cancellero señor Barbosa el nuevo Embajador de los Países Bajos en nuestro país, señor Charles Henri Daubanton. La visita fue con motivo de presentar sus saludos al Ministro de Relaciones Exteriores y el mejoramiento del abastecimiento de carne.

## "Cuando los sindicatos..." (DE LA PRIMERA PAGINA)

huelga es un arma muy peligrosa. Sólo debe utilizarse cuando es enteramente necesaria y cuando ya se encuentran agotados todos los medios razonables. Es un arma de doble filo, ya que puede ser utilizada por un lado, como un instrumento de defensa, o por el otro, como un instrumento de ataque. En esta ocasión, los sindicatos de trabajadores de la industria textil, han decidido utilizar esta arma para defender sus legítimos derechos cuando sus intereses se ven afectados por la política gubernamental. Este es un caso en el que el uso de la huelga es justificable, ya que se trata de una lucha por la libertad sindical y por el respeto a los derechos de los trabajadores. La huelga es un instrumento de defensa que debe utilizarse cuando todos los demás medios han fallado. En este caso, los sindicatos de trabajadores de la industria textil, han decidido utilizar esta arma para defender sus legítimos derechos cuando sus intereses se ven afectados por la política gubernamental.

## Baterías nuevas GENERAL INSA

Ofrecemos para entrega inmediata baterías nuevas GENERAL INSA. Estas baterías son de alta calidad y ofrecen una gran durabilidad. Son ideales para uso en vehículos, maquinaria agrícola y en aplicaciones industriales. GENERAL INSA garantiza la electividad de sus baterías.



DAVIS AUTOS LTDA. Concesionario Autorizado GENERAL INSA. Avenida 10 de Julio 1625, 51. Fono 82536.



## Hoy termina relación en proceso por transgresión a la disciplina militar

Durante toda la mañana de ayer continuó en la Corte Marcial la relación, a cargo de don Alvaro Bunnar, de los antecedentes del proceso por transgresión a la disciplina militar, más conocido con el nombre de "Línea Recta". Se nos informó que esta relación termina en el día de hoy, y que los alegatos de los abogados defensores comenzarán en la audiencia del martes próximo. Los iniciará don Vicente Monti, quien tiene a su cargo la defensa del general don Ramón Salinas.

## COLEGIOS - LICEOS - ESCUELAS

INSTITUTO COMERCIAL.— No 3.— Los exámenes de repetición en este establecimiento se efectuarán los días lunes y martes próximo, a las 19.15 horas. La matrícula se abre hoy, a las 19 horas.  
LICEO INTEGRAL No 7.— La matrícula se mantendrá abierta en este Liceo hasta el sábado. La secretaría atiende desde las 19 horas.  
LICEO VESPERTINO.— En el local de la Escuela No 56, ubicada en Portugal 1767, funcionará un Liceo Vespertino con humanidades correspondientes al Primer Ciclo. Las clases se dictarán desde las 19 horas, y la matrícula se atiende a la misma hora en el local mencionado.  
UNIVERSIDAD POPULAR.— Los cursos de madurez del Primer y Segundo Ciclo, funcionan en el local de Carrera 86, entre las 14 y las 18 horas. En las mismas horas se dictan las clases de Redacción Comercial, Taquigrafía, Dactilografía, Matemáticas, Contabilidad y Legislación Social Aplicada, para secretarías comerciales.  
ESCUELA No 59.— Para atender la demanda de matrícula, esta escuela ha creado cursos paralelos a los existentes. La matrícula a ellos se atiende diariamente de 9 a 12 horas.  
LICEO VESPERTINO "ALBERTO BLEST GANA".— Este Liceo Mixto, que funciona en el local de la Escuela No 59, en el Parral 6 de la Gran Avenida, tiene vacantes para los 1er, 2o y 3er años de humanidades.  
ESCUELA NORMAL "JOSE ABELARDO NUÑEZ".— El Instituto de Cursos Libres de Perfeccionamiento de esta escuela, iniciará sus clases el 2 de abril próximo. Los programas de los diferentes cursos que se dictarán pueden obtenerse en la secretaría del establecimiento, calle Decolcho No 160.

## Seminario sobre Salud y Educación se clausura hoy en la Univ. de Chile

En el Salón Auditorio del Ministerio de Obras Públicas se realizó ayer el Seminario de Salud y Educación, evento en el que fueron discutidos interesantes ponencias referentes a Higiene Ambiental, Alimentación, Higiene Mental y otras materias del ramo. Hoy a las 8.30 horas se continuará la discusión y estudio de las demás tesis, en la Sala de Conferencias de la Universidad de Chile. A las 11 horas, en la misma sala, se efectuará la sesión de clausura, acto en el cual hablarán el Ministro de Educación Pública, don Tobías Barros Ortiz, de Salubridad, Dr. Raúl Errázuriz, y el Director del Seminario, Dr. Roberto Alvarado.

## ALTOS JEFES DE LA PFIZER Y CIA. LLEGAN ESTA TARDE

Esta tarde llegarán a Santiago los señores William O. Rittman, Director de la División de Proyectos de Pfizer & Co. Inc., y Allen N. De Bevoise, Director para el Hemisferio Occidental de esta compañía, quienes serán recibidos en la casa de don Alfonso Valdovinoso, institución en Chile, señor Rafael Budnik. Durante su permanencia en el país se impondrán en detalle de la construcción de la planta de antibióticos que la mencionada empresa ha iniciado en las cercanías del seropuerto.

## LA K. L. M. AUMENTARÁ SU ACTUAL FLOTA CON DOCE CUADRIMOTORES

La KLM ha colocado en las fábricas Lockheed, California, una orden por doce aviones Lockheed, cuatro de los cuales serán de tipo turbopropulsor, que desarrollan una velocidad de crucero de 645 kilómetros, con una capacidad para 86 pasajeros. El "Electra" tiene una autonomía de vuelo de 4.900 kilómetros y una capacidad de carga de 7.600 kilogramos de carga útil. La KLM ha ordenado, además, nueve Vickers Viscount, diez Douglas DC-7, dos Fokker "E" y ocho Douglas DC-8 a reacción.

## ACTIVIDADES DE LA CRUZ ROJA CHILENA

Con motivo de reiniciarse el período anual de trabajos asistenciales y reiniciar al personal a sus labores en la Cruz Roja de San Miguel, con esta fecha reabrirá sus puertas al público la policlinica de esta institución, ubicada en el paradero 9 de la Gran Avenida. Igualmente, la Cruz Roja Batucón, que funciona en calle Molina No 92, tiene abierta la matrícula para los cursos de enfermería y semestriales de su policlinica funciona diariamente de 14.30 a 17 horas, en la dirección antes nombrada.

## COMPANIA ERICSSON DE CHILE S. A. TELEFONOS Y MATERIALES ELECTRICOS

De acuerdo con los Estatutos de la Compañía, citase a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, que tendrá lugar en las oficinas de la Compañía, Avenida Bernardo O'Higgins No 1761, el 29 de marzo en curso, a las 11.30 horas. En esta reunión se presentará la memoria y el balance correspondiente al año 1955 y deberá procederse a la elección de Directorio. El Registro de Accionistas permanecerá abierto desde el 26 de marzo en curso hasta el día de celebración de la Junta, ambas fechas inclusive. EL PRESIDENTE

# Ministerio de Tierras no tiene nada que ver con el fracaso de los colonos en Aisén

El Ministro de Tierras y Colonización, don Mariano Fontecilla Vazquez, ha enviado al Presidente de la Cámara de Diputados una comunicación respondiendo a las observaciones formuladas por el Diputado Eudalio Lobo Barrientos, pidiendo el desarrollo económico de la provincia de Aisén, en la cual reproduce un informe que sobre el particular emitió la Dirección General de Tierras y Bienes Nacionales. En el mencionado oficio el Ministro Fontecilla dice lo siguiente: "A solicitud del honorable Diputado don Eudalio Lobo Barrientos, la Honorable Cámara de Diputados ha transmitido a US. las observaciones que él formuló en la Sesión No 236, con fecha 13 de mayo del año pasado, haciéndole referencia al desarrollo económico de la provincia de Aisén y a la colonización emprendida por la Dirección de Auxilio Social y Ministerio de Tierras y Colonización. En el boletín, acompañado de un subyugado diversos párrafos que en el presente informe y en cuanto a este al Ministro de US. se tratarán de aclarar para dar constancia de los hechos que se han realizado o por realizarse a través de esta Dirección General y sus organismos. El honorable señor Lobo Barrientos, sin conocer mucho lo que es el territorio de Aisén, se ha propuesto realizar acción colonizadora. Sobre esta materia, cabe de fe constancia que a este Ministerio no le incumbe responsabilidad alguna en los fracasos que pudieran afectar a los colonos patrocinados por dicho Servicio, ya que ha consultado al solicitante su intervención o dirección."

## EFECTOS DE PROPAGANDA -- "La propaganda de prensa para entusiasmados a posibles colonos el Aisén tampoco ha tenido su origen en este Ministerio, pues aquí, dentro del Departamento de Mensuras, hay una Sección que se dedica a los fundamentos de la Ley sobre Colonización de Aisén, los beneficios que otorga el Fisco, la independencia económica que puede obtenerse, siempre que se cuenta para comenzar con un capital inicial y se venzan las condiciones duras del clima, aislamiento, falta de medios, etc."

Se hace una relación real de lo que es esta enorme zona, ventajas y desventajas, lo que se está en condiciones de dar y lo que hay que buscar y encontrar. Durante el año 1955, fueron vendidos cientos de hectáreas, obreros, empleados rentados, extranjeros, que entusiasmados con la propaganda de prensa concurren a esta oficina a inquirir toda clase de datos sobre las tierras del Aisén. "Aquí, con la amabilidad y com-

## PLAN INVERSIONISTA POR MIL MILLONES TRATO CAJA DE EMERGENCIAS

Desde las 10 hasta las 13 horas, del 13, sesionó el Consejo de la Caja de Empleados Particulares, tratando en especial, entre otras materias, su plan de inversiones en edificación por un monto de nueve mil millones de pesos. Esta operación, según se proyecta, se hará a través de trece sociedades EMPART. Después de un extenso debate, en que intervinieron numerosos consejeros, se acordó celebrar una sesión extraordinaria en fecha próxima para discutir exclusivamente este plan, accediéndose en tal caso, a las peticiones de los representantes de diversas cajas. Asimismo, se acordó estudiar a modificar la distribución de dichos fondos y dar lugar a la construcción de edificios de renta y locales en importantes puntos del sur y del norte del país.

## 4-1 ganó Independiente

El encuentro internacional de fútbol que se celebró en el estadio Nacional de Valparaíso, entre el equipo de Independiente y el de River Plate, terminó con la victoria del primer equipo por el marcador de 4 a 1. Los goles fueron anotados por los jugadores de Independiente, quienes mostraron una gran habilidad y coordinación en el campo de juego.

## GOLEADORES: Borrero, 30 del período final

GOLEADORES: Borrero, 30 del período final. Este jugador ha demostrado una gran habilidad y es uno de los mejores delanteros del equipo. Su actuación en el partido fue decisiva para la victoria del equipo.

## CAMBIO: Borrero, 30 del período final

CAMBIO: Borrero, 30 del período final. Este jugador ha demostrado una gran habilidad y es uno de los mejores delanteros del equipo. Su actuación en el partido fue decisiva para la victoria del equipo.

## UNAL EL FAMOSO TOCADISCOS UN ACIERTO DE LA TECNICA ALEMANA

Acaban de recibir de importación una pequeña partida. CREDITOS Y BOLOCCO Y CIA. Exposición y Sala de Ventas: ERRAZURIZ 1200 VALPARAISO. ESTADO 11 SANTIAGO.



# “Los vinos chilenos no necesitan ampararse en nombres exóticos para darse a conocer”

### DIJO A “LA NACION” EL DELEGADO ESPAÑOL AL CONGRESO DEL VINO, PROFESOR ELADIO ASENSIO VILIA

Una interesante exposición de la vitivinicultura española y sus problemas económicos, hizo ayer LA NACION el Jefe de Relaciones Agrícolas del Ministerio de Agricultura de España, profesor Eladio Asensio Vilía, jefe del Comité español de la FAO en su patria. Profesor de la facultad de Agricultura de la Universidad de Sevilla, Asensio Vilía, a través de la información que el señor Asensio le llega a la prensa, que la situación y evolución de los vinos en España, en los últimos años, muy similares a los de Chile.

La cantidad por la cualidad. No son las cepas que dan gran cantidad de racimos y grandes, lo que producen los buenos vinos. Las cepas de clonajes y clones, que producen racimos chicos y pocos, y por lo tanto el rinde es mucho menor, pero la calidad de los caldos es infinitamente superior.

LOS VINOS CHILENOS. — “Ustedes en Chile tienen vinos exquisitos. No había tenido hasta hoy la suerte de conocer a este país, lo que añelaba desde muchos años. Soy un funcionario, y como tal, un hombre que no tiene fortuna, de tal modo que con ocasión del Congreso de Roma en el año 1953, cuando el Embajador Barrios propuso a Chile como sede del próximo Congreso de la Vía del Vino, considerando que este país tenía deméritos para ser designado por su producción, su adhesión anti-gua a la Oficina Internacional del Vino, la calidad de sus vinos y el prestigio de sus técnicos, que desde antiguo tienen la tradición francesa, los delegados españoles apoyaron decididamente la moción.

“Los vinos chilenos los conocí por primera vez hace años, de una casa que me obsequió en la Embajada de Chile en Madrid. Después, en 1953, nuevamente los volví a probar en Roma, y ahora estoy ansioso de conocer los vinos que los producen.

LAS DENOMINACIONES. — “Hay algo sin embargo a lo que no le encuentro explicación, y es que a algunos excelentes vinos chilenos se les da denominaciones extranjeras. Seguramente esto se ha hecho para darles un mayor renombre e influir en el ánimo de los consumidores. En Chile los vinos tienen calidad suficiente para defenderse solos, y no hacen falta imitaciones al ampararse en nombres extranjeros. Sobre todo, si se considera que las imitaciones, aunque sean buenas, siempre serán inferiores al original.

“El degustador de un buen vino, no necesita que se le diga que es un “chablis”, un “borgoña”, un “rhin”, un “margot”, etc., basta que se le indique en la etiqueta, que lleve un nombre autóctono y que se ha prestigiado sólo por su calidad, de qué clase de cepa es el producto.”

También en España solamente se permite la plantación de cepas escogidas, orientadas a la producción de vinos de calidad y aptos para la exportación. ANTE TODA CALIDAD. — “Chile como España, nos dijo el señor Asensio, tiene que sa-



Hace años que deseaba visitar a Chile, país que conocía a través de sus técnicos que van a España o a los torneos internacionales y por la calidad extraordinaria de sus vinos, dijo ayer a LA NACION el vicepresidente de la Oficina Internacional del Vino (OIV) y alto funcionario del Ministerio de Agricultura de España, profesor Eladio Asensio Vilía.

## TODA INFRACCION A TARIFA ESCOLAR DE \$ 1 RECIBIRA SANCCION

Se nos ha pedido hacer presente a la opinión pública, que el valor del pasaje escolar, en los trolebuses, buses, tranvías, máquinas Fiat, expresos y microbuses. Mientras se entrega el carnet escolar 1956, los choferes respetarán el uniforme, los libros y útiles escolares o el carnet del año pasado.

Todo reclamo de infracción a estas disposiciones debe formularse de inmediato al Departamento de Transporte Caminero y Tránsito Público, Alameda 1657, teléfono 81776, o a Carabineros, con el fin de aplicar las sanciones del caso.

## ACTIVIDADES DE LOS CANDIDATOS A EILES

MIGUEL ADASME ARANCIBIA. — Los diversos comandos de esta candidatura a regidor por San Miguel han sido citados para mañana, en el local de costumbre, con el objeto de hacer un balance de la actividad electoral.

LUIS BARROS TORRES. — Elementos independientes, gremiales y mutualistas proclamarán la próxima semana a este candidato a regidor por Santiago, en representación del Partido Liberal.

BRIGIDO MEDINA GALLARDO. — La secretaria general de esta candidatura a regidor por La Cisterna, O'Higgins, ha recibido una extensa labor en favor de su comuna, a través de dos períodos edilicios. Es el inspirador del proyecto que concende fondos para modernizar la recaudación de beaures en esa comuna.

ENRIQUE OVIEDO CAVADA. — Actual Alcalde de Providencia postula a su reelección. Antiguamente del Partido Liberal, el señor Oviedo ha desarrollado una extensa labor en favor de su comuna, a través de dos períodos edilicios. Es el inspirador del proyecto que concende fondos para modernizar la recaudación de beaures en esa comuna.

## Hoy llega a Santiago Subsecretario de Finanzas argentino, D. Roberto Verrier

A las 13.55 horas de hoy llegará a Santiago, procedente de Buenos Aires el Subsecretario del Ministerio de Finanzas de Argentina, señor Roberto Verrier, invitado especialmente a visitar nuestro país por el Embajador chileno en Buenos Aires, Conrado Ríos Gallardo.

El señor Verrier, doctor en Ciencias Económicas, desarrollará su actividad durante su estadía en Santiago. Mañana mismo, en la tarde, visitará al Subsecretario de Relaciones Exteriores, Carlos Vassallo, a quien presentará los saludos de su Gobierno. Mañana, a las 10 horas, se entrevistará con el Ministro de Economía y Hacienda, reuniéndose posteriormente con el Consejo de la Unión Económica Chile-Argentina, en las salas de la Cancillería. En la noche, el señor Verrier ofrecerá una comida en la Embajada Argentina a miembros de la banca, comercio e industria chilenos.

El mismo día el distinguido visitante almorzará en el Banco Central, especialmente invitado y luego en la tarde habrá una reunión con altos peroneeros chilenos de la banca y autoridades, donde se tratarán problemas comunes entre ambos países.

## CONFERENCIA CIENTIFICA EN EL ROTARY CLUB DE SANTIAGO

En la sesión celebrada ayer por el Rotary Club de Santiago, bajo la presidencia del Dr. Gregorio Lira Silva, el socio, profesor Hugo Vaccaro, Director del Departamento de Microbiología de la Universidad de Chile, dictó una interesante conferencia sobre la importancia de los microbios en la vida del hombre, animales y vegetales. Comenzó manifestando que su propósito era defender el microbio, considerado por muchos como un genio del mal. La ciencia biológica se incorporó a la medicina a favor de cuatro circunstancias que fueron: El descubrimiento del microscopio, que hizo visibles los gérmenes; el derrumbe de un error respecto a la generación espontánea; la comprensión del misterio de las fermentaciones por Pasteur; y la doctrina de la especificidad de los gérmenes.

## PENETRACION COMUNISTA EN LA ADMINISTRACION PUBLICA ESTUDIEN MINISTROS MAÑANA

El Canciller señor Enrique Barboza, anunció oficialmente ayer que mañana viernes se efectuará la reunión anunciada de la Comisión de Ministros-Abogados, reunión a la que se invitará especialmente al Ministro del Interior con el nombre Benjamin Videla.

Como se sabe, esta comisión estudiará la más efectiva manera de eliminar de la Administración Pública, haciendo uso de las leyes vigentes, a todos los miembros del partido comunista. El Ejecutivo ha recibido diversas denuncias respecto a la labor que desarrollan estos funcionarios, razón por la cual serán desalojados de los puestos oficiales.

## Sostendrá reuniones con economistas

Reuniones Exteriores, Carlos Vassallo, a quien presentará los saludos de su Gobierno. Mañana, a las 10 horas, se entrevistará con el Ministro de Economía y Hacienda, reuniéndose posteriormente con el Consejo de la Unión Económica Chile-Argentina, en las salas de la Cancillería. En la noche, el señor Verrier ofrecerá una comida en la Embajada Argentina a miembros de la banca, comercio e industria chilenos.

## Como tener un REFRIGERADOR ahora mismo!

Siga Ud. estas instrucciones y podrá disponer rápidamente de un lujoso Refrigerador SUPER-POLAR

- 1º Diríjase al Almacén de Ventas de la fábrica, en calle Los Industriales 2780 o a los distribuidores
- 2º Acójase a la franquicia del -precio de inauguración- de este Almacén de Ventas: \$ 150.000
- 3º Estudie la forma de pago, de común acuerdo con los fabricantes y... ¡lleve a su hogar un lujoso Super-Polar!



### Lujoso Refrigerador SUPER POLAR 1956

6 pies cúbicos  
Moderno Termostato  
Sin motor ni compresor  
Completamente silencioso

¡Y le puede salir GRATIS!

Oferta Especial por un corto tiempo: **\$ 150.000** en el Almacén de Ventas de la Fábrica y distribuidores

- Solicite al programa SUPER-POLAR en CR 76, Radio La Cooperativa Vitícola, diariamente de 8.30 a 9 hrs.
- SOLICITE UN VENDEDOR A DOMICILIO AL FONDO 498649 O A LOS DISTRIBUIDORES
- |                            |                                     |                      |                                    |
|----------------------------|-------------------------------------|----------------------|------------------------------------|
| ALFREDO DELANO y CIA.      | Ahumada 91                          | FLUORESCO y CIA.     | Merced 754                         |
| ALMACENES PARIS            | Alameda esq. San Antonio            | HITES HERMANOS       | Bandera 741                        |
| CASA GONZALEZ OLMO         | Mac Iver 742                        | HERCO LAMPARAS       | Irarrázaval 1920 y San Antonio 268 |
| CODDA LIMITADA             | Huafrañas 1167, 6º piso-of. 647-648 | MIGUEL YAIKIN y CIA. | Bandera 570                        |
| CASA MILLARAY RADIOS LTDA. | San Diego 226                       | RODOLFO GASMAN       | Moneda 796                         |
| DISTRIBUIDORA MUSICAL      | Mac Iver 150                        | VICTOR SOTO          | Estado 76                          |

SOCIEDAD DE ARTEFACTOS ELECTRICOS SUPER-POLAR LTDA. LOS INDUSTRIALES 2780 • FONDO 498649 • SANTIAGO

# ¡NO SIEMPRE MALEZAS!

## ...SIEMPRE SEMILLAS GENETICAS O SELECCIONADAS

TRIGOS SELECCIONADOS

- CAPELLI
- BAFLO
- MENFLO
- CUADERNA
- FLORENCE AURORA
- LLOCOFEN
- MANITOBA
- LITORAL PRECOZ
- HATIFF
- VILMORIN 29
- NORD DESPREZ
- CAPELLI DESPREZ
- FLORENCE DESPREZ
- PEVELLE DESPREZ
- CANTANO COLORADO
- FLORANA
- MEXTANA
- VILMORIN 27

TRIGOS GENETICOS

- BIOPEN
- COPIEEN
- FRONTANA
- IDEAL PELON
- LITORAL
- LLOCOFEN
- MILLAFEN
- MANITOBA
- NORD DESPREZ
- VILMORIN 27
- VILMORIN 29
- CANDEAL 1, 17 y 18

AVENAS

- ARNAYEBA, KLEIN MAR, STORMKING, VICKLAND, BLANCA ALEMANA

CEBADAS

- BETGHE WISSA, HEINE HEISSE, MAYA, KENIA COER DE CYGNE

BANCO DEL ESTADO DE CHILE

SECCION COMERCIAL

# LECHE

## para todos los hogares de Chile.

NO HAY PROBLEMA. UD. ENCUENTRA LECHE CONDENSADA NESTLÉ y LECHE EN POLVO NIDO en todas partes!

ESCUOLA INDUSTRIAL INAUGURARA HOY S. E.

En la mañana de hoy S. E. el Presidente de la República viajará a la vecina ciudad de Peñafiel, en donde presidirá la ceremonia de inauguración de una escuela industrial destinada a los hijos de la industria Esta. El Primer Mandatario ha sido especialmente invitado a esta inauguración. El viaje lo hará posteriormente a la celebración del Consejo de Gabinete.

RESTRICCION DE LA ENERGIA ELECTRICA SE INICIA EN ABRIL

El señor Gustavo Lira Manso, Director de los Servicios Eléctricos, anunció anoche que este año habrá restricción de consumo eléctrico en las provincias de Santiago, Valparaíso y Aconcagua. Agregó que ella sería sólo en forma leve, y que se empezaría a poner en práctica el próximo mes.

MANANA LLEGARA A SANTIAGO CONOCIDO ESCRITOR DE EE. UU.

Mañana llegará a Santiago el conocido escritor norteamericano señor Hal Burton, que escribirá cuentos sobre Sudamérica, por especial encargo de "The American Magazine".

Entre las narraciones que el señor Burton piensa escribir para dicha publicación, figurará un relato sobre la tierra de los Incas. Para este efecto visitará El Cuzco, Machupichu y, más tarde, La Paz.

El señor Burton se alojará en el Hotel Carrera.

PERIODISTA NORTEAMERICANO. — Por otra parte, desde ayer se encuentra hospedado en el mismo hotel, el destacado periodista del "New York Herald", señor Joseph Newman, quien aprovechará su estadía en Santiago para hacer entrevistas y tomar importantes datos sobre materias que le interesan para su periódico.

El señor Newman recibió ayer la visita de algunos colegas chilenos, con los cuales cambió impresiones sobre el periodismo en su patria, Estados Unidos.



LOS JUEVES DE JOAQUIN EDWARDS BELLO  
Burritos de Valparaíso

PANORAMA

Notas del Día

Comp de excedentes agrícolas

UN NUEVO convenio sobre adquisiciones de excedentes agrícolas entre Chile y los Estados Unidos, similar al suscrito hace un año por ambos Gobiernos, acaba de ser firmado en significativa ceremonia que tuvo lugar en la Cancillería. Dos aspectos dignos de ser puestos en relieve posee esta negociación, cuyas características son de positivo beneficio nacional. El primero de ellos es la seguridad que brinda a nuestro país de salvar los déficit de abastecimiento de productos alimenticios, "sin perjudicar la normalidad de nuestra propia producción y los intereses de aquellos países que son nuestros habituales proveedores de estos artículos, y que, por diversas circunstancias, no se encuentran en la actualidad en situación de cubrir dichos déficit. El otro es el de las modalidades de pago y cláusula de garantía del tipo de cambio, que constituye una favorable novedad en este tipo de convenios.

Los valores estimativos calculados para estas adquisiciones totalizan la suma de 34 millones 600 mil dólares. Los artículos alimenticios y materias primas, cuya compra por Chile ha sido acordada, comprenden desde trigo, en una cantidad aproximada de 100 mil toneladas métricas, hasta aceites comestibles, grasas, leche desecada, algodón y otros, que permitirán cubrir las necesidades deficitarias de nuestro consumo. Especialmente en lo que al aceite y algodón se refiere, la seguridad de estas importaciones hará permisible la eliminación de las tradicionales "colas" que ha debido sufrir la población para abastecerse del primero, y los perjuicios irrogados a las fábricas textiles por las demoras y dificultades en las internaciones de materia prima.

En cuanto a las modalidades de pago de estas importaciones de excedentes agropecuarios norteamericanos, ellas son convenientes y favorables a los intereses de nuestro país. Además de suprimirse la anterior cláusula de garantía del tipo de cambio, se establece la cancelación de estas compras en moneda nacional y a largo plazo. Un veinte por ciento del valor de estas compras será destinado por el Gobierno norteamericano a financiar los gastos y compromisos de su representación en nuestro país. El ochenta por ciento restante — que alcanza una suma superior a los 27 millones de dólares — será facilitado a nuestro país en préstamo a treinta años. Dicha suma se invertirá en obras públicas y programas de desarrollo agropecuario. El correspondiente plan de inversiones será establecido más adelante, mediante acuerdos suplementarios entre ambos Gobiernos.

En la ceremonia de ratificación de este convenio, el Embajador de los Estados Unidos en Chile, señor Beaulac, tuvo significativas expresiones para referirse a la importancia de este acuerdo entre su país y el nuestro. Destacó, especialmente, la muestra de invariable amistad que éste significa en las cordiales relaciones entre ambos países. Por su parte, el Ministro de Relaciones Exteriores, señor Barbosa, señaló los alcances de esta cooperación económica y expresó los agradecimientos de nuestro Gobierno, por las pruebas de confianza y de amistad que se expresan en las amplias y favorables condiciones con que esta compra de productos agropecuarios nos ha sido ofrecida.

Un último aspecto de las palabras del Embajador Beaulac debe ser destacado a la consideración pública. Se refirió el diplomático norteamericano a la nueva política económica puesta en marcha por el Supremo Gobierno, la elogió sin reservas y subrayó que en los Estados Unidos se entiende y se comprende la indispensable recuperación de la economía chilena. "El hombre de la calle — expresó — sabe en mi país que algo nuevo ocurre en Chile".

Sin duda que esta comprensión de los esfuerzos de nuestras autoridades nacionales por corregir nuestro mal inflacionista, ha estado presente en el ánimo de los gobernantes norteamericanos, que han otorgado a nuestro país esta valiosa cooperación económica y tan liberales como convenientes franquicias de pago.

Los abonos y el cultivo del arroz  
Chile se ha convertido en poco tiempo en un importante productor de arroz, y su producto es de óptima calidad. Esto se debe a la excelencia de los suelos en que se hacen los cultivos, a los sistemas modernos y científicos adoptados y, además, en parte muy importante, a la riqueza nitrogenada que tienen los abonos que reciben los suelos, todos productos de nuestra industria salitrera.

Resulta por esto extraño que un grupo de productores de arroz, desde hace algún tiempo, esté empeñado en una campaña destinada a la importación de sulfato de amonio, un nitrogenado sintético, con el pretexto de mejorar los cultivos del arroz. Esto resulta absurdo, no tiene base científica ni económica y es, por encima de toda otra consideración, un atentado contra una industria nacional.

No hay experimentos en el país, ni en el extranjero, que hayan probado que el salitre sintético, llamado sulfato de amonio, sea superior a nuestro salitre para mejorar el producto de la tierra. Es más, está científicamente comprobado que el salitre chileno es el que tiene mayor aceptación en todo el mundo. Si algunos países han adoptado el abono sintético, es más por razones de índole económica que por superioridad del producto sintético sobre el salitre natural.

Países productores de arroz como Estados Unidos, Italia, Perú, España, Egipto, Uruguay, usan el salitre chileno para el abono de los campos dedicados a estos cultivos. No se explica, por lo tanto, la insistencia de los productores que tienen presentada una proposición para la internación de 1.000 toneladas de sulfato de amonio. Las razones que ha señalado la Superintendencia del Salitre al Ministro de

TRES burritos se alimentaban en un prado de pastillo inglés cerca de la estana de Lord Cochran. Los contemplaba de ensando en el poeta español Juan Ramón Jiménez. Apareció un jardinero iracundo. Blandía un palo y decía ¡Ah burro! ¡Ah burro! Era su deber. Pero mi deber consistía en defender a los burritos. ¡Déjelos otro ratito! ¡Deles estas vacaciones a los pobres burritos!

El jardinero no entendió mi lenguaje. Me miró como a un extraño. Los burritos siguieron su camino con las bocas llenas. Algunos lectores no saben seguramente quién es don Juan Ramón Jiménez. Nosotros los periodistas y los escritores tenemos el deber de saberlo, pero los lectores de diarios no.

Don Juan Ramón Jiménez es uno de los mayores poetas españoles actuales. Hombre por lo mismo de extraña sensibilidad. Es lo que llaman un hiperestésico. Esto significa supersensible. Pongo la palabra con recelo. En el oficio de periodistas es preciso usar un lenguaje llano. Juan Ramón Jiménez corrió una tarde de su casa a la imprenta desahogado y nervioso. Encaró al director y a los correctores. Habían olvidado un acento en una de las palabras de uno de sus versos. El libro estaba impreso. Al parecer no tenía remedio. El poeta mandó que destruyeran el pliego con el error y que hicieran otro.

HOY Y MAÑANA.  
La revista "Life" publica una carta del eminente novelista William Faulkner dirigida a los miembros del Comité de los Estados Unidos. El señor Faulkner es oriundo de Misipi. En su carta habla como hombre del sur que cree no solamente en "la inmoralidad simplemente e incontrolable de la discriminación racial", sino también en que tal discriminación es un mal que eventualmente será erradicado por los propios surteños. El propósito de su carta es prevenir a la gente del norte que al mal de la discriminación no será curado — se hará, ciertamente, más grave — si se emplean coacciones legales para imponer la decisión del Tribunal Supremo de Justicia.

Inocencia tardía  
Promediaba el año 1937 cuando el mundo tuvo oportunidad de estrecharse un día a una vez más con un hombre que en noticia llegada de allende los Urales. El Mariscal Mikail Tukhachevski, uno de los grandes de la revolución rusa y uno de los más altos jefes de la organización soviética, había sido llevado al patíbulo, después de un sumario a puerta cerrada por el Dictador rojo, ahora caído en desgracia ante sus propios antiguos incensadores. Si en esos entonces, la persona civilizada, bien provista de la "despreciable" moral burguesa, intentaba una crítica, el comunista, exaltado, ardía como el retamo bíblico, ofendido en su moral "revolucionaria".

Administración Pública  
PRESIDENCIA. — Esta noche en el Restaurante La Ermita, personal de la Casa Militar y otros adherentes despidieron al suboficial mayor Nicolás Troncoso. Moller con objeto de su traslado a Estados Unidos a incorporarse a la Misión Aérea chilena en Washington.

Interior. — Con el Ministro coronel Benjamín Videla se entrevistaron varios dirigentes gremiales del RIC, encabezados por el Secretario General de ese partido, Ricardo Dávila. Le expusieron sus ideas respecto a problemas del SNS, especialmente sobre la fusión de zonas y pago puntual de los sueldos; además se habló sobre la reorganización de Ferrocarriles, solicitándole que se implantara la jornada única en servicios administrativos; finalmente conversaron sobre la ETCE, solicitándole que se nombrara una Comisión integrada por técnicos militares y otros ajenos a la empresa, para que tomara examen el personal de choferes y otros técnicos, eliminándose a aquellos que no cumplieran con los requisitos.

Hacienda. — Se cursaron ayer dos decretos que autorizan la existencia legal de la Sociedad Anónima Cerro Negro y de Industria Metalúrgica Española Indumet.

Defensa Nacional. — Asumió sus funciones como Asistente de la Sección Relaciones Públicas del Ministerio de Defensa Nacional el capitán Alejandro Rojas Santapeu. El capitán Rojas prestaba sus servicios anteriormente en la Escuela Militar.

Las sombras de Trotsky y de Stalin

León Trotsky pagó sus errores "ideológicos" a manos de un verdugo pagado por Stalin para que le abriera el pecho a hachazos. Stalin "purga" ahora los suyos, después de la muerte, a manos de sus discípulos del Kremlin. ¿Qué pensamientos correrán hoy en la mente del asesino del primero de ellos, que soporta ahora los días finales de una larga condena ocasionada por su obediencia ciega al segundo?

Porque Trotsky ha pasado a ser, subitamente, algo en la historia soviética. Tras largas décadas de figurar en ella solamente como sinónimo y paradigma de uno de los peores crimenes que podían cometerse en el Partido de los Trabajadores. Ser "trotskista", real y figuradamente, fue delito que llevó a la muerte a centenares de miles de seres humanos dentro y fuera de las fronteras de Rusia.

Es demasiado conocida la versión oficial de la pugna entre León Trotsky y José Stalin; el primero quería una Rusia socialista que lo que importaba era la fuerza. Quizá por el método del asesinato a hachazos, el comunismo no se hubiera impuesto nunca en ninguna parte; pero el método de su rival creó en el mundo libre la conciencia de la peligrosidad del stalinismo para los valores de la cultura. En verdad, el comunismo no pudo implantarse universalmente por ninguno de tales medios y, seguramente, no podrá ser implantado por ningún medio en absoluto.

Ahora los herederos de ambos los consideran equivocados a los dos. Seguramente la "ortodoxia" nueva consiste, precisamente, en eso, en lanzar piedras contra los ídolos abolidos. Pero ¿significa esto una revolución ideológica en Rusia? Más lógico es creer que lo que ahora desean los nuevos años es utilizar los sistemas stalinistas en pro del ideal trotskista: imponer por la fuerza militar y policial la revolución mundial comunista. Mientras llega a los profetas de ahora el turno de estar muertos y de ser desechados igualmente. Sin que cambie la sustancia del despotismo al cual sirven y del cual que se sirven personalmente.

LA PREGUNTA  
Sacramentinos podrán llegar ahora a "capuchinos".  
No es cierto que los diez madros que descomulgados viajaron a la Iglesia de los Sacramentinos podrán llegar ahora a "capuchinos".

abultando los hechos para hacerlos así más comprensibles a la mentalidad proletaria. Una mera desviación o simple discrepancia de tónica no habría justificado la purga y, con el objeto de hacerla clara e indispensable, se acostumbraba a emplear un lenguaje ad-hoc. La menor acusación era, pues, la de saboteador criminal y vendido a los intereses extranjeros y "burgueses".

Es inútil, en verdad, que ahora el Gobierno actual de Rusia reconozca, o dé margen siquiera a que se admita dicho reconocimiento, que Stalin fue un autócrata y un dictador cegado por una loca deificación de su persona. Esta deificación repugnante fue obra de los comunistas todos, y no hubo uno de ellos que protestara. Mal podrán hacerlo hoy, después de un largo período de vergonzosa sumisión a la férula dictatorial.

El fantasma de Tukhachevski los acusa.  
SIR ARTHUR  
Administración Pública  
PRESIDENCIA. — Esta noche en el Restaurante La Ermita, personal de la Casa Militar y otros adherentes despidieron al suboficial mayor Nicolás Troncoso. Moller con objeto de su traslado a Estados Unidos a incorporarse a la Misión Aérea chilena en Washington.

Interior. — Con el Ministro coronel Benjamín Videla se entrevistaron varios dirigentes gremiales del RIC, encabezados por el Secretario General de ese partido, Ricardo Dávila. Le expusieron sus ideas respecto a problemas del SNS, especialmente sobre la fusión de zonas y pago puntual de los sueldos; además se habló sobre la reorganización de Ferrocarriles, solicitándole que se implantara la jornada única en servicios administrativos; finalmente conversaron sobre la ETCE, solicitándole que se nombrara una Comisión integrada por técnicos militares y otros ajenos a la empresa, para que tomara examen el personal de choferes y otros técnicos, eliminándose a aquellos que no cumplieran con los requisitos.

Hacienda. — Se cursaron ayer dos decretos que autorizan la existencia legal de la Sociedad Anónima Cerro Negro y de Industria Metalúrgica Española Indumet.

EL BUEN VINO Y EL OTRO

Cuentan que, pocos días después del Diluvio, un hombre que tenía mucha sed, o mucha ilusión de estrujar unos racimos de uva. Del estrojuamiento salió un líquido iridiscente, del color del oro, tentador como una cabellera rubia. Bebió de Noé hasta saciarse, sintió un dulce sopor en las piernas y se quedó dormido en un reconfortante sueño de él hicieron mofa. El buen vino, en medio de su somnolencia placentera, abrió a medias los ojos, y tuvo a punto de maldecirlos. Pero optó por recomendarlos que, a su vez, bebiere del misterioso néctar. Lo hicieron, y ocurrió la misma corporea transformación, y, desde entonces, todos sus descendientes han seguido bebiendo, a grandes o a pequeños sorbos, la conturbadora pócima.

El vino había sido descubierto e incorporado a la categoría de un bálsamo. Era casi como haber descubierto el secreto misterioso de la vida, a cuya tarea dedicaron poco más tarde los que fueron llamados filósofos, es decir, amigos de la sabiduría. Es sabido que el vino no fue extraño al desenvolvimiento de tales actividades, puesto que algunos, tal vez los más altos creadores de la metafísica, no desearon el buen público, del líquido adormecedor. Poetas hubo que en bien tenerlo a mano para dar libre y espontáneo vuelo a la indomesticada fantasía. Los más sublimes versos nacieron empapados de picante alcohol. (No nos acordemos de la oportunidad de liberar, sea en secreto o en público, del líquido adormecedor. Poetas hubo que en bien tenerlo a mano para dar libre y espontáneo vuelo a la indomesticada fantasía. Los más sublimes versos nacieron empapados de picante alcohol. (No nos acordemos de la oportunidad de liberar, sea en secreto o en público, del líquido adormecedor. Poetas hubo que en bien tenerlo a mano para dar libre y espontáneo vuelo a la indomesticada fantasía. Los más sublimes versos nacieron empapados de picante alcohol.)

Por eso cuidamos de nuestras viñas, y proclamamos las excelencias de sus jugos. Miremos desde el tronco recen reventar las racimos de nuestra tierra. Ahora ya caer de sorpresa, como un aprendiz de brujo, fluirá de ellos el zumo de sus entrañas para ir a consolar a los ricos y a los pobres. Un día nos sentaremos ante una mesa, y en la copa frágil y transparente tomaremos un cuerpo el rubi o el ámbar hecho prodigio. Nos pondremos a pensar en altos y sublimes mensajes de todo cuanto nos es desconocido. Tal vez veamos el Principio Feliz, como aquel de que hablara tormentosamente Wilde.

Así es nuestro vino, el que vienen a catar los más célebres vitígrafos del mundo. Llevarán la copa a sus labios, y sorberán con experiencia la sangre viva de nuestra tierra. No beberán ellos el caldo áspero, amargo y muere con que el pueblo mata sus penas, el caldo de vino que nubla la vista y desconcierta el alma. Beberán del gran vino, el que no deja en el alma tristeza, ni en el cuerpo, veneno.

Es mejor que así sea. Siempre en el vino habita la acidez del misterio. — B.

Cartas al Director

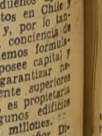
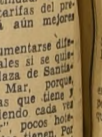
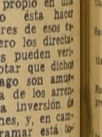
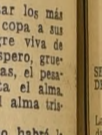
Señor Director: Nuestro ánimo no es provocar problemas de animosidad. Se trata en lo posible de que se corrijan grandes errores y malentendidos que se suceden mensualmente, y precisamente, en el día del pago de los haberes mensuales de numerosos miembros de la tropa de Carabineros, de parte de ciertos y determinados empleados de la Caja de Previsión de Carabineros. Se destacan, por su insolente y despectivo comportamiento, en primer lugar, el empleado contratado en su trato descorsete, el empleado reclutado y con humos de gran duque, gritonea a los subalternos y, en vez de allanar inconvenientes, los abulta y tramita a medio mundo.

Miembros antiguos y ejemplares como un señor de apellido Chateant, que es modelo de atención, es continuamente desautorizado. Sería una gran cosa que el señor Ministro Herrera hiciera efectiva una nueva organización de la Caja de Carabineros, para terminar con los abusos, y la burocracia de mil millones de pesos. Saluda atte. a usted, Carlos Zúñiga L. Por numerosos impedimentos de la Forcaprec. Pensionado N.º 15679.

Entre hoteleros... Señor Director: Directamente afectado en la publicación hecha en ese importante diario, "Cartas al Director", sobre el tema "Concesión Hotel Miramar", deseo formular las aclaraciones necesarias en un asunto de tanto interés particular para la Municipalidad de Viña del Mar.

La persona que escribió esa carta, conservando el anonimato, pero utilizando el técnico hotelero, formula diversas afirmaciones, muy personales, pero carente, precisamente, de técnica hotelera. El informante considera que corresponde favorecer la propuesta no a quien ofrezca mayores porcentajes, ni tampoco a quien ofrezca mayor mínimo garantizado, sino que debe prevalecer el que pueda garantizar un óptimo servicio y eficiencia técnica, acompañada de una adecuada solvencia. Ha olvidado el señor "Técnico Hotelero", que la Ilmu. M. de Viña del Mar no necesita esa clase de consejos, porque exige y otorgará la concesión al proponente que mejor garantice la eficiencia técnica, y por lo tanto, a quien ofrece mejores condiciones. Entre los principales oponentes, señor Director, figuran empresarios que poseen varias propiedades en Chile y en el extranjero, o con largas años de práctica en el ramo y muy importantes con mucha capacidad económica para garantizar a la Ilmu. M. de Viña del Mar el estricto cumplimiento del contrato.

No pretendo polemizar para demostrar que mi propuesta es mejor o más conveniente que la de otros colegas; esta es materia que resolverán los señores regidores de la Ilmu. M. de Viña del Mar, pero sí tengo que contradecir al señor técnico hotelero cuando considera una anomalía ofrecer más del 25% de las entradas. Mi propuesta es superior al 25% de las entradas totales, y debo manifestar que dicho porcentaje es perfectamente normal y lógico. Además, y esto prueba mi aseveración de que el informante carece de técnica hotelera, en esta capital hay contratos vigentes desde varios años con porcentajes superiores al 30% Scampieri









AMPLIARÁN LOCAL DEL LICEO N.º 6 DE SAN MIGUEL

El Ministro de Educación, señor Tobar Barro, en reciente visita a Liceo de Hombres N.º 6 de San Miguel, orató al Rector de este plantel, señor Juan Astico, la construcción de dos salas de clases de tipo prefabricadas.

SECRETARIO DE LA U. DE CHILE INVITADO POR EL GOBIERNO DEL ECUADOR

El Embajador del Ecuador, señor Chiriboga, visitó al Secretario General de la Universidad de Chile, señor Guillermo Feliú Cruz, para invitarlo a visitar su país como huésped oficial del Gobierno del Ecuador.

COLABORACION DEL ESTUDIANTADO PIDEN PARA CAMPAÑA DE CULTURA

El Intendente de la Provincia y presidente del Consejo Provincial de Alfabetización, señor Gustavo Lúco, ha hecho un llamado a los estudiantes de la educación media y universitaria, a fin de que colaboren en la campaña de Cultura Popular.

REASUMIO AYER EL SUBSECRETARIO DE HACIENDA, O. SALAS

Ayer resumió sus funciones el Subsecretario de Hacienda, don Oscar Salas Elgart, quien permaneció durante una semana en Las Rocas de Santo Domingo, en compañía de su esposa.

ESCUELA DE DERECHO DE LA U. DE CHILE ABRE SUS CLASES EL LUNES 26

La Escuela de Derecho de la Universidad de Chile iniciará sus cursos de primer año, el lunes venidero. La dirección de la Escuela no pide advertir a los aspirantes al Primer Año, que deben presentar en la Secretaría de la Escuela, antes del lunes próximo, los siguientes documentos:

DEFUNCIONES

Ha dejado de existir nuestra querida hija, niña y socia de la familia, OLAVE MOLINA. Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, en el panteón de su familia, calle Arauco 1153, a las 16 horas.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

Ha fallecido nuestro querido hijo, esposo de la señora VICTOR MANUEL RAMIREZ RAMIREZ. Sus funerales se efectuarán hoy a las 16 horas, partiendo del cortejo de su casa, calle Teodoro Muñoz 1257, al Cementerio General.

7.680 fósforos menos por cajón



Los dirigentes de la Cámara de Comercio Minorista solicitaron la presencia de un notario para certificar la especulación que se está haciendo con los fósforos por parte de los fabricantes.

ocho cajas cada uno. Están por salir seis mil veintiseis ochenta pailitos, los que tienen un valor total de \$ 630. A la reunión para comprobar esta infracción asistieron los señores: diputado Galvarino Rivera, Francisco Martí, Esmeraldo Rodríguez, Enrique Jiménez, Cristóbal Alarcón, Mario Huberman, Fernando Carral, Luis Encina, Graciano Calanqui, Hipólito Morza y José Hernández, algunos de los cuales figuran en el grabado durante la revisión de los cajones.

Ganaron 16 partidos



Con 16 triunfos, 3 derrotas y 6 empates, pasaron ayer por Santiago, provenientes de Lima y con rumbo a Buenos Aires por vía aérea LAN-CHILE, los jugadores del Club Tigre, cumpliendo una gira exitosa y que alcanzó hasta Colombia.

Actividades Culturales

CONFERENCIAS "GENERALIDADES sobre Chile", será el tema que desarrollará el diplomático chileno, señor Luis Arteaga Barros, mañana, en el Instituto de Cultura Hispánica de Madrid.

EN LA SALA de Exposiciones de la Universidad de Chile se encuentra abierta desde ayer, la exposición del artista nacional, don Lorenzo Domínguez sobre "El Via Crucis de Don Quixote".

EL TALLER LATINO -ALAMEDA esquina A. Prat- iniciará su año artístico presentado a fines del presente mes una exhibición de grabados del notable pintor y dibujante salitrero Daumier.

EL PROXIMO LUNES, en la Sala de Exposiciones del Ministerio de Educación se inaugurará la primera exposición plástica del año 1956 con el IV Salón de Aficionados.

Darán solución al problema de la luz eléctrica en la ciudad de Antofagasta

Con el Ministro del Interior, coronel Benjamín Videla, se entrevistó ayer en la noche el Director de los Servicios Eléctricos, Gustavo Lira Manso. El motivo de la entrevista fue con el objeto de estudiar la mejor manera de solucionar el grave problema de la luz eléctrica en la ciudad de Antofagasta, problema que se ha agudizado últimamente debido a deficiencias en la planta.

ESPECULACION CON LA ARENA Y RIPO SERA COMBATIDA

La fijación del precio de la arena y ripio, solicitó ayer el Superintendente de Abastecimientos y Precios, don Luis Silva Salinas, al Ministro de Economía y Comercio, don Oscar Herrera.

CANCILLERIA NO HA AUTORIZADO FOLLETO DEL GENERAL D. URRA

El Canciller señor Enrique Barboza, declaró ayer a los periodistas que la Cancillería no había autorizado al general Urra, presidente de la Comisión Chilena de Limites, a proceder a la publicación de un folleto en el cual analiza su actuación en el caso limítrofe de Pailana. Como se sabe, el general Urra imprimió un cierto número de esos folletos, lo que ha motivado el serio comentario en los medios políticos y sociales.

FRANCIA MUESTRA CON ORGULLO POSICION DE PRIMER PAIS EN TRANSPORTE POR FERROVIARIO

Conferencia del ingeniero Marcel Tissier

Electrificación de las redes abarata los costos y permite mayor velocidad

Ayer en la mañana, el señor Marcel Tissier, ingeniero jefe de la Sociedad Nacional de Ferrocarriles de Francia, dio en el Salón de Actos del Ministerio de Obras Públicas, su primera conferencia sobre las nuevas concepciones y realidades en el sistema ferroviario de su país, las que han colocado a éste a la vanguardia mundial del transporte por riel.

El tráfico de viajeros se eleva a 27.000 millones de pasajeros-kilómetro. No obstante, esta cifra sólo representa el 40 por ciento del tráfico total. El tráfico de mercancías representa, pues, la parte más importante. El conferenciante puso de relieve la importancia del esfuerzo realizado al ser llenos en cuenta los ferrocarriles franceses soportaron durante la última guerra destrucciones considerables en todos sus puntos vitales: estaciones de viajeros y depósitos de vagones y otros. El esfuerzo mencionado permitió rehacer toda la estructura en un plazo de cinco años, simplificándola y adaptándola a las normas que parecen ser las del porvenir.

LA VELOCIDAD. Siempre se ha corrido con bastante velocidad en los ferrocarriles de Francia dijo; pero, las velocidades logradas últimamente se deben no sólo al material rodante sino, como es lógico pensar, a la calidad de la vía. El señor Tissier recordó que durante mucho tiempo, las velocidades máximas estuvieron limitadas a 120 kilómetros por hora. Pero, la adopción de la tracción eléctrica ha permitido, gracias a la potencia de las locomotoras eléctricas, llevar la velocidad máxima a 140 kilómetros por hora en numerosas secciones de líneas, hasta para trenes muy pesados.

NORMAL DISTRIBUCION DE AZUCAR EN TODO EL PAIS REALIZA LA SAP. En el departamento de Abastecimiento de la SAP se nos informó que la distribución de azúcar en el país es normal, en tanto que se está incrementando las entregas de yerbe mate a través de INACO, en las provincias del centro y del sur. La distribución de azúcar es la siguiente: Tarapacá, normal; Antofagasta, 40.000 despachados el día 12; Pisco, 20.000; Coquimbo y Atacama, 200.000 kilos; Valdivia, 400.000 kilos para esa zona; Osorno y Llanquihue; Magallanes, normal. La yerba es distribuida por INACO, previa autorización de la SAP, con desembarques en Valparaíso, Talcahuano, Corral y Puerto Montt. El 15 de noviembre llegaron al país en el vapor Ancud, 1.200.000 kilos de yerba; el 3 de enero del presente año, en el Atacama, 550.000 kilos; el 10 de febrero, en el vapor Punta Arenas, 442.000 kilos; y en la misma fecha, 200.000 kilos en el Antártico, y 1.300.000 kilos en el Alacama.

La mejor parte de estas cuantías de importación no ha sido desahuciada. Actualmente, se está completando la distribución de los 200.000 kilos llegados en el Antártico, en las siguientes partidas: Valparaíso, 40.000 kilos; Talcahuano, 98.500 kilos; Corral, 29.500 kilos; y Puerto Montt, 19.700.

RETRETA EN LA PLAZA BOGOTA

Hoy, a las 17 horas, en la Plaza Bogotá, se realizará un programa de retreta a cargo del Orfeón Santa Cecilia, con el siguiente programa: 1.º - Marcha, Los Nibelungos. 2.º - Obertura, Roberto el Diablo. 3.º - Fantasía, Bohème Puccini. 4.º - Vela, Danubio Azul. 5.º - Tónada, Nochebuena. 6.º - Marcha Erika.

MOISES JARA SASTRE HECHURAS DESDE \$ 6.000.-

CORTE MODERNO Últimos figurines, a elección del cliente. SAN ANTONIO 15 ALTOS - FONOS 84363

OCASION \$ 29.800.-

Living Reina Ana, con cojines, tapizados en rico gobelino. \$ 48.500.- Precioso amoblado de comedor, buffet, vitrina H-coquera, bar, regleta mesa, seis sillas tapizadas en felpa. Estado general flamante. 657 - Nataniel - 657

CHEQUES - LETRAS PAGARES ESCRITURAS

Grabamos sin ningún cargo para el cliente. Personal especializado, rápidos y seriedad. Huérfanos 1175 - Of. 504 Teléfono 61802

UNIVERSIDAD DE CHILE Escuela de Medicina

De acuerdo a la Ley N.º 10.223, llámase a concurso para proveer el siguiente cargo docente: LABORATORIO DE CIRUGIA EXPERIMENTAL (Prof. A. Escobar P.)

FRAZADAS

DEL TELAR AL PUBLICO, nuestra fábrica le ofrece la oportunidad de hacer grandes economías en la adquisición de sus frazadas. Los precios al detalle serán exactamente iguales que al por mayor. GRAN VARIEDAD DE COLORES, CALIDAD Y DURABILIDAD.

Hilandería FRESIA TENIENTE BISSON 610

MAQUETA ALT. 600 - FRENTE COMANDANTE CANALES



El Embajador de Francia, Excmo. señor Jacques Coiffier de Riberolles, en el grabado acompañado del ingeniero jefe de los ferrocarriles franceses, señor Marcel Tissier, que en conferencia ayer dio a conocer los adelantos introducidos en las líneas francesas.

atrás, la presión de un solo botón basta ahora para la preparación de todo un itinerario. La moderna cabina de señales es un verdadero robot desde donde se puede dar órdenes mucho más allá de los límites de visibilidad; el puesto de Marcella por ejemplo tiene en su cuadro 450 itinerarios y reem plaza a cinco comandos antiguos.

EL MATERIAL RODANTE. El material rodante francés ha evolucionado en Francia profundamente. Los bogies de los coches constituyen un elemento esencial de comodidad en las grandes velocidades y han sido objeto de profundos estudios. Cabe recordar que han sido coches estrictamente de serie los remolcados con ocasión de los records de velocidad obtenidos en marzo del año pasado.

Luego se refirió el orador a la tracción eléctrica dando a conocer los esfuerzos de Francia por dotar a sus locomotoras de energía potente y económica, internándose en detalles técnicos. Dijo que los adelantos introducidos en esta materia han permitido disminuir el gasto eléctrico en más o menos un treinta por ciento.

El señor Tissier se refirió finalmente a la evolución hacia la adherencia total; es decir locomotoras con todos sus ejes motores, más económicas y más fáciles de manejar.

CAJAS DE FONDO

nacionales e importadas. Diferentes medidas. FACILIDADES DE PAGO. NICANOR MARTICORENA. Moneda 778

POSESION EFECTIVA

Por resolución Juzgado Civil San Miguel, del 12 marzo 1956, concediéndose posesión efectiva herencia testada de don Luis Armando García Huidobro Vaides a su heredero Universal testamentario don Armando García Huidobro Lara. EL SECRETARIO

Liceo Nacional SANTA ROSA

Liceo Blanco Encalada PREPARATORIAS HUMANIDADES INTERVADO MEDIO PUNTAJE EXTERNADO Establecimientos de recuperación GRAN AVENIDA 5627 Paradero 13

FABRICA DE CAMISAS

CAMISAS Y PIJAMAS sobre medida. Camisas sport. Arreglos completos de cuellos y puños. a 50 pasos de Alameda SE CAMBIAN PECHERAS FABRICA DE CAMISAS

CARMEN 50

50 PASOS DE ALAMEDA FONOS 398408 NUEVO LOCAL DE VENTAS POR MAYOR Y AL DETALLE

BALDOSAS

Marmol reconstituido. JAMAS... ACEPTE UNA PROPUESTA... COTIZAR A... CIA INDUSTRIALIZADORA DE MATERIALES DE CONSTRUCCION LTDA. MAC-IVER 142-06-211-TEL. 397740

FUNERARIA DEL HOGAR DE CRISTO. ATENCION PERMANENTE SERVICIOS DE TODAS CATEGORIAS. Traslados dentro y fuera del país. Las utilidades de la Empresa Funeraria benefician las obras sociales del Hogar de Cristo. ALONSO OVALLE 1495 (Frente a la Iglesia San Ignacio) - Teléfono, 88976



# BATA NO SOLO FABRICA ZAPATOS PRODUCE TAMBIEN HOMBRES NOBLES

UNA ESCUELA. EL COLEGIO INDUSTRIAL BATA. PREPARA A LOS TECNICOS, A LOS OPERARIOS Y A LOS JEFES DE MAÑANA.— SOLO SE LES EXIGE DESEO DE APRENDER

Seenta muchachos, egresados de la escuela primaria, y sin más bagaje que su juventud, se están convirtiendo en "hombres nobles, capacitados y fuertes", en el Colegio Industrial Bata. No tienen sino el deseo de aprender, y es todo lo que necesitan. Pero... veamos la historia desde el comienzo.

Hace diecisiete años, llegaron a Chile Juan Krippel, Atromir Pridal y Dalibor Svoboda. Venían con una misión: instalar una sucursal de Bata. Bastaba decir Bata. Todo el mundo sabía y sabe, ahora y entonces, que se trataba de una fábrica de calzado, utilizando sistemas modernos y rápidos, que le permitían y le permiten vender zapatos a bajo precio.

Don Juan Krippel asumió las funciones de gerente, y Pridal y Svoboda se convirtieron en sus más inmediatos colaboradores. No se trataba

de un experimento, ni mucho menos. Venían a echar a andar la fillal de una industria que ya era éxito positivo en otras partes. Y resultó tal como se esperaba.

### NACE EL COLEGIO INDUSTRIAL

Pero los buenos zapatos se hacen con buenos operarios y buenos técnicos. Y los buenos técnicos y los buenos operarios tampoco se hacen solos. Y, por eso, en 1947, comenzó a funcionar el Colegio Industrial Bata. No se trataba sólo de enseñar la técnica y manipulación de maquinarias, sino que, de acuerdo con los postulados de Tomás Bata, el creador de la empresa, había que:

- 1.o) Formar hombres nobles, capacitados y fuertes; 2.o) Inculcarles que el primer deber del hombre es saberse ganar el pan. Si no lo sabe, es



Fachada del Colegio Industrial Bata, construido recientemente. Durante años, el establecimiento funcionó en locales arrendados, pero la importancia que la firma asigna a la preparación de buenos técnicos y buenos operarios, hizo que se levantara edificio propio

## HOMENAJE A LA REINA

Dalibor Svoboda, uno de los puntales de la firma Bata, ha encontrado, por medio de sus actividades, el tiempo necesario para dedicarlo al arte. Una prueba evidente es su "Homenaje a la Reina", que reproducimos a continuación:

A ti, soberana nuestra,  
te rendimos leal pleitesía,  
para que nos otorgues  
de tu magia los dones  
y nos abras la puerta de la alegría.

En el esplendor de tu juventud,  
brilla sobre tu frente la real diadema  
y bajo tu mirada de gran soberana,  
despiertas al vibrar de la primavera.

¡Qué dicha sería!  
estar siempre cerca de ti,  
y soñar con alma de poeta  
a la luz y sombra de tu sublime belleza.  
Labrar la tierra con férreo tesón,  
horadar las montañas y forjar el duro acero,  
y avanzar por la vida,  
en pos y busca del ignoto tesoro.

El cielo te manda su mensaje  
en los rayos de sus astros lejanos,  
mientras los hombres buscan  
en las cenizas sus sueños desvanecidos.

Pero el gesto generoso de tu real mano,  
sabe ahuyentar la margura y el dolor,  
y tu sonrisa radiante ilumina,  
con inmortal esperanza  
el eterno anhelo del amor.

Y serán los vientos que llevarán este mensaje  
por encima de las montañas y los océanos  
y en su canto plétorico y vibrante,  
sonará la voz potente, de los que saben vencer  
la amargura y el dolor.

Y, mientras la noche se llenara,  
con místico resplandor,  
aquellos, que creen en la Luz Eterna,  
se sumirán en el éxtasis de un sublime amor.

Salve reina y princesas,  
de angelical belleza,  
y que en vuestros corazones,  
quede siempre grabado,  
el recuerdo de esta noche  
de vuestro brillante reinado.

Peñafior, 12 de enero de 1956



Busto de don Tomás Bata, fundador de la firma e inspirador de un nuevo trato a sus colaboradores. Su lema fue: "Formar hombres capacitados y nobles"

una carga social, y 3.o) Producir el mejor calzado para todo aquel que lo necesite. El establecimiento fue dotado de un grupo docente, que incluía profesores de castellano, de matemáticas, de física (don Dalibor Svoboda), de administración, de ramas técnicas propiamente tales.

Al comienzo funcionó en locales arrendados, pero en la actualidad tiene edificio propio. Y no todos los alumnos son chilenos. Los hay también venidos del Perú (8) y de Bolivia (5).

Durante diecisiete años, la firma Bata, que sentó sus reales en Peñafior, no sólo ha producido calzado de buena calidad y a bajo precio, sino que también ha formado "hombres nobles, capacitados y fuertes".

El alumno que egresa del Colegio Industrial Bata no sólo es un buen operario y un buen técnico, sino que está capacitado para desempeñar el más alto puesto dentro de la empresa. Y todos ellos son hijos de obreros y empleados de Bata.

El secreto para producir "el mejor calzado para todo aquel que lo necesite" no ha sido solamente los sistemas modernos de fabricación, sino, además, operarios satisfechos, seguros de sí mismos, y, sobre todo, individuos que se sienten parte de la sociedad humana y con la certeza de que están haciendo algo por ella.

## CASINO PEÑAFIOR

(Frente a la Plaza)

DE

### JOSE HILGNER

EL CENTRO DE REUNION SOCIAL DE LA COMUNA

Ordenes para banquetes

PROTEGE los útiles de su niño

Modelo 150

El candado que responde siempre

## ODIS

Protege su propiedad "150" M. R.

### RELOJES SUIZOS

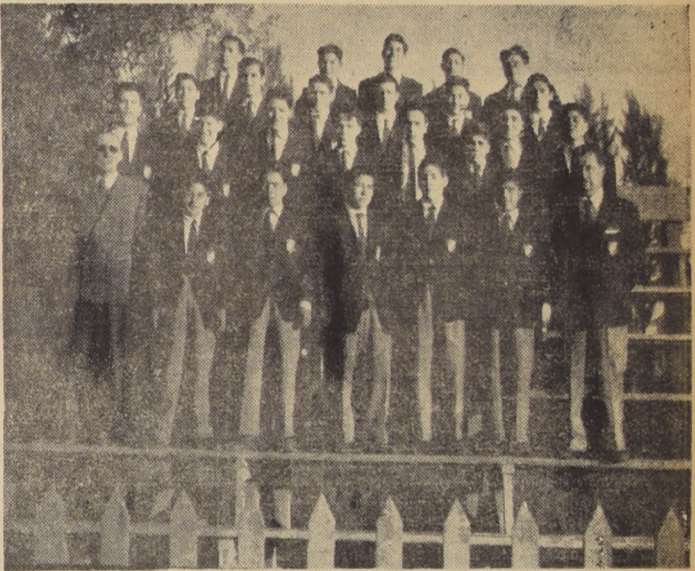
ENTREGAMOS CON SOLO \$1.000.

SALDO FACILIDADES en la Relojería GABOR

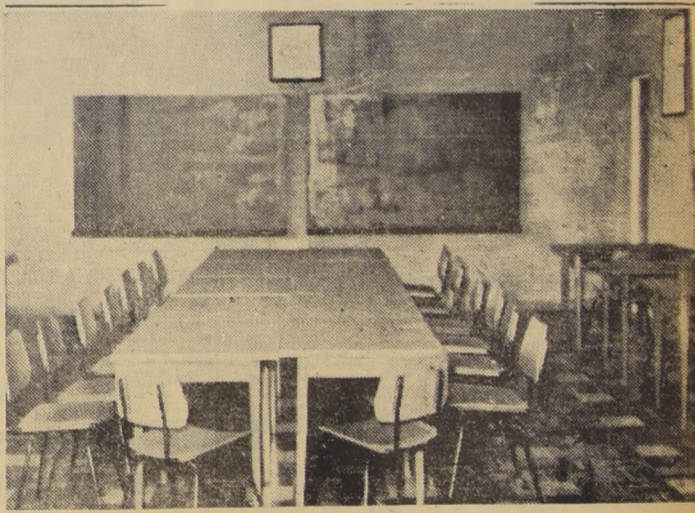
SABADO ABIERTO TODO EL DIA

ESTADO 91-5 PISO OF 501

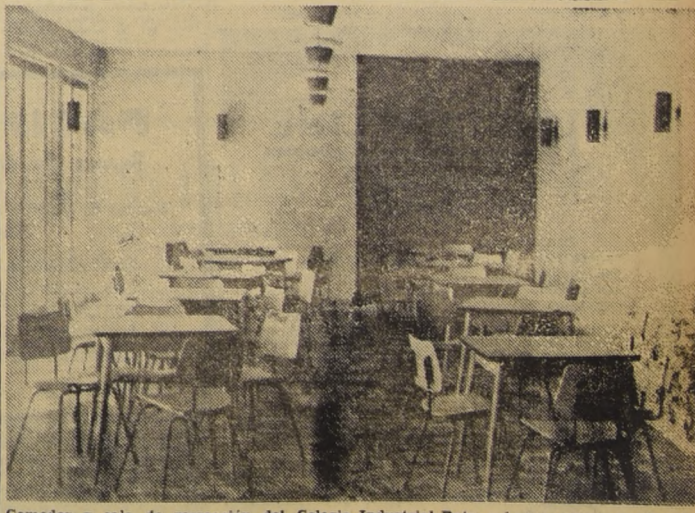
AL LADO DE LA BOTICA PETRIZIO FON 69497



Grupo de alumnos del Colegio Industrial Bata



Sala de clases del Colegio Industrial Bata, científica y funcionalmente dispuesta, con el objeto de que la labor se desarrolle dentro de un ambiente agradable y placentero



Comedor y sala de recreación del Colegio Industrial Bata, a la que concurren los alumnos después de terminadas las clases

## LA ASOCIACION BUSES DE PEÑAFIOR

RINDE UN SINCERO HOMENAJE A SU EXCELENCIA EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA

CON MOTIVO DE LA INAUGURACION DE LA ESCUELA INDUSTRIAL BATA Y VISITA A PEÑAFIOR

EFICIENTE servicio de buses suburbanos, que cumplen a plena satisfacción el recorrido Santiago-Peñafior



# Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

## Se descubre conspiración contra el régimen libre de Marruecos

RABAT, 14 (UP). — Las autoridades marroquíes anunciaron el descubrimiento de una "conspiración" contra el flamante régimen independiente del país y que veintenas de personas han sido arrestadas.

Aparte de los arrestos, según el diario "Al Alam", órgano del partido oficialista Istiqlal, las autoridades descubrieron un importante depósito de armas.

Se dijo que el jefe de la conspiración era Bousseilham Lahride, ex-presidente de la Cámara de Comercio de Port Lyautey. "Al Alam" dijo que los conspiradores se reunían secretamente en la residencia de Lahride en Port Lyautey y que a estas reuniones asistían elementos franceses enmascarados, incluyendo un funcionario policial.

El mismo diario afirmó que los conjurados fueron los inspiradores de una serie de recientes ataques terroristas nocturnos y que entre ellos figuraban varios caídos (funcionarios provinciales) recientemente destituidos por el Sultán Ben Yusef.

Funcionarios del Gobierno dijeron que entre los arrestados figuraron dos individuos llamados Charbaoui y Bouazza (este último alias "El Grandote"), ambos conocidos de la policía por ciertas operaciones financieras bastante turbias.

Se dijo que los conspiradores extorsionaban a numerosas personas acaudaladas, obligándolas a contribuir con gruesas sumas bajo la amenaza de represalias si no lo hacían. Las notas amenazadoras de los conspiradores iban siempre firmadas por el "Ejército Marroquí de Liberación" o "Media Luna Blanca".

"Al Alam" informó que la policía descubrió un depósito de armas en una casa de campo perteneciente al ex-caid Mohamed Ould Ziaia, en Sidi Aich, a 12 kilómetros de Port Lyautey. El depósito incluía 37 cajones con balas de pistola, ocho cajones con fusiles ametralladoras, un cajón con balas para escopeta y "armas anti-aéreas".

## PELTRAN, DIRECTOR DE "LA PRENSA" DE LIMA, RECOBRE SU LIBERTAD

LIMA, 14. — (UP). — Por Alberto Samaniego — Pedro Beltrán, Director del diario "La Prensa", recobró la libertad a la una de la madrugada de hoy, e inmediatamente prometió seguir luchando "por el futuro de nuestro país".

El hombre a quien el Gobierno del General Manuel Odría envió a la cárcel 26 días atrás, luego de la colonia penal "El Freción", con la barba crecida y desnutrido, pero haciendo gala de su característica energía.

Con el llegar también 13 compañeros de prisión, miembros, en su mayoría, de la "Coalición Nacional".

Beltrán llegó de la Isla San Lorenzo — en que se encuentra la penitenciaría — a un atracadero de El Callao, en la misma lancha que lo llevó detenido el día en que se sublevo, en Iquitos, el general Marcial Merino Perete.

La liberación se produjo poco después de haber expedido el Gobierno un comunicado en el que restableció las garantías constitucionales, suprimidas por completo a raíz de la fracasada rebelión de Iquitos.

Más de un centenar de personas fueron a El Callao a recibir a Beltrán, entre ellas su esposa, Miriam Krup de Beltrán, y el ingeniero Miguel Port, director interno de "La Prensa".

Beltrán descendió de la lancha entre vítores de la libertad. Después abrazó a casi todos los presentes, entre los que había altos empleados de "La Prensa", periodistas y obreros.

Cumplidos los trámites de rutina en la Aduana de El Callao Beltrán y sus acompañantes se dirigieron al edificio de "La Prensa", cuyo personal improvisó una cálida recepción.

Apenas descendió del automóvil, una lluvia de papel picado cayó sobre el excarcelado.

Los vítores se reñitieron en la puerta y Port entró a Beltrán un ejemplar del número del día que, fresca aún la tirada, daba la noticia de su liberación.

Ya en el interior del local, Beltrán abrazó al portero, Jesús Ron, que se mantuvo firme ante de las policías la noche en que éstos entraron en el edificio.

En el segundo piso, cerca del

busto de Francisco Grana, director de "La Prensa", asesinada el 7 de enero de 1947, Beltrán dijo:

"El intento de acallarlos sólo ha servido para que nosotros nos demos cuenta de que no vamos a ser más y para que retemplemos nuestra fe en el porvenir de este país nuestro que tanto amamos".

"La Prensa" — dijo también — seguirá siendo la abanderada de las libertades, porque es el puesto de honor que todos nosotros hemos escogido para luchar por el futuro de nuestro país y de nuestro pueblo".

AGRADECIMIENTO A LA S. I. P. — NUEVA YORK, 14. — (UP). — Pedro Beltrán dio las gracias a la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP), por las gestiones que hizo para lograr su libertad, y dicha organización mostró su complacencia al General Manuel Odría, Presidente del Perú, por haber ordenado la excarcelación de Beltrán.

"Agradezco de todo corazón" — dijo Beltrán a Antonio Olivares, corresponsal de la SIP en Lima, según informó aquí la propia SIP —, el gran esfuerzo realizado por ella en pro de mi libertad".

Beltrán dio las gracias también a James G. Stahlman, presidente de la SIP, y dijo que el hecho de que obtuviese la libertad "prueba la extraordinaria fuerza moral de la SIP en el mundo libre".

Stahlman envió un cable a Beltrán en que le felicitó por hallarse en libertad, y otro a Odría, en que expresa su complacencia por haber excarcelado al director de "La Prensa".

El mensaje a Odría dice también que la SIP "alienta la esperanza de que ese acto y la reparación, hace pocos días, del diario de Beltrán, representen el establecimiento total de la libertad de expresión y de la libertad de prensa en el Perú".

## El Primer Ministro de Irlanda realiza visita a EE. UU.

WASHINGTON, 14 (UP). — El Primer Ministro irlandés, John A. Costello, llegó hoy, a las 11 de la mañana, para una visita oficial, que se prolongará hasta el día de San Patricio.

Su visita es la primera que realiza oficialmente un jefe de Gobierno irlandés a los Estados Unidos. El Presidente Eisenhower recibirá a Costello en la Casa Blanca, y le ofrecerá un almuerzo oficial. Durante su visita de tres días a Washington, Costello residirá en la Blair House, donde se alojan los altos dignatarios extranjeros, y que se halla casi enfrente de la mansión presidencial.

Después de completar su estadía en Washington, Costello pasará 13 días en las ciudades de Nueva York, Filadelfia, New Haven y Farmington.

SAO PAULO (75)-VALPARAISO (45) MONTEVIDEO, 14. — (UP). — La selección de Sao Paulo venció fácilmente a la de Valparaíso por 75 a 45, en el primer partido de la noche, por el Campeonato Sudamericano de Campeones de Béisquetbol.

Los paulistas, que al terminar el primer tiempo ganaban por 35 a 28, dominaron ambos tiempos y todos los aspectos del juego. El entusiasta equipo chileno nada pudo hacer ante la superioridad del rival.

Los scores:

SAO PAULO: Amaury 18, Wiamir 13, Bombarda 7, Angelin 13, Penina 4, Motta 2, Dacunha 3, Laorte 2, Celso 9, Milton 4.

VALPARAISO: Abarca 2, Bayer 3, Raffo 11, Ortega 10, Irigoyen 12, Fernández 6, Iriarte 1.

En el segundo partido se midieron Sporting de Montevideo y Ateneo de la Juventud, de Buenos Aires, que presentaron los siguientes equipos:

SPORTING: Costa Mera, Antúniz, Roscillo y Pedragosa.

ATENEO: H. San Miguel, Iaccheri, Bello, Mapelli y J. San Miguel.

El resultado final fue: Sporting 74, Ateneo de la Juventud 72.

## SAO PAULO (75)-VALPARAISO (45)

MONTEVIDEO, 14. — (UP). — La selección de Sao Paulo venció fácilmente a la de Valparaíso por 75 a 45, en el primer partido de la noche, por el Campeonato Sudamericano de Campeones de Béisquetbol.

Los paulistas, que al terminar el primer tiempo ganaban por 35 a 28, dominaron ambos tiempos y todos los aspectos del juego. El entusiasta equipo chileno nada pudo hacer ante la superioridad del rival.

Los scores:

SAO PAULO: Amaury 18, Wiamir 13, Bombarda 7, Angelin 13, Penina 4, Motta 2, Dacunha 3, Laorte 2, Celso 9, Milton 4.

VALPARAISO: Abarca 2, Bayer 3, Raffo 11, Ortega 10, Irigoyen 12, Fernández 6, Iriarte 1.

En el segundo partido se midieron Sporting de Montevideo y Ateneo de la Juventud, de Buenos Aires, que presentaron los siguientes equipos:

SPORTING: Costa Mera, Antúniz, Roscillo y Pedragosa.

ATENEO: H. San Miguel, Iaccheri, Bello, Mapelli y J. San Miguel.

El resultado final fue: Sporting 74, Ateneo de la Juventud 72.

## DIVERSOS PAISES DE EUROPA SE PROPONE VISITAR JUAN PERON

MILAN, (ITALIA). (U. P.) — El ex Presidente argentino Juan Domingo Perón proyecta realizar una gira por varios países europeos a fines del mes próximo, según declaró a un amigo que lo visitó en Panamá.

El doctor Severo Bruno Volpatti, industrial italiano que volvió aquí ayer después de cuatro meses de visita a la América Latina y los Estados Unidos declaró a la United Press, en una entrevista que "a no ser que ocurran acontecimientos políticos imprevistos, Perón visitará Italia, Suiza, Francia y Alemania durante un viaje de dos meses que comenzará a fines del mes próximo".

"Perón no solicitará este político en ninguno de los países europeos, que visitará en un viaje de negocios, sino que irá con una visa de turista y no se espera que su visita dure más de dos o tres meses."

"El mismo Perón me autorizó a decir que proyecta venir a Italia y luego visitar Francia y Alemania Occidental".

Volpatti se negó, sin embargo, a revelar los nombres de las "personalidades políticas" que acompañarán a Perón en Europa. Volpatti dijo que Perón no

## MINISTRO DE GUERRA BRITANICO SE REFIERE AL FUTURO DE CHIPRE

NICOSIA, 14. (UP). — El Ministro británico de Guerra declaró hoy que Gran Bretaña se propone mantener a Chipre en calidad de base militar para por enviar sus tropas a cualquier lugar del Medio Oriente en que se necesite su presencia.

Anthony Head, el Ministro, hizo esa declaración sólo después de que los extremistas chipriotas hubiesen matado a tiros en el centro de Nicosia a un sargento de la policía civil británica.

Head recorrió los principales centros militares de la isla y después concedió una entrevista a los representantes de la prensa.

El Ministro dijo que las severas medidas adoptadas por el Gobierno contra los terroristas harán que Gran Bretaña pueda seguir manteniendo aquí a sus tropas para utilizarlas, en caso necesario, en cualquiera parte de esta turbulenta región.

"Chipre es vital para el sistema de defensa del Medio Oriente — manifestó el Ministro —, y nosotros impediremos que los comunistas dominen en esta región, es necesaria la presencia del poderío británico en ella."

El sargento muerto hoy cayó bajo la ráfaga de una ametralladora "Sten" Con el son 18 los policías que han matado los terroristas.

Sir John Harding, el Gobernador militar, ordenó inmediatamente cerrar el tránsito de personas a la ciudad.

Head fue a la conferencia de prensa en un tanque de guerra rodeado por soldados británicos.

Los periodistas fueron llevados por los guardias británicos al salón donde les esperaba el Ministro.

Head dijo que el tratado de paz británico-chipriota continuará en Chipre a pesar de la hostilidad de los comunistas que luchan por la unión de la isla a Grecia.

También dijo que Chipre pueden saltar la frontera del Medio Oriente en que se libra la guerra.

Un periodista le preguntó a Gran Bretaña envía tropas a Palestina en caso de los árabes.

"La pregunta es injusta" — contestó Head —, porque ya decidimos asuntos como esos. Nosotros limitamos a hacer lo que nos dicen."

## Amenaza de guerra

(DE LA PRIMERA PAGINA)

hizo presente al Gobierno griego, y la observación de un portavoz del Departamento de Estado, de que éste país había exhortado a Gran Bretaña a renunciar las negociaciones con los chipriotas. En Londres se opinó oficialmente que esto sugería que los EE. EE. se inclinaban del lado griego, y al parecer, esta impresión se atenúa sólo ligeramente con la declaración hecha anoche por el Secretario de Estado, en la que, insistiendo en que no se inclinaba de ningún lado, declaraba que se limitaba a usar sus "buenos oficios" para "ayudar a los amigos" a encontrar una solución.

Eisenhower, el emperador de la cuestión de Chipre, afirmó que ambos países son amigos de los EE. UU., que quieren "seguir siendo amigos de los dos".

Al preguntársele acerca de una declaración que hizo la semana pasada de que el Medio Oriente permanecerá en Europa, más de dos o tres meses, Eisenhower dijo que él mismo había dicho en la prensa que la política norteamericana en el Medio Oriente se basaría en los envíos de armas y municiones que nuestros aliados estarían gravemente comprometidos a suministrar.

En otra parte de la audiencia el Jefe del Partido Acción Democrática, Nicosia, Nikos Kanellos, le había dicho en la conferencia de prensa que el Gobierno de la acción rusa en Chipre, el año pasado en Londres, no regresara a la Casa Blanca, se controló con una carta que se le envió a Eisenhower poco antes de la reunión de la semana pasada. El Ministro de Relaciones Exteriores de los Estados Unidos, Dean Rusk, le contestó en octubre, y de la testación de Bulganin en el momento de la carta mencionada, ocurrió fue simplemente según el Presidente, que había comparecido a las conferencias.

Blanco 1161 — Valparaíso — Teléfono 4427.

## INFORMACIONES DE PROVINCIAS

DE NUESTROS CORRESPONSALES



EN EL BANCO DE A. EDWARDS Y COMPANIA. — Jefes y empleados del Banco de A. Edwards y Compañía, en Valparaíso, festejaron con una comida al jefe de Cuentas Corrientes de esta institución, don Pedro del Río...

## A cincuenta funcionarios sorprendió el Alcalde: no estaban en sus puestos

VALPARAISO. — Ha sido comentado el descomulgamiento en los diversos sectores de la ciudad la labor de fiscalización de los servicios municipales que cumple el Alcalde, don Santiago Díaz Buñúa.

Ayer se reveló que el señor Díaz Buñúa, que es profesor de la Academia de Guerra Naval, después de dar una de sus clases, se dirigió a sus oficinas de Municipalidad, donde llegó faltando tres minutos para las 13 horas. El Alcalde pidió que le mostraran los libros de asistencia de los empleados municipales, verificando así que unos cincuenta funcionarios no se encontraban en sus puestos, a pesar de que la hora de entrada por las tardes es a las 13:30.

El Alcalde señor Díaz, personalmente, escribió la siguiente observación en el lugar en que debía ir la firma de los empleados: "Por qué?"

DIAS POPULARES DE VENTA EN EL PUERTO

VALPARAISO. — Hoy comenzarán los "días populares" de venta de artículos de primera necesidad en el Mercado de El Cardenal, en este Puerto.

Los días populares de venta fueron organizados por la delegación provincial de la Superintendencia de Abastecimientos y Precios, de acuerdo con los comerciantes de ese mercado.

## TEMPORADA DE JUEGO TERMINA HOY EN EL CASINO VINAMARINO

VALPARAISO. — Hoy, a las 21 horas, se largará la última noche de juego en el Casino Municipal de Vina del Mar, establecimiento que se ha visto muy concurrido en estos últimos días.

La temporada de juego se reanuda el 15 de septiembre próximo.

## A ISLA SAN FELIX VA EL B. "ESMERALDA"

VALPARAISO. — Posiblemente mañana partirá en la isla San Félix el buque-escuela "Esmeralda", que efectúa un curso de instrucción con los cursos de guardiamarinas y grumetes.

De San Félix el "Esmeralda" se dirigirá a Atica, desde donde navegará directamente a Balboa, Panamá.

## Movimiento de Vapores

ALAMBO, VIRA DEL MAR, R. SKAL, WELI, MARGOT, NAQUILAN, SALAMANGA, ALONDRA, BOLIVIA, SANTA CECILIA y A. USUMARE.

MAÑANA: LLEGAN: C. HAVERBECK, de Coquimbo; TILDA DAN, de Nueva York; ALONDRO, del Perú; ORINOCO, de Hamburgo; ISARSTEIN, de Hamburgo.

MAÑANA: PINA, de Puerto Natales; SANTA JUANA, de San Francisco; S. A. L. E. N.

HOY: ROLIVIA, para Estocolmo; ALONDRA, para Atica; SANTA CECILIA, para Antofagasta; PILAR, para Antofagasta; C. HAVERBECK, para Antofagasta.

MAÑANA: TILDA DAN, para Nueva York; ISARSTEIN, para Talcahuano.

## CON RAFAGAS DE AMETRALLADORAS ULTIMARON PELIGROSO TIBURON

VALPARAISO. — Rafagas de ametralladoras rompieron el tranquilo silencio de la bahía y causaron espanto entre los bañistas que concurrían a Recoero, Caleta Abanca y Las Salinas.

Los disparos fueron hechos por una lancha de la Gobernación Marítima, que persiguió a un gigantesco tiburón que fue avistado en la tarde por los botes pesqueros.

El animal logró ser muerto por las rafagas de ametralladoras, eliminándose así un peligro para los bañistas.

## INTENCIONAL FUE EL INCENDIO DE GRANEROS

RANCAGUA. — En su oportunidad informamos del incendio del fundo Miraflores de Graneros, en el cual se quemó una bodega repleta de colizas de pasto seco, cuyos daños ascenderían a la suma de tres millones de pesos. Ahora tenemos el caso de un incendio que ha ocurrido en el mismo fundo, dando la siguiente explicación:

—Tenía frío... y quería hacer fuego.

Los daños en el fundo Miraflores de Alberto Correa Monti, sube de los cinco millones de pesos, por cuanto ahora se ha calculado bien la cantidad de colizas que había en el interior y el valor de las bodegas. — (LUCERO, Correspondiente).

## MUNICIPIO CURICANO CONDECORA AL ACTOR COMICO ROMILIO ROMO

CURICO. — El gran cómico chileno, Romilio Romo, hijo de esta tierra curicana y que se encuentra de paso en esta ciudad, actuando en el Circo Folies Lux, con su esposa, Delia de la Huerta, ha sido condecorado en esta por el Ilustre Municipio de Curico, igual que en otras partes que ha visitado, como reconocimiento a sus treinta años de labor artística, tanto en el teatro, como en el cine y radio, habiendo conquistado grandes triunfos en el país y en el extranjero, siendo considerado como uno de los mejores actores cómicos nacionales.

En una función de gala que ofreció el Circo Folies Lux, a beneficio de este gran cómico, el Alcalde señor Raúl Gormaz M., le hizo entrega del diploma de honor, en mérito de haber sabido hacer una vida uadera labor de chilendad, durante sus seis lustros de actuación artística.

En esta importante festividad actuaron varios artistas curicanos, entre ellos el popular Romilio y su simpática compañera Delia de la Huerta.

Además, el Folies Circus efectuó una romería con todos sus artistas.

El Comendador de esta ciudad, como artista curicano Dagoberto Orellana, más conocido por Diego Bertis, cuyos ratos desahucan en el Campamento de Curico. — (MIRINO BUSTOS, Correspondiente).

## El último bañista



QUINTERO — Gabriel Carvajal Berland, de inquietos años, parece indignarse, pero luego adopta una sonrisa tranquilizadora, al esperar el seguro disparo... Después volverá a correr por la tibia arena de este atractivo balneario.

**KNUTSEN LINE**

Servicio a Europa.

M. N. "RINGFRED"

CARGARA EN:

VALPARAISO	27 Marzo
TALCAHUANO	28 Marzo
SAN ANTONIO	29 Marzo
COQUIMBO	30-1.º Abril

Esta nave recibe carga para Ambers, Rotterdam, Bremen, Hamburgo, Oslo, Estocolmo y otros puertos escandinavos vía puertos peruanos y ecuatorianos.

(SUJETO A CAMBIO SIN PREVIO AVISO)

Agentes Generales

**WILLIAMSON, BALFOUR Y CIA. S. A.**

Valparaíso: Teléfono 7871 Calle Blanco 759

Santiago: Teléfonos: 8241-65089

Calle Bandera 140-A, 2.º piso.

**PACIFIC LINE**

Barcos de carga y pasajeros

Salidas de Valparaíso para Europa y puertos intermedios.

"SALAMANCA", el 18 de marzo.

"SARMIENTO", el 25 de marzo.

"SALAVERRY", el 31 de marzo.

"SAMANCO", el 5 de abril.

"KENUTA", el 20 de abril.

(Fechas sujetas a cambio sin previo aviso)

**THE PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY**

Agentes generales para:

ROYAL MAIL LINES LTD

THE CUNARD STEAMSHIP COMPANY LTD.

PENINSULAR AND ORIENTAL STEAM NAVIGATION CO

SANTIAGO: Agustín 1066

VALPARAISO: Alameda Sur 44

## Autoridades de San Bernardo aplican sanciones a comerciantes infractores

SAN BERNARDO. — La Junta de Vigilancia de este departamento Municipal de esta ciudad que fueron sorprendidos cometiendo infracciones contra el público consumidor de los inspectores de la Delegación Departamental de Precios y Equipos de Precios de la Escuela de Ingeniería.

Restaurante "La Antártica", de Víctor Gastel, ubicado en Esmeralda 540, 2 días de clausura, por venta de bebidas a mayor precio y ser reincidente; Fuente de Soda Municipal, un día de clausura, por venta de bebidas a mayor precio; Almacén de bebidas y leche condensada teniente de existencia; Almacén de Provisiones de Alfredo Getzler, 5 días de clausura, por venta de jabón de lavar a mayor precio; Almacén de Provisiones de Olga Suzarte, 3 días de clausura, por venta de leche condensada, pan, cebollas, velas, aceite y parafina a mayor precio; Almacén de Provisiones de Violeta Monserat, venta de leche condensada a mayor precio; Almacén de Provisiones de María Bulbos, venta de papas y cebollas a mayor precio, 2 días de clausura; Puesto de Frutas de Carlos Morales, un día de clausura, por venta de sandía a mayor precio; Almacén de Provisiones de Carlos Rojas, 2 días de clausura, por venta de parafina, velas y cebollas a mayor precio; Almacén de Luis Tello, 1.º día de clausura, por venta de 1.º grado de azúcar de mesa a mayor precio; Puesto de Frutas de Guillermo Davidson,

## EMPLEADOS DE SAN BERNARDO SOLICITAN EL SABADO INGLÉS

SAN BERNARDO. — El Sindicato de Empleados Particulares de esta ciudad inició gestiones de carácter gremial para solicitar al Jefe de la Municipalidad de San Bernardo, don Juan Antonio Rodríguez, que se declare un día de feriado en honor al día del trabajador, el día 15 de marzo, día en que se celebra el día del trabajador en Chile.

El presidente del Sindicato, don Luis A. Gallardo, que también es miembro de la Junta de Vigilancia de Precios y Equipos de Precios de la Municipalidad, dijo que el día 15 de marzo es un día de gran importancia para el trabajador chileno, ya que es el día en que se celebra el día del trabajador en Chile.

El día 15 de marzo es un día de gran importancia para el trabajador chileno, ya que es el día en que se celebra el día del trabajador en Chile.



# Servicios cablegráficos de United Press, France Presse y Ansa

## Conferencia sobre la plataforma submarina inicia hoy su labor

**Ciudad Trujillo, 14 (UP).—** POR LUIS MIURA.— El problema de los límites de las aguas territoriales volverá a debatirse en la Conferencia sobre recursos naturales mañana. Los preparativos para la reunión, una de las más importantes en su especie de los últimos años, se terminaron a última hora de hoy, cuando ya habían llegado a la capital los miembros de las diversas delegaciones.

otros más se debatirán también en la Conferencia. El que originará, sin embargo, debates más acalorados es, en opinión de los entendidos, el referente al límite de las aguas jurisdiccionales.

Los delegados estudiarán la resolución que aprobó el Consejo Jurídico Interamericano el 3 de febrero de este año, según la cual "cada Estado tiene libertad para fijar sus aguas territoriales, dentro de los límites razonables".

La delegación norteamericana se opone a esa resolución. El presidente de la delegación mexicana manifestó sobre este asunto:

"Deseo que la Conferencia llegue a soluciones compatibles con el interés de cada país y con los ideales de convivencia interamericanas".

El presidente de la delegación panameña, Carlos Sucre, dijo por su parte:

"Venimos dispuestos a trabajar por el buen éxito de la Conferencia. Alimentamos la esperanza de llegar a acuerdos positivos sobre los problemas marítimos que satisfagan a todos y que contribuyan a fortalecer más aún la unidad continental".

La Conferencia comenzará mañana a las cinco de la tarde con un discurso que pronunciará el Secretario de Relaciones Exteriores de la República Dominicana, H. Herrera Báz.



**LA ORGIA DE SANGRE EN CHIPRE. — NICOSIA, Chipre.** — Un sargento británico asesinado y un policía chipriota gravemente herido yacían ayer en una esquina después de haber sido agredidos con armas de fuego por nacionalistas chipriotas. Los actos de violencia han recrudecido en la isla a raíz del arresto y deportación del arzobispo Makarios, pese a las severas medidas militares que se han adoptado. — (Radiofoto de United Press)

## Rechazada moción de censura al Gobierno de Eden sobre Chipre

**LONDRES, 14.— (UP).—** (por K. C. Thaler).— La Cámara de los Comunes, por el voto disciplinado del bloque mayoritario, aprobó esta noche la conducta del gobierno en Chipre.

La Cámara rechazó, por 317 votos contra 253, una moción de censura al gobierno presentada por la oposición laborista por haber interrumpido las negociaciones en Chipre "sin justificación alguna". Seguidamente, por 317 votos contra 251 la Cámara aprobó una moción

de confianza presentada por el gobierno. El Primer Ministro, Sir Anthony Eden, disimuló apenas su resentimiento al decir a la Cámara, que estaba asombrado de cómo los críticos del gobierno "a ambos lados del Atlántico" habían pasado por alto la importancia estratégica de Chipre para Turquía, país aliado. Eden dijo que nunca aceptaría un arreglo de la cuestión chipriota sin el consentimiento de Turquía, y descartó de plano toda posibilidad de que Gran Bretaña abandone alguna vez por completo la isla.

Gran Bretaña, dijo, necesita el uso "sin trabas" de Chipre para cumplir sus obligaciones internacionales en el Medio Oriente y proteger el bienestar de la vida misma y los intereses del pueblo británico, sobre todo en lo que se refiere al petróleo.

El laborista de izquierda, Anthony Bevan, que encabezó el ataque de su partido, hizo un breve alto en sus críticas al gobierno para decir que simpatizaba con éste en su "humillación por la conducta de Washington".

Los Estados Unidos deben entender que el acceso británico al petróleo del Oriente, es una necesidad británica tanto como una necesidad norteamericana, y que los petroleros norteamericanos no deben considerar que no hay peligros en jugar con las dificultades británicas en el Medio Oriente, para extender allí sus intereses", dijo Bevan.

Bevan declaró que los norteamericanos siempre han tenido suspiros de los británicos por su mayor experiencia diplomática, pero que ahora, "por primera vez desde el establecimiento de la nación norteamericana, un complejo de superioridad ha cruzado el Atlántico".

Bevan dijo que el gobierno suspendió las negociaciones con el líder chipriota Makarios "sin justificación alguna", y aún sus-

# AMERICA LATINA

**GUATEMALA VICEPRESIDENTES DE LA REPUBLICA.** GUATEMALA, 14.— (U. P.).— El Congreso eligió al licenciado Miguel Ortiz Pasarelli y al coronel Francisco Oliva, primera y segunda designados de la Presidencia de la República. Ortiz Pasarelli desempeña el cargo de Presidente de la Corte Suprema de Justicia, y el coronel Oliva, el Ministerio de Defensa Nacional. Ayer se había elegido primer designado al licenciado Luis Arturo González López, Presidente del Congreso, pero éste no aceptó, renunciando hoy. Los designados son, en realidad, Vicepresidentes de la República, de acuerdo con lo que estipula la nueva Constitución.

**EL CORONEL JOSE M. LEMUS, PRESIDENTE.** SAN SALVADOR, 14.— (UP).— En el Salón Azul del Palacio Nacional el coronel José M. Lemus y el Dr. Humberto Costa, recibieron del Consejo Central de Elecciones las credenciales que les declaran electos por mayoría de votos, Presidente y Vicepresidente de la República para el sexenio que termina en 1954. Asistieron a la ceremonia el Presidente, coronel Oscar Osorio; el presidente de la Asamblea, Perito Lagos; el Presidente de la Corte, R. Porras; miembros del Cuerpo Diplomático y Consular y numeroso público, que vivió al Presidente Osorio en Lemus.

**INDUSTRIA DE CAFE SOLUBLE.** SAN SALVADOR, 14.— (UP).— La empresa industrial "Productos de Café Ltda.", lanzó hoy al mercado nacional e internacional frascos de café soluble de dos onzas de peso, bajo la denominación comercial de "Liso". La fábrica es la primera de café soluble en América Central.

**COLOMBIA ESTABILIZACION DEL PRECIO DEL CAFE.** BOGOTA, 14.— (UP).— El plan para la estabilización del precio del café por medio de un acuerdo mundial, ha entrado —así informó hoy aquí— en su última etapa. El informe, obtenido en círculos autorizados de la industria, se dio en el momento en que Manuel Mejía, gerente general de la Federación Nacional de Productores de Café, sale en avión hacia Llanos, para asistir allí con carácter de observador a la reunión que celebrarán los productores africanos.

**VENEZUELA PRODUCTOS AGRICOLAS DE USA.** CARACAS, 14.— (UP).— Trufo D. Morse, Subsecretario de Agricultura de los Estados Unidos, declaró en esta capital que su país hará una competencia amistosa y leal en la realización de la política de exportación de productos agrícolas. Morse hizo esta declaración en un discurso pronunciado en una reunión de los agregados agrícolas norteamericanos en diversas capitales latinoamericanas y reunidos aquí en Caracas.

**ECUADOR NUEVO MINISTRO DE GOBIERNO.** QUITO, 14.— (UP).— El Ministro de Relaciones Exteriores, Rafael Arizaga Vega, ha sido nombrado Ministro de Gobierno. Hasta que se designe titular de la Cancillería, Arizaga Vega continuará atendiendo los asuntos de ese Departamento. El Ministerio de Gobierno se encuentra en la posesión de su cargo desde el 13 de febrero. Arizaga Vega es el sexto Ministro de Gobierno del actual régimen y pertenece a la agrupación política "Vesquist".

**PERU TELEVISION PARA 1957.** LIMA, 14.— (UP).— De convertirse en realidad la constitución de una sociedad anónima, el Perú contará con televisión los primeros meses de 1957. Se ha informado que varios propietarios de radioemisoras locales han logrado llegar a un acuerdo para constituir una empresa que explotará la televisión con ayuda del Estado.

**URUGUAY INCENDIO.** MONTEVIDEO, 14.— (UP).— Este noche se produjo un incendio en las instalaciones de la refinería de la Administración Nacional de Combustible, Alcohol y Portland (ANCAP), ubicada en La Teja, departamento de Bomberos trabajaron varias horas y sofocaron finalmente el fuego, de origen aún desconocido. No se conoce tampoco el monto de los daños. Cuatro personas sufrieron quemaduras.

**LA CUESTION DE LA PLATAFORMA CONTINENTAL.** MONTEVIDEO, 14.— (UP).— En nota editorial "El País" encarece medida en la posición uruguaya relativa a la cuestión de la plataforma continental, diciendo: "Sabido es que nuestra mayor parte de la

costa corresponde al Río de la Plata, acerca de la cual el problema no tiene aplicación o no desarrolla fuerza. Sabido es, también, que el río pertenece en común a Argentina y Uruguay a pesar de algunas resistencias que ponen algunos países europeos que no reconocen su calidad de río". Agregó el diario que "nuestro problema marítimo costero sólo se plantea respecto a la costa del departamento Rocha, reduciéndose considerablemente la cuestión del mar territorial. Nuestra costa oceánica no ha sido objeto, en gran escala, de la codicia de las grandes empresas internacionales de pesca". Finaliza destacando la inconveniencia de embarrasar en posturas extremas al acompañar realidades exageradas.

**PROBABLE REORGANIZACION MINISTERIAL.** ASUNCION, 14 (UP).— Se ha desmentido que cuatro Ministros del Gabinete del Presidente, general Alfredo Stroessner, hayan sido sustituidos ultimamente, como dijeron noticias publicadas en el exterior.

Los titulares de Salud Pública, Zacarías Arza; Hacienda, Carlos Veilla; Defensa General, Herminio Morínigo; y Educación, Raúl Peña, que habían sido mencionados como renunciantes por la prensa extranjera, atenderán ayer normalmente sus labores en los respectivos despachos oficiales, y el primero de ellos consagró todo el día a la adopción de medidas sanitarias, tendientes a evitar la eventual extensión a este país de la epidemia de parálisis infantil que hay en la Argentina.

Después del Convencional del Partido Colorado, efectuada el 4 del presente mes, en los círculos políticos se consideraba probable una reorganización del actual Gabinete, señalando que la misma se limitaría a dos o tres de sus miembros.

**SOBRE EL DESAFIO DE PERON A ARAMBURU.** BUENOS AIRES, 14 (UP).— Un funcionario de la Casa Militar de la Presidencia manifestó esta noche que el Presidente Pedro E. Aramburu no ha recibido la oferta de Juan D. Perón, en que éste le retaba a duelo.

Añadió, sin embargo, que el reto no ha sido tomado en serio por el Gobierno Provisional. Con respecto a la propuesta de Perón de que el duelo se librase en cualquiera frontera argentina, el funcionario dijo:

"Sería mejor hacerlo en el Estado de River Plate, a fin de obtener fondos para la campaña contra la parálisis infantil".

La oferta abierta de Perón a Aramburu fue publicada por el diario "Clarín", de Santiago de Chile. **EPIDEMIA DE POLIO.** BUENOS AIRES, 14 (UP).— Docenas de nuevos casos de parálisis infantil se registraron aquí durante las últimas 24 horas, pero una vez autorizado manifestó que la grave epidemia comenzará a ceder dentro de unos pocos días.

Los 48 casos nuevos de poliomielitis elevaron a 1.611 el total, y con cuatro muertos más aumentó a 147 el número de las víctimas de la enfermedad. Los doctores Melvin Glasser y Jessie Wright, de la Fundación Nacional de Parálisis Infantil de los Estados Unidos, visitaron hoy, en compañía del Embajador norteamericano, Albert F. Nutter, y del Ministro de Salud Pública, J. Martínez, al Presidente Pedro E. Aramburu.

Los especialistas norteamericanos elogiaron la labor realizada por los médicos y enfermeras de la Argentina que luchan sin descanso contra la epidemia. La doctora Wright manifestó que la epidemia comenzará pronto a perder fuerza, gracias a las energéticas medidas adoptadas por el Gobierno.

Añadió que los fondos que se están recogiendo por suscripción popular debían invertirse en la compra de pulmotoros. La doctora salió hoy en avión hacia Washington. Dentro de unos días la seguirá el doctor Glasser. Al mismo tiempo se informó que varias compañías extranjeras que tienen negocios en la Argentina habían comprado pulmotoros para ayudar al Gobierno en su lucha contra la epidemia.

Algunos de ellos llegaron ya a su destino. **NUMEROSOS TERRORISTAS DETENIDOS.** CORDOBA, 14 (UP).— Se informó que al cabo de una prolongada investigación han sido detenidos varios terroristas, a los cuales se consideraba responsables de doce atentados dinamiteros en las últimas semanas. En algunos círculos se indica que los detenidos suben más o menos a 50.

En el alfiler de la violencia de prominentes jerarcas de la revolución antiperonista fueron dejadas bombas y petardos; también los colocaron en escuelas e iglesias católicas. Dos veces los miembros de la banda terrorista se trenzaron a balazos con las patrullas de seguridad que los sorprendieron en su criminal faena.

## USA está dispuesto a discutir con Rusia sobre desarme atómico

**WASHINGTON, 14 (UP).—** Los Estados Unidos, en lo que parece ser un importante viraje diplomático, han accedido a discutir con Rusia la cuestión del desarme atómico tras un año de intenso estudio de todo el problema de los armamentos, según se reveló en fuentes oficiales.

Hasta ahora, los Estados Unidos y sus aliados se habían negado a discutir con Rusia el desarme atómico mientras no se hubieran resuelto previamente, y satisfactoriamente, los problemas de la inspección y el control.

La nueva actitud norteamericana fue expuesta en líneas generales por el Presidente Eisenhower en su carta del 1.º de marzo pasado al Primer Ministro soviético, Nikolai Bulganin. En dicha carta, Eisenhower propuso una conferencia de una hora con el Ministro de Estado, Anthony Nutting.

El Gobierno británico sufrió una "scudida" ayer por lo que fue interpretado como un claro pronunciamiento de los Estados Unidos en favor de Grecia. El Embajador norteamericano en Atenas, Cavendish Osborn, expresó primero "sin patas" por la posición de Grecia y luego el Departamento de Estado entregó en Washington una declaración en la que expresaba el deseo de los Estados Unidos de contribuir a la pronta reanudación de las negociaciones interrumpidas por la acción británica.

## Memorial elevado por militares al Gobierno de la República de Bolivia

**LA PAZ, 14 (UP).—** Los jefes y oficiales de la guarnición de Oruro han adherido a un memorial de la guarnición de Cochabamba en que esta pide se castigue a los mineros que el 1.º de marzo se apoderaron de las armas y municiones del cuartel del Regimiento Camacho en Chichapi.

En caso contrario, la oficialidad pide ser destinada a lejanas fronteras o retirarse a la vida privada.

Los representantes de los Ministerios de Minas y Trabajo, del directorio de la Caja Nacional del Seguro Social y los mineros siguen conversando para solucionar el conflicto planteado por los mineros de Huancuni que en número de 200 se apoderaron del balneario de Urmiri.

**LO MEJOR EN ARTEFACTOS ELECTRICOS Banks 10 AÑOS DE EXPERIENCIA**

**CALIDAD Y RENDIMIENTO FACILIDADES DE PAGO**

**APROBADOS POR LA DREC. GENERAL DE SERV. ELECTS. GARANTIA Y SERVICIO TECNICO**

**DISTRIBUIDORES:**

- ALMACEN PARIS, San Antonio y Alameda.
- IMP. ELECTRO RADIO, San Antonio 348.
- IDAR LTDA, Bernardo O'Higgins 1169.
- JOAQUIN BIGAS S., Merced 754.
- SINTONIA, Puente 710.
- M. YAIKIN Y CIA. LTDA, Bandera 570.
- IMP. ELECTRO RADIO, Ahumada 13.
- DAVID STAGNO, Testinos 739.
- JOSE BAROLI, Matias Cousiño 57.
- HALLE Y CIA., Compañía 1052.

**Cocinas Eléctricas Trotter**

« Trotter » un producto de alta calidad

- 3 platos blindados de calentamiento rápido y económico imp. alemán.
- 1 Horno espacioso de bajo consumo, aislado con lana de vidrio, con elementos calefactores blindados y termostato automático regulable imp. alemán.
- 4 Interruptores reforzados de 3 posiciones importados de Alemania.
- Cubierta para levantar, facilita la limpieza de la cocina.
- Secador de platos en la parte baja.
- Terminación de lujo, enlozada blanca.
- 3 Años garantía con servicio "Trotter".

**FABRICA Y SALON DE VENTAS EN: SAN PABLO 3801 - FONOS 92836**

**CURSOS COMERCIALES VESPERTINOS**

ENSEÑANZA GRATUITA

**AUXILIARES DE OFICINA**

Curso creado en la última reforma de los planes de la enseñanza comercial

CONDICIONES DE INGRESO: 2.º Año de Comercio, 3.º Año Humanidades rendido, 3.º Año enseñanza profesional.

HORARIO: LUNES A VIERNES, 19 a 21.30 HORAS

INFORMES: 9 a 12 — 15.30 a 20 horas.

**INSTITUTO COMERCIAL "MANUEL RODRIGUEZ"**

MANUEL RODRIGUEZ 69 SANTIAGO

FONO 85146

**CASTEL COLLEGE**

Avenida Salvador 1270, esquina Jesuitas (Entre Santa Isabel y Marín)

Colegio inglés para niños y niñas

Kindergartens — Preparatorias — Humanidades Externado y Mediodiurno

Exámenes válidos — Locomoción propia

**ESTÁ ABIERTA LA MATRICULA**







# Opera de las Marionetas de Salzburgo

Abonos abiertos en boletería del Teatro Municipal

La historia de la Opera de las Marionetas de Salzburgo es una de las más antiguas del mundo. Desde la época de la famosa ciudad de Salzburgo, cuna de Mozart, se han creado conjuntos de títeres famosos de la poesía alemana, hijos de la poesía de Goethe, Schiller y Heine. En el teatro de títeres, el arte de la representación da origen a una representación de títeres de Mozart, el más famoso de los títeres de la historia humana y nos transporta a la época que la historia humana no existiera. La representación de títeres es un arte que se mantiene por su propia fuerza inversa a la atracción de la vida real. El arte de títeres es un arte que se mantiene por su propia fuerza inversa a la atracción de la vida real. El arte de títeres es un arte que se mantiene por su propia fuerza inversa a la atracción de la vida real.



EX REINA DE BELLEZA CONTRAJO MATRIMONIO. Una bella antagónica, Janet McLean Urza, se casó el sábado pasado, en la Catedral de la ciudad norteña, con Fernando López Herrero, en una ceremonia que reunió a lo más distinguido de esa tierra salitrera. Janet había representado a esa provincia, en uno de los últimos certámenes de belleza de Nuevo Zig-Zag, y goza de gran popularidad entre sus coterráneos, por su encanto y simpatía.

A LIMA.— Se han dirigido a Lima, por vía aérea LAN-CHILE, los siguientes pasajeros: María C. Bravo de la Fuente, Inés Abeledo Robres, Ernesto Mora Marich, Justina E. Fernández de Mora, Francisco Villacorta, María de Villacorta, Otilia Gabaldón Arescurenaga, María Gabaldón Cornejo de Cornejo, Ramiro Espinoza, Susana Chiriboga Ch., Renee Bols-Hausner, Jean Schmid, Getrudis de Schmid, Jean Schmid, Rosa H. Schmid, Olga de Bramson, Luis A. Valenzuela Urzúa, Larraín Parada, Femina Salaverry C., y Armonia Salaverry C.

# ¿contece...?

POR YOLANDA ROSS

EN EL ROTATIVO norteamericano Los Angeles Times, con el título: "Agricultura chilena busca un banco", se publicó una información firmada por Norma Goodhue, en la que se dieron a conocer las ideas de María Correa de Yrarrázabal, presidenta del Club Zonta, que viajaba por Estados Unidos. En algunas de sus partes, la crónica decía: "María Correa tiene un plan para un Banco Agrícola, no para la agricultura de Estados Unidos, sino para la agricultura en Chile..."

UNA POETISA hay que despedir en verso, dijo Ida Terpelle de Geilich y así lo hizo. Invitó a un grupo de amigos a una comida en honor de Maruja Anguita de Sommers, la poetisa de la naturaleza y autora de "Nieves Eternas" publicado el año pasado. Los versos de Ida Terpelle fueron muy aplaudidos, pero, la verdadera poetisa, contestó la despedida en "prosa". Osvaldo Sommers Rettig, gerente del Banco de Chile, esposo de Maruja Anguita, se entusiasmó con los versos que le dedicó la anfitriona y se llevó el original, para leerlos de vez en cuando y, cuando el tiempo se lo permitiera en Europa.

DIPLOMATICAS.— El Embajador de Italia, Excelentísimo Dr. Guido Borgia, y la señora de Borgia, ofrecieron en su residencia de Avenida Miguel Claro un almuerzo para despedir al Encargado de Negocios de Egipto y señora de Rachid, que se alejan del país. Asistieron, además de los festejados, el Excelentísimo señor Ministro de Jordania, y señora de Bandak, don Alvaro Droguett del Fierro, Director del Ceremonial y Protocolo; el Encargado de Negocios de Siria, y la señora de Traboulsi; el señor Taufik Valech-Haddad, Consejero Económico de la Legación de Siria, y la señora de Valech; el señor Nicolás Yarur y la señora Yarur, el doctor Juan Marín R., y señora de Marín; el Secretario de la Legación de Egipto, señor Gamil Galeb; la señorita Lucía Suárez, del Ceremonial y Protocolo del Ministerio de Relaciones Exteriores; el Consejero Comercial de la Embajada de Italia, doctor Tommaso Mancini, y señora de Mancini, y la marquesa M. Luisa Marsigli.

RECEPCION.— La señorita Teresa Torres Bustamante ofreció el sábado 24 una recepción a sus relaciones sociales en su residencia de calle El Vergel.

Piloto de LAN-CHILE cumplió 2 millones de kms. volados

De regreso de su vuelo de itinerario, entre Montevideo y Santiago y frente a los comandos del cuartel Super DC-6B N.º 401 de la Línea Aérea Nacional de Chile, cumplió dos millones de kilómetros volados al servicio de esta Empresa, el Piloto Comandante de Aeronave LAN-CHILE, don César Bórquez Gómez.

El consagratorio galardón alcanzado por el Comandante Bórquez, equivalente a sobrevolar 55 veces los meridianos ecuatoriales, constituye una nueva demostración de la indiscutida pericia y capacidad profesional de los pilotos de transporte que prestan sus servicios en la Línea Aérea Nacional de Chile. En el caso del señor Bórquez Gómez, representa el justo estímulo a una vida de esfuerzo y sacrificio entregada permanentemente al servicio de una prestigiosa empresa de aeronavegación comercial.

En la foto, el Piloto Comandante de Aeronave, don César Bórquez Gómez (izquierda) es felicitado a su arribo a Los Cerrillos, por su colega, el Piloto Comandante de Aeronave, señor Ronald Lowery Thompson.

PARTES DE MATRIMONIO. Circulan las siguientes partes: Teodoro Anwandter Echenique y Berta Cruzat de Anwandter participan a usted el matrimonio de su hija Sylvia con el señor Federico Cordovez Riesco, que se efectuará, privadamente, el 24 del presente. —Federico Cordovez Riesco participa a usted su matrimonio con la señorita Sylvia Anwandter Cruzat, que se efectuará, privadamente, el 24 del presente. —Renato Benet R. participa a usted su matrimonio con la señorita Lilian Ferrada N. el que se efectuará, privadamente, el 15 del mes en curso. Santiago, marzo de 1958.

# METODOS DE CONTABILIDAD

De Almacenes, Agrícola, Ganadera, Industrias (con costos), Fábricas de todo tipo, Cárnicas, Textiles, Tiendas de diferentes artículos, Minoristas y Minoristas, Garages, Bodegas, Plantaciones, Restaurantes, Bares, Hoteles, Pósters, Fúnebres, Sastrería y Confecciones de ropa, etc., 100 negocios de distinta actividad. Desarrollados completamente, desde la APERTURA DE LIBROS hasta el CIERRE DE BALANCE.

**A** Todos LOS SISTEMAS MODERNOS para facilitar la labor diaria de estos planes.

**C** Los innumerables PROBLEMAS TECNICOS CONTABLES que a diario se le presentan al profesional, completamente SOLUCIONADOS prácticamente.

**D** Planillas de Costos, Asientos, Diagramas, Gráficos de Estadística, etc., que la Contabilidad Moderna requiere, y significan el máximo de ahorro de tiempo. Todos ellos completamente desarrollados en forma planificada.

**E** Una obra moderna y ágil, finamente empastada, que Ud. puede poseer por las cómodas facilidades que le brindamos para su adquisición. Tan completa y práctica, que es de suma utilidad para confeccionar la Memoria del futuro Contador, pues tiene desarrollada la carrera contable desde el 1.º al 5.º Año.

ENVIE ESTE CUPON, SOLICITANDO INFORMES A: SELECCION CONTABLE, S. A. Casilla 13181 — Mac Iver 205 — Santiago

Nombre .....

Dirección Comercial .....

Localidad .....

Y. R.

**German Geell Mira**  
MDN 324 - FONO 34921  
ALEXO BODEGA - MAPOCHO 2743

**REMATE DE CASIMIRES**  
SASTRERIA GUTIERREZ  
ALAMEDA 987 (Al llegar a Ahumada)

Hoy, de 12 a 13 y, en la tarde, de 18.30 a 20 horas  
Orden de don Alfredo Gutiérrez M.

HAY: Casimires de diferentes calidades y dibujos, en cortes de 3 y 4.20 metros.

A LA VISTA

GERMAN GEELL MIRA — Martillero Público

**"VICUÑA MACKENNA"**  
LICEO DE RECUPERACION

Cursos especiales en que el alumno avanza dos años en uno, tanto en Humanidades como en Preparatorias, Kindergarten, Matricula limitada, Exámenes válidos. CURSO ESPECIAL DE PRIMERO Y SEGUNDO HUMANIDADES EN UN AÑO.

Se atiende de 10 a 12 y de 16 a 18 horas

BELLAVISTA 032 — (Pasos Plaza Baquedano)

**PAN AMERICAN COLLEGE**

GRAN AVENIDA 3653 — PARADERO 61/2

**COLEGIO INGLES PARA NIÑOS Y NIÑAS**

Kindergarten — Preparatorias — Humanidades

Externado y mediodiurno — Exámenes válidos

Locomoción propia

QUEDAN VACANTES EN ALGUNOS CURSOS

ESTA ABIERTA LA MATRICULA

**EL MEJOR CALZADO DE CHILE PARA COLEGIALES**

**RUDOLF**

ESTADO 87 VALDIVIA ESTADO 87

AMERICAN ASSOCIATES

**SAS**

Vuele a Europa por SAS empleando sólo un día a bordo

SOLICITE INFORMES A SCANDINAVIAN AIRLINES SYSTEM Agustinas 1337 (Edificio Codina) - Teléfonos: 86292-66365 - Santiago.

**SPLENDOR**

**EN LA ETAPA MAS SENSIBLE...**

Hay que proteger la Psicología infantil. Los Uniformes PENALBA cuidan la "PRESENTACION" del escolar todo el año.

UNIFORMES PARA NIÑOS Y NIÑAS DE TODOS LOS LICEOS Y COLEGIOS DE SANTIAGO.

**Peñalba**

ESTADO 144 - AHUMADA 268

**TODOS USAMOS:**

**Duralite Bata**

LA SUELA QUE DURA MAS



# Aprovechamiento de las aguas del Maipo y Mapocho

III

Por E. V. I.

El decreto de 13 de abril de 1961 fue improcedente, al vincular a sus disposiciones caudales inalterables, a objeto de regar superficies que no se conocían, lo que eran o podían ser. Esta incongruencia quita a esa resolución autoridad y le da un carácter punitivo y contingente. En los momentos actuales, en que hay una conciencia formada de la obligación del Estado, para cuidar que ese bien común se use con los mayores beneficios para la colectividad, presentar ese decreto como fundamento de un derecho preferencial a exigir que sus causas deban conducir su capacidad máxima, con abstracción de tiempo, cultivo y superficie, está fuera de la sana interpretación que debe darse a un acaeso ocasional e intrascendente; ítem más, pasado noventa y cinco años de esa providencia, y después de varios ensayos de los acueductos, la Asociación no puede conducir más del 77 por ciento del tiempo, el 30 por ciento, que ese decreto le concede, y que por no usar las aguas de noche, sólo aprovechan en el 16,6 por ciento del caudal.

No es mi deseo analizar las incidencias en que ha nacido y vivido la Sociedad Canal de Maipo, pero me puedo prescindir de analizar que, en disposiciones existentes a su nacimiento se decía que "las aguas de riego se consideraban como bienes nacionales de uso público, que no eran ni podían ser particulares y su uso se concedía por merced; sin embargo, la Sociedad en 129 años ha aumentado la capacidad de sus acueductos de 8 m<sup>3</sup> a 70 m<sup>3</sup>, sin solicitar autorización de la autoridad competente para hacerlo.

Hoy esa Sociedad, que en momentos irregulares de la vida institucional del país obtuvo del Estado el caudal de sus derechos al Canal San Carlos, lleva su arresto a repartir el mismo Estado el poder disponer de las aguas que exigen los servicios públicos de Santiago, porque sus causas no conducen toda el agua que sus cables indican, y prestaban para que se les construya y entregue en propiedad, como indemnización de mermas existentes, el embalse del Yelmo. Todo esto, con la complacencia de los organismos oficiales que saben que entre los años 1924 a 33 han repartido una tasa media de 23.839 m<sup>3</sup> al año, y los usuarios sólo han aprovechado el 43 por ciento de esa cantidad.

En la actualidad, la Sociedad Canal de Maipo, constituida en Asociación, de acuerdo con el MATRIMONIO CONCERTADO.— Se ha concertado el matrimonio de la señorita María Teresa Fuentes Larrain con el señor Raúl Carvallo Munizaga. Hizo su visita de estilo la señora Herminia Munizaga Waddington de Carvallo y don Jorge Carvallo Munizaga.

siones de la Ley No 2.139, hace abstracción de lo que esa ley dispone en su artículo cuarto, y entrega a los regantes acciones o regadores, estableciendo diferencias enojosas al margen de lo que ese artículo ordena.

No es extraño que, viendo la diferencia con que la autoridad mira la interpretación, que la Sociedad hace de las leyes, no pierda oportunidad para establecer hechos que justifiquen sus puntos de vista, con perjuicio de la equidad que se busca en la legislación. Revolucionaria es, pues, la actitud que debe adoptar la autoridad en la aplicación de las leyes para que los beneficios que se tuvo en vista al dictárselas se hagan realidad.

**HOYA HIDROGRAFICA DEL MAIPO.**— Según datos que obran en nuestro poder, la hoya del Maipo se divide en:

**SUPERFICIE:**  
Agrícola . . . . . 9.525,80 Kms<sup>2</sup>  
Regada . . . . . 2.371,60 "  
Estéril . . . . . 3.318,27 "  
**TOTAL . . . . . 15.215,67 Kms<sup>2</sup>**  
y que damos en carácter provisional.

El Maipo acrecienta el caudal de su hoya aguas abajo de la Obra, con el proporcionado por los siguientes afluentes: El Mapocho, El Geto, El Palco, Puangue, El Cierillo, El Paine, Chocón, Pepeta.

Las aguas las entrega a los usuarios por los siguientes canales:  
**RIBERA DERECHA.**— El Melocotón, San José, El Peral, El Canelo, San Carlos, Eyzaguirre, Ochagavía, Lo Espejo, La Cisterna, San Vicente, Santa Cruz, Arriagada, San Bernardo, P. de Lonquén, Fejerdino, La Isla, La Villita, San José, Puangue, El Marco, El Bajo, Huechún.

**RIBERA IZQUIERDA.**— El Tollo, El Cauquino, Pirque, G. Huldobro, El Monte, C. Moreno, Ferrnandino, Santa Rita, Palco, Villuco, El Molino, Pacheco, La Boca, Imrakavai, Jéver, Molina, El Bajo, El Rosero, S. Antonio de N. Choliqui, Cullipum, Chocón, Carmen Alto, Carmen Bajo, El Bajo, Codigua.

En esa gran superficie hay cursos de agua que influyen en forma distinta en la corriente principal, y que las variaciones que sufre el Maipo en cada lugar, día y año, es parte de su hoja de vida y debía ser objeto de estudios para fundamentar las aserciones de lo que puede pasar en esos cursos de agua mal conocidos. Si a estos datos pudiésemos agregar las observaciones meteorológicas e hidrográficas de la hoya, se podría determinar, en parte, la relación entre causas y efecto de esas variaciones.

Para facilitar esos estudios, poco o mejor dicho, nada se ha hecho por los usuarios u organismos oficiales. Sólo la Compañía Chilena de Electricidad Limitada ha establecido en "La Obra" una estación de aforo, y desde cuarenta y tantos años hace en ese punto, día a

**DEL URUGUAY.**— Han llegado recientemente a Santiago vía aérea LAN-CHILE, los siguientes pasajeros: James Watson, Leontina Esteva, Josefa Galli, Renata Kleiner, Luis Vicuña, Raquel de Vicuña, Cesárea de Salcedo, María del C. Salcedo, Eduardo Pedersen, Norma Sánchez, Enrique Goytiso, Gil Sinal, Germán Grebe, Hortensia Durán, W. Figueroa, Ana Luisa Navarro, James Thomas, Ruth de Leschitzner, Ana J. Pérez C., Emilia Vargas, Miguel Brancato, Catalina de Brancato, Julio Eduardo Lobos, Marina de Lobos, Lincoln Casal, Enrique Fernández, Elida de Fernández, Francisco José Fernández, E. Fernández, Nicanor Chiuffre, Mazaló de Chiuffre, Lorenzo Vileya, Sara de Vileya, Antonio Rimeido, Esperanza de Rimeido, Carmelo Italiano, Elena de Italiano, Nicolás Tizón, Ramón González, María Luisa Florentino, Pedro Osorio, Juan Casella, Humberto González, Manuel Castegiani, Moisés Rimsky, Miguel Malavsky, Samuel Vander Kaay, Edith Kellerman, Graciela Baros, Antonio Gálvez, Juan A. Ruiz, Miguel Cunillera, y Esmeralda de Paéz.

**COMIDA EN HONOR DE DON OSVALDO SOMMER RETTIG Y SEÑORA.**— Con motivo de su próximo viaje a Europa, las relaciones sociales de don Osvaldo Sommer Rettig y señora María Aníbal de Sommer, le ofrecerán una comida en el Club de la Unión, el martes 20 del presente, a las 21.30 horas (en punto). Las adhesiones se reciben en la Caja del Club.

**VIAJEROS.**— Han regresado de Puyehue el señor Ricardo Acuña Victor Fuentes P. y señora Mercedes A. de Fuentes. — En Viña del Mar, la señora Elvira Matta de Undurraga e hijas. — Del sur, la señora Ximena Vázquez de Garcés.

**FERMA.**— Se encuentra delicada de salud la señora Rosa Fariñas de Band.

**DEL EXTRANJERO.**— De Buenos Aires ha regresado el señor Sergio Valdiviezo Gallero, señora Carmen Lyon de Valdiviezo.

La medición del caudal del Maipo. Para satisfacer nuestras inquietudes, nos hemos servido de esas 15.300 observaciones; posiblemente esas estadísticas merecen críticas. Desgraciadamente no hay donde obtener datos mejores o que tenga esa continuidad.



**EL NUEVO ESTILO.**— La casa Svend, de París, mostró en su colección de invierno este modelo, realizado en surah negro y puntos blancos, que muestra la última línea de la moda. Nótese que la frente queda totalmente cubierta por el nudo blanco de fieltro al frente de la boina. El modelo es indicado para el coctel y acompaña un traje negro muy escotado. No necesita mayores adornos que unas perlas en las orejas. (Foto INTERCONTINENTAL.)

## CRITICA DE ARTE.— EL ARTE MODERNO

Por RICARDO BINDIS

III

Hacia 1870 los realistas han impuesto su pintura dramática y ahogada en colores oscuros. Como impacto emotivo, no cabe duda, que fue un estilo veloso e innovador, pero algo más im? portante se estaba en el pequeño café "Guerbois", en París, donde un grupo de pintores jóvenes se había acostumbrado a reunirse. Estos nuevos artistas se llamaron: Edouard Manet, Claude Monet, Renoir, Sisley, Pissarro, Degas y una muchacha llamada Berthe Morisot. Ellos fueron defensores de la luz de los colores encendidos y alegres. Su arte rechazaba el cromatismo tenebroso de sus predecesores por la sustitución de las gamas claras, como resultado de la impresión a pleno aire. El nombre de "Impresionistas" con que se conoce a estos pintores, surgió a raíz del paisaje de Claude Monet llamado "La impresión" (1874), que causó las burlas del público que lo conocía, determinando que se denominara "Impresionistas" a todos los que pintaban bajo los nuevos desgrisos.

Con la ayuda del tiempo aprendimos más claramente los aportes notables que el impresionismo trajo consigo. Es sin duda alguna, el estilo más valioso, como cambio fundamental en el orden técnico y espiritual, dentro del historial plástico. Si ya con la gran conflagración revolucionaria, se había liberado el artista, que ya no recibía imposiciones en cuanto al tema, y se había liberado el público, que de minoría se convirtió en gran mayoría, ahora el arte ganará una nueva e importante conquista: la liberación del argumento. La pintura siempre precisó de una temática determinada, ya fuera ésta: religiosa, galante, histórica, monárquica, alegórica, exótica o social pero la verdad es que nunca prescindió de ella. Por primera vez los impresionistas olvidarán la afectación argumental, para recrearse con los valores puramente plásticos.

Para estos cantores de la luz, un paisaje, un retrato, o un manojito de flores, serán masas de colores eternamente mutables, que le permitirán el encuentro de gama encendidas y brillantes. Persiguirán afanosamente y con intención cast mística la luz que cae sobre el paisaje y los elementos que nos rodean. Más que el parecido de una cara, interesará el estudio de colores luminosos. Para poder captar ese juego caprichoso de la naturaleza, utilizarán recursos técnicos totalmente nuevos. Su pincelada será corta y pródiga en materia, lo que les permitirá realizar un cuadro con gran rapidez y ejecutarlo en el mismo terreno. Anteriormente los artistas realizaban los paisajes en el taller y nunca se pudo advertir la hora en que fue ejecutado. Ahora se harán al aire libre, y realizarán hasta seis cuadros en una tarde, de un mismo motivo, para mostrar las diferencias de luz.

El oficio de los impresionistas, directo, espontáneo y abocetado, desearo de traducir la diversidad mutable de los cambios de luz, hizo que sus cuadros aparecieran con imperfecciones dibujísticas con respecto a lo que se conocía. Pero la agilidad de esta técnica, que no permitía retoques, es notable como espontaneidad y revolución luminosa.

Los "Puntillistas", o divisionistas encabezados por Seurat, Signac y Henri Martin, quisieron llevar más lejos las conquistas luminosas del "plein air", y en una forma más intelectualizada. Pretendían captar la impresión momentánea de los colores en la retina, para cuyo efecto se utilizará la división del tono, es decir, no se mezclan los colores en la paleta, sino que la unión surgirá en la retina del observador; así, para obtener el rojo, se colocará un naranja al lado de un amarillo. Las telas de los puntillistas parecerán pequeños trocitos de colores al igual que un mosaico, lo que implicará una técnica de mucha lentitud, que no permitirá la espontaneidad, que es una de las conquistas notables del impresionismo. Pero algo importante, aportarán, también, al ofrecer en el lienzo una simplificación notable, que reduce los elementos formales a meras siluetas expresivas.

Bajo la égida de los pintores aire libre hay cuatro maestros notables que son considerados los padres del modernismo actual, y son: Van Gogh, Gauguin, Cézanne y Toulouse Lautrec. Se les suele incluir en el campo de los impresionistas, pero su posición fue una lucha constante contra la visión de aquellos, aunque es necesario consignar que tienen mucho de su colorido intenso y puro. En todos ellos, hay formidables audacias de color y forma, pero lo más notable es que actuaron alejados de los grandes centros artísticos, con la sola excepción de Toulouse Lautrec, que permaneció en París, escandalizando a la burguesía de su tiempo. Esta reclusión voluntaria se debió, más que nada, a que el público protestaba cada vez con mayor intensidad en contra de los grandes innovadores.

**COMIDA.**— La señora Ida Zafarita de Wedeles, ofreció recientemente una comida-camariata, en su residencia de Vía del Mar. Asistieron, entre otras, las siguientes personas: Victoria Hurlado de Fernández de Clario, María Luisa Edwards de Lyon, Nicanor Señoret, Carlos Bustamante, Carlos Wedeles y Teresa Méndez de Wedeles, Teresa Agüero de Larrain, e Inés Vicuña de Grisar.

**DELEGADOS AL CONGRESO VITIVINICOLA.**— Han llegado a Santiago para tomar parte en el próximo Congreso Vitivinícola y se hospedarán en el Hotel Carrera, los siguientes delegados: precedentes de Lisboa, don Luis Foncoca y señora, Luis Cincinato de Costa, Edmundo Suspijo y Antonio Porto Soares.

—Precedentes de El Cairo, don Edmond Müller, don Néstor Pierakos y don Joseph Vidal; y precedente de Argier, don Pierre Aibeber.

**ABOGADO SANCHEZ DEL POZO.** Especialmente asuntos y juicios de matrimonio. Posiciones efectivas, particiones, de 11 a 12.30 y de 17 a 19 hrs. Monedas 1137 — Of. 78 FONO 80813

**LA CASA DE LOS PIJAMAS.**  
Batas de levantarse y pijamas para Ud. y sus hijos, cómodos directamente en la fábrica a los más bajos precios y la mejor confección. HUERFANOS 1165

**MATRIMONIO CONCERTADO.**— Ayer quedó concertado el matrimonio de la señorita Gloria Marió Azocar con el señor Guillermo Gorigoytia Felú. Hizo la visita de estilo la señora Guillermina Felú de Gorigoytia. Bendijo las argollas el Capellán del Ejercito, don Humberto Ahumada Rodríguez.

**EN HONOR DE LA PATRIOTICA DE SAN PATRICIO.**— En la noche del sábado 11 de marzo, en la nueva Parroquia de San Patricio, calle Avenida Maipo 100, se celebró una misa de tres sacerdotes irlandeses. Se invita, muy especialmente, a todas las personas que deseen vincularse a la Asociación de Loughran, Parroco.

**INSTITUTO CHILENO-ALEMAN DE CULTURA**  
CALLE LONDRES 81  
**CURSOS DE ALEMAN**  
ELEMENTAL — MEDIO — SUPERIOR — CURSOS DE TAQUIGRAFIA EN ALEMAN  
Inscripción únicamente desde el 12 al 24 de marzo. Las clases se inician el día 2 de abril.

**HAGASE SOCIO DEL INSTITUTO**  
Actos culturales, conferencias, conciertos, películas culturales, sala de lectura, biblioteca etc.  
Atención diariamente de 10 a 12.30 y de 17 a 20 horas. Sábado, de 9 a 12.30

**NOVIAS: MADRINAS — DAMAS**  
Arrenden trajes, lindas creaciones. Sombreros, pieles, abrigos, estolas, lozas, sillars, mesas, alfombras, radiolas.  
**DISFRACES FINOS**  
**CASA UTIL**  
SAN ISIDRO 618 FONO 16953

**INSTITUTO POLITECNICO**  
Patrocinado por la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile. Está abierta la matrícula limitada para sus cursos de:  
Construcción, 3 años  
Dibujo, 3 años  
Electricidad, 3 años  
Instaladores, 1 año.  
Mecánica de Autos, 3 años.  
Mecánica General, 3 años.  
Radio, 4 años.  
Topografía, 3 años.  
**HORARIO DE CLASES:** Lunes a viernes de 6.45 a 9.45 horas.  
**CONDICIONES DE INGRESO:** Mínimo 16 años de edad y sexta preparatoria vendida. Para las especialidades de Dibujo, Electricidad, Radio y Topografía, se necesita Primer Año de Humanidades rendido o estudios equivalentes. Las clases se inician el 1.º de abril en el local de la Escuela de Ingeniería de la Universidad de Chile, Beauchef 850, teléfono 39072, donde pueden solicitarse mayores informes diariamente de 19 a 21 horas.

**INSTITUTO CHILENO-FRANCES**  
AGUSTINAS 719  
CURSOS de francés elemental, medio y superior  
CURSOS de conversación  
CURSOS para alumnos de liceos y colegios  
CURSO de Civilización Francesa: primer trimestre: La obra de ANATOLE FRANCE  
CURSO de actualidades francesas

## MATRICULA ABIERTA

A LOS POSEEDORES DE BOLETOS PARA LA "CASA HUACHIPATO"

La Asociación de Fabricantes de Conservas comunica al público, que los siguientes boletos pertenecientes al sorteo "Casa Huachipato", tienen derecho a un premio de dos mil pesos cada uno, que se les pagará contra su presentación, a partir de esta fecha, en las oficinas de "ASFACO", Matías Cousiño 82, oficina 607, Santiago, sin perjuicio de mantener la opción correspondiente a dichos números en futuros sorteos que llegaren a realizarse para determinar definitivamente al ganador de la "CASA Huachipato".

- |                 |                 |
|-----------------|-----------------|
| Serie F—603.868 | Serie F—603.877 |
| Serie F—603.869 | Serie F—603.878 |
| Serie F—603.870 | Serie F—603.879 |
| Serie F—603.871 | Serie F—603.880 |
| Serie F—603.872 | Serie F—603.881 |
| Serie F—603.873 | Serie F—603.883 |
| Serie F—603.874 | Serie F—603.884 |
| Serie F—603.875 | Serie F—603.885 |
| Serie F—603.876 | Serie F—603.886 |

Dichos boletos podrán entregarse diariamente en las oficinas de "ASFACO", de 10 a 12 y de 15 a 18 horas.  
SANTIAGO, 15 de marzo de 1956.

LA ASOCIACION DE FABRICANTES DE CONSERVAS

**VACANTES EN LICEOS DE SANTIAGO**  
La Organización Educacional Manuel Bulnes tiene vacantes en los siguientes liceos:  
No 1, Santiago (pagado), Preparatorias, \$ 1.600, y Humanidades, \$ 2.500 mensuales. Agustinas 1468.  
No 2, Vespertino, gratuito, Agustinas 1468.  
No 3, Nocturno, gratuito, Agustinas 1468. Sólo I Humanidades.  
No 4, Diurno La Cisterna, gratuito, Fuenzalida Urrejola 303, paradero 18.  
KINDERGARTEN — PREPARATORIAS — HUMANIDADES  
MAYORES INFORMES: AGUSTINAS 1468, de 11 a 12 y de 17 a 20 horas  
**ORGANIZACION EDUCACIONAL MANUEL BULNES**  
23 AÑOS DE LABOR EDUCACIONAL

**EL INSTITUTO CHILENO-BRITANICO**  
ANUNCIA  
**CURSOS DE INGLES**  
Para Colegiales y Adultos en:  
TEATINOS 307 (Esquina Huérfanos)  
TELEFONOS 82310-19  
**CURSOS COMERCIALES**  
EN  
MAC IVER 142 — SEXTO PISO  
TELEFONO 30361  
HORAS DE MATRICULA:  
LUNES A VIERNES: 10 A 12,15 Y 16 A 19.45 HORAS

**MUEBLES FINOS**  
HECTOR ALARCON VENEGAS  
LE INVITAMOS A VISITAR NUESTRA GRAN EXPOSICION DE MUEBLES FINOS — Dormitorios estilo francés; marquesas Cané, Luis XVI; sofácito Capitoné; comedores y dormitorios estilo inglés; lindas mesas de juego; sillones bergere, etc.  
ALGUNAS OFERTAS:  
LIVING ESTILO INGLES \$ 59.000.—  
SILLON BERGERE, ESPECIAL PARA REGALO 27.000.—  
COMEDOR INGLES, MUY FINO 159.000.—  
COMEDOR LUIS XVI ENJUNGADO Y BRONCE 169.000.—  
DORMITORIO INGLES 169.000.—  
DORMITORIO LUIS XVI CON MARQUESA DOBLE 159.000.—

**VISITE EN EL 29 PISO NUESTRA GRAN EXPOSICION DE MUEBLES PARA LIVING**  
**TENEMOS EN BRÓCATO, LINOS FLOREADOS, GOBELINOS Y FELPA**  
**LISTOS PARA ENTREGA INMEDIATA**  
FABRICA Y SALON DE VENTAS: ALAMEDA 274-276 — DOS PISOS PARA USTED  
A nuestros clientes de provincias los atendemos con la preferencia de siempre  
GRANDES FACILIDADES DE PAGO



## REALIZACIONES Y PROGRAMA DEL CONSORCIO HOTELERO DE CHILE

El Consorcio Hotelero de Chile S. A. es una sociedad anónima creada con fecha 27 de junio del año 1944, con el objeto de construir y explotar hoteles en el país. Cuentan ahora diez años de existencia. Los fundadores de esta sociedad fueron la Corporación de Fomento de la Producción, el Ferrocarril del Estado, la Caja Nacional de Ahorros y el Banco de Chile que suscribieron un capital inicial de quince millones de pesos. El capital actual es de sesientos millones de pesos.

Durante sus diez años de existencia ha construido y explotado por su cuenta los siguientes establecimientos, con la capacidad que se indica:

Hotel Prat, en Iquique	75 camas
Hotel Antofagasta	216 camas
Hotel Fco. de Aguirre, en Serena y anexo Balmorán Peñuelas	140 camas
Hostería de Peñuelas	26 camas
Hostería de Vicuña	26 camas
Hotel Ovalle	55 camas

En el Balmorán de Peñuelas, departamento de Coquimbo, ha sido construido y vendido a diferentes personas treinta y dos cabinas, con capacidad de alojamiento de seis personas cada una.

En este período ha realizado, además, las siguientes adquisiciones:

Una propiedad de 1.200 m<sup>2</sup>, de superficie con un pequeño hotel de capacidad para 12 personas en Pailhuano, departamento de Vicuña; un sitio plantado en Pisco Elqui, departamento de Vicuña, de 7.300 m<sup>2</sup>; un sitio de 1.550 m<sup>2</sup>, ubicado frente a la plaza de la ciudad de Copiapo, para la construcción de un hotel que se iniciará próximamente; el edificio del Casino de Peñuelas, que ha sido transformado por esta sociedad para prestar servicios como centro-restaurant de las cabinas edificadas a su alrededor.

El Consorcio Hotelero de Chile S. A., está construyendo además en este momento, el Yachting Club de La Herradura, en el departamento de Coquimbo, casi totalmente terminado; el hotel de la ciudad de Curicó, con la obra gruesa totalmente terminada; el hotel de la ciudad de Puerto Montt, al que se está dando término a la obra gruesa; el hotel de Antofagasta, al que se está terminando la habitación total; y está dando término a la construcción de 10 cabinas más en el Balmorán de Peñuelas, con capacidad de alojamiento de 5 personas cada una.

El Consorcio Hotelero explota también desde hace tres temporadas la Hostería de Pirihuelco, a orillas del lago del mismo nombre, de capacidad para 136 pasajeros; el Gran Hotel Portillo, desde hace dos años, ubicado a orillas de la Laguna del Inca en la Cordillera de los Andes, con capacidad para 310

# EL TURISMO PUEDE DAR TANTO O MAS QUE EL COBRE O EL SALITRE

LOS LUGARES MARAVILLOSOS ESTAN ESCONDIDOS O SON INACCESIBLES.— SE IMPONE UNA POLITICA DE TRATO DEFERENCIAL AL TURISTA Y UN PLAN DE PROPAGANDA Y REALIZACIONES CAMINERAS Y HOTELERAS

Chile está cuajado de lugares maravillosos de los que usted se imagina, grandiosos hasta lo increíble y sobrecogedores, hasta lo sublime. Están en cada recodo del camino, detrás de cada loma, en cada verticúeto de la montaña, en cada pedazo de playa, pero apenas lo sabemos los chilenos.

Los turistas, esos que dejan dinero—relucientes dólares—, se van para otro lado. Mientras Italia, en 1954, percibió quinientos millones de dólares y Chile sólo llegaron cincuenta mil visitantes que dejaron nada más que tres millones de dólares.

El problema comienza con la falta de propaganda, sigue con

los caminos, pasa por la acuñación, continúa con el alojamiento, y suma y se alarga con el trato que se le da al turista.

Hubo un tiempo que en Valparaíso, a la llegada de un barco norteamericano de pasajeros todo costaba "un uan dólar", desde la lustrada de los zapatos al periódico y el acarreo de maletas. En el puerto,

en la aduana, en vez de darles facilidades, se les allana. Y si llegan dos barcos juntos no hay alojamiento.

El Salto del Laja, que figura en casi todas las guías turísticas que circulan por ahí, está cercado por una alambrada, y para entrar a verlo cobran veinte pesos. Eso no es todo. Está a treinta y dos kilómetros de Los Angeles, por un camino polvoriento y a unos sesenta kilómetros de Chillán, por un camino peor.

En Temuco, puerta de entrada a la zona de los lagos, hay un hotel excelente y apenas otros dos acogedores, que en verano pasan repletos.

Y los tropiezos para el desarrollo de una política de atracción turística de envergadura, son casi tantos como los lugares maravillosos.

Sin embargo, la verdad es que se le ha metido el diente al problema, y un poco le iniciativa privada y otro poco del Estado, que últimamente ha encarado el asunto con decisión,—pues no se puede estar perdiendo tan prodigias fuentes de ingresos—, han hecho que ha-

ya lugares espaciales y agradables para reponer el cuerpo y solazar el espíritu. En Antofagasta, La Serena, Santiago, Valparaíso, Viña del Mar,—especialmente Viña del Mar,—Pareton, Pucón, Villarica, Puerto Montt, Puerto Varas, hay hoteles que nada tienen que envidiar a los modernos de Europa o Estados Unidos. Pero son pocos. Tan extraordinariamente pocos, que si un año nos visitaran un millón de turistas, no habría dónde alojarlos.

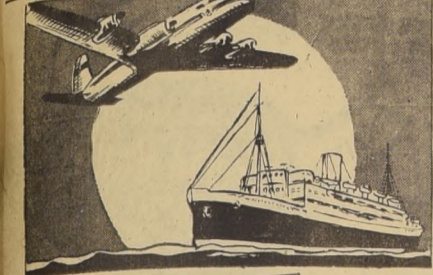
El Congreso Nacional de Turismo, (único realizado en el país), organizado por una comisión nombrada por el Presidente Ibáñez, llegó a acuerdos y conclusiones (que tienen el carácter de recomendaciones), para estructurar un Servicio Nacional de Turismo responsable, único y que pueda realizar una política que incluya propaganda en el exterior, caminos, hoteles, impulso de legislación especial, etc., que permita atraer una corriente turística que pueda producir tanto o más que el cobre o el salitre.

## 4 PUNTALES DEL TURISMO

Los puntales del desarrollo turístico en el país, han sido la Organización Nacional Hotelera, el Consorcio Hotelero de Chile, el Departamento de Turismo de los Ferrocarriles del Estado, y la Línea Aérea Nacional, ésta última desde que prolongó sus servicios al exterior. Los tres primeros organismos han desarrollado una intensa campaña de carácter especialmente nacional, y el último más que nada en el extranjero.

La Organización Nacional Hotelera, y el Consorcio, han empujado una política constructora de hoteles. El Departamento de Turismo de los Ferrocarriles del Estado efectúa propaganda y mantiene servicios de información turística, como son la Guía del Veraneante y la revista En Viaje.

Su acción, efectiva por lo demás, hasta hace poco se perdía en un mar de indiferencia. La situación fue subsanada, en parte, por el Congreso Nacional de Turismo, organizado en Puerto Varas.



**AVION Y VAPOR**  
a cualquiera parte del mundo.

TENEMOS EXPERIENCIA Y SERIEDAD PARA GARANTIZAR UN BUEN VIAJE.

CAMBIO DE MONEDAS  
Nuestro prestigio y responsabilidad son la mejor garantía que los viajeros pueden encontrar para cambiar sus monedas.

AGENTES EN TODO EL MUNDO

**VIAJES LITVAK**  
BANDERA 191 - FONONO 62460 - STGO.

El Club de La Herradura, en el departamento de Coquimbo, casi totalmente terminado; el hotel de la ciudad de Curicó, con la obra gruesa totalmente terminada; el hotel de la ciudad de Puerto Montt, al que se está dando término a la obra gruesa; el hotel de Antofagasta, al que se está terminando la habitación total; y está dando término a la construcción de 10 cabinas más en el Balmorán de Peñuelas, con capacidad de alojamiento de 5 personas cada una.

En resumen, el Consorcio Hotelero de Chile S. A., tiene en la actualidad, en sus diversos establecimientos a través del país, una disponibilidad de 1.026 camas para alojados; tiene nueve hoteles en funcionamiento, dos en construcción, uno por iniciarse la construcción. Ha construido y entregado al país en el transcurso de estos diez años un establecimiento hotelero cada 20 meses.

En la actualidad el mayor accionista es la Corporación de Fomento de la Producción, y la

la Hostería de La Huelmo, a orillas del lago del mismo nombre, con 36 camas, que alhaja y explotó en la temporada de verano del presente año. También tuvo a su cargo la explotación de las Termas de Tolhuaca, en la temporada del año 1949.

En resumen, el Consorcio Hotelero de Chile S. A., tiene en la actualidad, en sus diversos establecimientos a través del país, una disponibilidad de 1.026 camas para alojados; tiene nueve hoteles en funcionamiento, dos en construcción, uno por iniciarse la construcción. Ha construido y entregado al país en el transcurso de estos diez años un establecimiento hotelero cada 20 meses.

En la actualidad el mayor accionista es la Corporación de Fomento de la Producción, y la

la sociedad cuenta actualmente con 113 empleados particulares y 450 obreros.

Su actual cuerpo directivo es el siguiente:

**DIRECTORIO**  
Presidente: señor Horacio Smart Fabres.  
Vicepresidente: señor Héctor Fernández Provoste.  
Directores: señores Hernán Brucher Encina, Gastón Cavada Riesco, Osvaldo de Castro Ortúzar, Federico Helfmann Reimers, Nicanor Lora Velasco, Sergio Maldonado Buendía, Alejandro Ossa Puelma, Jorge Parra Ibáñez, Luis Octavio Reyes Ugarte y Gustavo Vidal Gómez.  
Gerente General: señor Rubén García Kowoll.  
Gerente Administrativo: señor Sergio Contreras Carrasco.  
Gerente de Explotación: señor Domingo del Campo Pietra.



SALTO DEL LAJA.— Está situado en la provincia de Bio-Bio, a 32 kilómetros de Los Angeles. Es fácil llegar a él por ferrocarril, pero no así por caminos, pues, por estar en construcción, son muy malos. Es un paraje de extraordinaria belleza, en el que no hay un hotel, a pesar de su nombradía.

# AHORRAS

¡El 18 le toca a UD.!

Lotería de Concepción

## 20 millones

Además, 36 millones repartidos en más de 9 mil premios menores

**MALETAS**  
Evite los intermediarios! PORTADOCUMENTOS, etc. Compre directamente en la

**FABRICA MALETERIA MUNDIAL**  
21 de Mayo 665

**ARGOLLAS**  
Oro 18 quilates. Surtido completo. Precios sin competencia.  
**CASA WEISS**  
142 - Mac Iver - 142  
INTERIOR — LOCAL 13

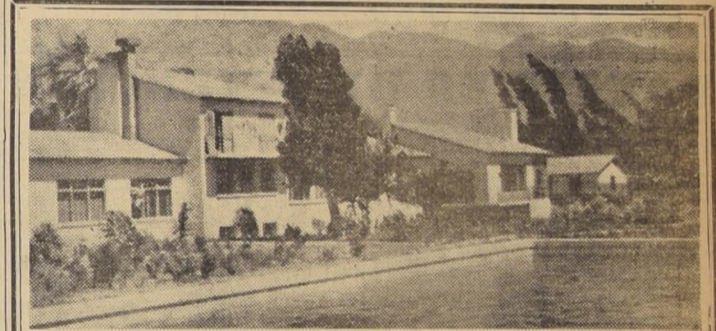
**NUEVO SABOR**  
Riquísimo



Antes de destapar conviene identificar la botella y la etiqueta de la bebida legítima: "PAPAYA REX" de la Compañía Cervecerías Unidas.

vuela SIEMPRE via

LINEA AEREA NACIONAL LAN CHILE



CONOZCA EL NORTE VERDE

### Viaje de Turismo a La Serena y Vicuña

5 DIAS DE DESCANSO EN UN CLIMA IDEAL EN EL NORTE CHICO DE CHILE. Salida de Santiago en tren el MIÉRCOLES 21 para combinar en La Calera con modernos automotores, llegando a LA SERENA al moderno HOTEL FRANCISCO DE AGUIRRE, a comer y alojarse.

Salida a VICUÑA al día siguiente en automotor para pasar TRES agradables días en la CONFORTABLE HOSTERIA CON PISCINA del CONSORCIO HOTELERO en el corazón del idílico valle de ELQUL.

Regreso a LA SERENA el SABADO 24 en la tarde. Comida y alojamiento en el Hotel FRANCISCO DE AGUIRRE para volver a SANTIAGO el DOMINGO 25, llegando a las 21.10 horas.

PRECIO, TODO INCLUIDO. PASAJES, PROPINAS, COMIDAS, ETC.: \$ 18.000.— por persona.

Infórmese en el  
**CONSORCIO HOTELERO DE CHILE S. A.**  
HUERFANOS 757 — OFICINA 707 — TELEFONO 32227 — SANTIAGO

Conozca LAS BELLEZAS DE SU PAIS!

CON EL

## BOLETO DE TURISMO

En venta hasta el 30 de abril, válido por 30 días, para viajar de Alameda a Puerto Montt, y ramales con 12 escalas.

PRECIO: \$ 7.600.

LLEVE EL MEJOR cicerone, "LA GUIA DEL VERANEANTE" 1956

**FERROCARRILES DEL ESTADO**



NOVEDADES PARA

OTOÑO LE BRINDA

Juven's



GRAN SURTIDO EN SWEATERS DE LANA DE ALPACA Y JANTZEN. CAMISAS SPORT Y CASACAS.

CHAQUETONES sport, colección de otoño, recién recibidas, desde \$ 8.900.-

PANTALONES para combinar en gabardina, casimir, franela y Palm-Beach, desde \$ 3.500.-

CAMISAS finas popelinas, importadas y nacionales. Modelos modernos, puño doble, desde \$ 3.200.-

Juven's HUERFANOS 1024

GONZALO HERRANZ

PROXIMAMENTE JUVEN'S TAMBIEN EN UNION CENTRAL 1038

PATENTES DE INVENCION

Las siguientes personas se han presentado al Departamento de Industrias solicitando se les conceda patente de invención por las materias que se indican: 71-36-MARIA ELENA RODRIGUEZ, de Santiago. "Silon extensible-cama, caracterizado por la facilidad de su juego mecánico y la transformación simple de sus costados en mechas laterales." 72-36-GEORGE THOMAS FILLERY, de Bahamas. "Aspiradoras y pulidoras de piso combinadas." 73-36-HUGH ROGERS MC-LAUGHLIN, de Irlanda. "Una prensa para imprimir con platos y sistema para imprimir copias." 74-36-N. y PHILIPS, GLOERIMPENFABRIEKEN, de Holanda. "Molinos en tubos de diámetro pequeño de baja presión, caracterizado porque el espesor de la pared del cilindro ha sido muy reducido y el cilindro está construido de determinado metal." 75-36-SCHEUBERGER WELLS SURVEYING CORPORATION, de Estados Unidos. "Un aparato para investigar los materiales de pozos petrolíferos." 76-36-SOCIETE DES USINES CHIMIQUES RHONE-POULENC, de Francia. "Nuevos antibióticos y sus procedimientos de preparación." 77-36-CHAS PFIZER & CO. INC., de Estados Unidos. "Método para preparar un nuevo agente antimicrobiano y ácido llamado P. A. 93." 78-36-CHAS PFIZER & CO. INC., de Estados Unidos. "Mejoras en la preparación de aminoésteres orgánicos." 79-36-MANFREDO HERRERA SAavedra, de Santiago. "Procedimiento para construir edificios económicos, construcciones en general y complementos para las mismas." 80-36-MANFREDO HERRERA SAavedra, de Santiago. "Una bolsa para la conservación caliente o fría de líquidos, caracterizada por consistir de dos partes separadas, una de las cuales introduce el líquido, caliente o frío que se desea conservar." 81-36-RARLO BULJONOVIC RUDINEVIC, de Santiago. "Un nuevo artículo o prenda de vestir de uso exclusivo para el sexo femenino y especialmente utilizable en la época de su enfermedad menstrual." 82-36-"LICENCIA" TALAMANYOKAY ERTEKESITO VALLALAT, de Hungría. "Procedimiento de retener de remolacha azucarera." 83-36-BANCO DE MEXICO S. A., de México. "Procedimiento para elaborar harina con el grano del maíz que se caracteriza, principalmente, por operaciones de maceración en soluciones y sus temperas." 84-36-ANDRÉO UBERTINI, de Argentina. "Dispositivo regulador de velocidad para motores eléctricos, particularmente de pequeña potencia." 85-36-PITTSBURGH PLATE GLASS COMPANY, de Estados Unidos. "Mejoras en el método para fabricar unidades de vidrieras múltiples." 86-36-PITTSBURGH PLATE GLASS COMPANY, de Estados Unidos. "Método y aparato para cortar vidrio, caracterizado porque el vidrio es sometido simultáneamente a operaciones de concentración, rayado y laminación en determinada forma." 87-36-OSAYE SOLOZARAL Y CIA., de España. "Perfeccionamientos en los revólveres oscilantes." 88-36-PHELPS DODGE CORPORATION, de Estados Unidos. "Procedimiento para separar molindencia de concentrados de flotación que contienen en pequeñas cantidades y contienen molindencia de sulfuros de otros metales." 89-36-PHELPS DODGE CORPORATION, de Estados Unidos. "Mejoras en separación de sulfuro por flotación selectiva." 90-36-JUAN JOSE ZAGALSKY, de Argentina. "Un sistema de frenos." 91-36-WESTERN ELECTRIC COMPANY, de Estados Unidos. "Mejoras en un conmutador diodo semiconductor." 92-36-RADIO CORPORATION OF AMERICA, de Estados Unidos. "Mejoras en sistemas ferromagnéticos y particularmente el control de señales eléctricas por medio de tales sistemas." 93-36-FERNANDO NORIEGA, de Santiago. "Nuevo tipo de tacho con tapa destinada a guardar azúcar o legumbres en conservas, mermeladas, etc." 94-36-BRADLEY CONTAINER CORPORATION, de Estados Unidos. "Recipientes del tipo que se comprimen para su uso, caracterizados por sus formas y por comprender paredes plásticas de espesor uniforme y material determinado." 95-36-COMPAGNIE POUR LA FABRICATION DE COMPACTEURS ET MATERIEL D'USINES A GAZ, de Francia. "Un micromanómetro." 96-36-THE GENERAL TIRE & RUBBER COMPANY, de Estados Unidos. "Perfeccionamientos en dispositivos para recauchutar cubiertas de neumáticos." 97-36-PITTSBURGH PLATE GLASS COMPANY, de Estados Unidos. "Mejoras en unidades laminadas para fabricar..."

ENSEÑANZA GRATUITA LICEO NOCTURNO MIXTO "FEDERICO HANSEN" 40 AÑOS DE PRESTIGIO Humanidades de 1.º a 6.º Años para jóvenes y adultos. Exámenes válidos en el mismo establecimiento. Profesores experimentados y de reconocida competencia. Servicio médico y social gratuitos. Biblioteca pública. Plan diferenciado en los 6.ºs Años. Cursos preparación Bachillerato gratuitos HORARIO: De 19.45 a 23.15 horas MATRICULA: Desde el 1.º de marzo, de 20 a 21.30 horas AVDA. R. CUMMING N.º 29 (LOCAL DEL LICEO DE APLICACION) Fono 92565

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL REMATE "TAJAMAR" El día 10 de abril de 1956 se venderá en pública subasta nuestra propiedad denominada: "TAJAMAR" Ubicada en la Avenida Providencia, entre las Avenidas Miguel Claro, Costanera y Parque Gran Bretaña, con una cabida aproximada de 9.360 m2. El precio mínimo de la subasta y su forma de pago es la siguiente: a) \$ 60.000.000 al contado, al momento de firmarse la escritura respectiva; b) \$ 50.000.000, a seis meses plazo, con interés de 8% anual y 12% en caso de mora; c) 36.182 quintales métricos de trigo blanco al 10 de abril de 1957, puesto Rufoa, y d) En caso que el precio de la subasta sobrepase el mínimo fijado, la diferencia se pagará en dinero a seis meses plazo con interés de 8% anual y 12% en caso de mora. La subasta se llevará a efecto el día antes indicado, a las 11 horas, en la Sala de Sesiones del Consejo, ante el notario público don PEDRO CUEVAS, y en presencia de los señores consejeros que asistan. Bases y antecedentes en el Departamento de Propiedades, Avenida Bernardo O'Higgins N.º 1302, tercer piso. PEDRO FONCEA AEDO Director General del SSS.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE OBRAS SANITARIAS PROPUESTAS PUBLICAS Solicitanse propuestas públicas para la ejecución de las Obras de Agua Potable de Talagante, Poblaciones "Municipal" y "Bellavista", con un presupuesto de \$ 6.403.323. Las propuestas se abrirán el 26 de marzo de 1956, a las 11 horas, en la Oficina del Director de Obras Sanitarias. El plazo para la presentación de documentos, vence el 19 de marzo a las 12 horas. Bases y antecedentes podrán ser retirados en la Secretaría Técnica del Departamento de Construcción. SANTIAGO, 12 de marzo de 1956. HORACIO LIRA DUARTE Director de Obras Sanitarias

ARMADA DE CHILE ESCUELA NAVAL ARTURO PRAT Propuesta Pública N.º 78-956 Llámase la atención al Comercio para presentarse a Propuesta Pública por lo siguiente: Una pesa de colgar, graduada en libras, con capacidad hasta 100 libras. Un motor C. A. trifásico, de 380 V., 50 ciclos, de 1.500 RPM, de 7.5 H. P. Un tablero para cargar baterías. Una máquina revoladora para Panadería, con capacidad para 6 qq. de amasajo, app., accionada por motor corriente alterna, trifásico, de 380 V., 50 ciclos, 50 ciclos. Doscientos litros líquido para limpiar baldosas, blanco. Doscientos litros líquido para limpiar baldosas, rojo. Cincuenta kilos hilo de vela. Dos mil kilos papel confor. Un mil kilos soda común. Un mil kilos jabón para lavar, en barras. Dos mil panes Jabón, Sapollo. Un mil kilos suela de primera. Seiscientos kilos cobre viejo. Seiscientos kilos cobre viejo. Seiscientos kilos estaño en lingotes. Quinientos kilos fierro fundido en lingotes, de primera. Veinte kilos de antimonio. Cuatrocientos kilos zinc en planchas. Cincuenta ladrillos refractarios, de 9 x 4 1/2 x 2 1/2. Cinco kilos empaquetadura grafitada de 1 1/2". Veinte kilos fierro redondo de 3/8". Veinticinco barras acero cuadrado de 2". Veinticinco barras acero cuadrado de 1 1/2". Cinco barras acero golpe, redondo, de 1 1/4". Dos barras acero golpe, para martillo de 1 1/2". Cuatro barras cobre redondo, de 1 1/2". Una barra acero platina, de 2" x 1 1/2". Seis barras acero platina (K. 9), de 2" x 1 1/2". Veintidós tiras fierro platina, 1 1/2" x 1 1/2". Ocho tiras fierro platina, 3/4" x 1 1/2". Veinte kilos alambre galvanizado, 1/4". Nueve kilos alambre galvanizado, 3/16". Seis barras acero platina (K. 9), de 2" x 1 1/2". Tres kilos remaches galvanizados N.º 6. Dos kilos estoperoles estafados N.º 6. Cuatro kilos gollitas de cobre, 3/16". Dos mil gollitas de goma, importadas, para llaves de agua, de 1 1/2". Quinientas gollitas de goma 5/8", importadas, para llaves de agua. Quinientas gollitas de fibra 1/2", para llaves agua caliente. Quinientas gollitas de fibra 3/8", para llaves agua caliente. FECHA DE APERTURA: Miércoles 4 de abril de 1956, a las 16 horas. Bases pueden solicitarse directamente a la Escuela Naval "Arturo Prat", Sección Adquisiciones, Casilla 23-V, Valparaíso. DIRECTOR

Electro Radio LA ORGANIZACION COMERCIAL AMIGA DEL HOGAR OLLAS A PRESION JUGUERAS SINDELEN LAVADORAS "MADONSA" CUCINAS ELECTRICAS A GAS Y PARAFINA EXTRACTORES DE AIRE LAS MEJORES MARCAS SPLENDOR CREDITOS IMPORTADORA Electro Radio LTDA. AHUMADA 19 - Sr. ANTONIO 339 Sr. ANTONIO 401

El Mejor HILO PARA COSE EN CONOS UNITAS INDUSTRIA DE HILOS SAN DIEGO 1430-TEL 52663

Azulejos! Azulejos de 15 x 15, blancos. Penco, de primera calidad - Azulejos de 11 x 11, en color crema y verde, guardas de 7 1/2 x 15 - Molduras en todos los colores. casa GARCIA ALAMEDA esq. AVENIDA ESPERA

FERROCARRILES DEL ESTADO DEPARTAMENTO DE TRACCION Y MAESTRANZAS PROPUESTAS PUBLICAS Se solicitan propuestas públicas por el suministro del siguiente material para la electrificación del sector Santiago-Chillán y para la línea Santiago-Valparaiso: 56 LOCOMOTORAS ELECTRICAS 8 AUTOMOTORES ELECTRICOS 13 SUBESTACIONES ELECTRICAS Bases y antecedentes pueden obtenerse en la Oficina de Electrificación: Alameda esq. Serrano, 2.º piso. Las propuestas se recibirán el 16 de julio de 1956, a las 15 horas en la Oficina del suscrito. EL JEFE DEL DEPARTAMENTO MARCAS COMERCIALES Mercas Comerciales solicitadas del 28 de Febrero al 12 de Marzo, inclusive. Clase 4- Metales, carpintería, ferreteria. - "DEVCON THE PLASTIC STEEL". Clase 7- Cementos, calces. - "ARRIP". Clase 12- Caucho, gutapercha. - "CITIBOR". Clase 15- Piel y cueros curtidors. - "CITIBOR". Clase 19- Aceites y grasas lubricantes. - "MOBILPAR", "MOBILBREAD", "MOBILKOTE", "MOBILWAX", "MOBILSOL", "MOBILPAR", "MOBILCOER", "PROMOR", "PROWAX", "MULREX", "NAPREX", "WHITREX", "WAXREX", "TRANSREX", "HYVAC", "MOTREX", "GREASEX", "TURREX", "TRICOL", "TRICOLEO", "TRICOLEUM", "TRICOSIL", "TRICOZINC", "FERROSIL", "FERROZINC", "FERROX", "MINOX", "ZIPPO". Clase 20- Adhesivos, pinturas. - "GLANZ", "KLEEN FLOOR", "TRICOL", "TRICOLEUM", "TRICOLEO", "TRICOSIL", "TRICOZINC", "FERROSIL", "FERROZINC", "FERROX", "MINOX", "CARNIVAL", "PLASTICOTE". Clase 21- Productos para lavar y limpiar. - "PATOLINA", "CISNE", "ESTRELLA", "TRUNFO", "MANA", "LA BLANCA", "JABON", "CITROL", "XZ 33", "BOY". Clase 26- Escobas, brochas, etc. - "GORILA", "MAFER". Clase 28- Herramientas, cuchillería. - "MALTUNA", "AUSTE ESTANA", "ROA". Clase 30- Aparatos de aseo higiénico. - "SILEN", "GAR", "R. R.". Clase 32- Aparatos de calefacción, alumbrado, etc. - "AEROGAS", "R. R.", "OSQO". Clase 36- Maquinaria y vehículos. - "R. R.". Clase 37- Teléfonos, teléfonos, radios. - "SONOTONE", "PHOENIX". Clase 41- Envases de vidrio, porcelana, etc. - "DAUM", "TERRURO". Clase 43- Hilo e hilados. - "ORQUIDEA", "SHELAN". Clase 45- Telas y tejidos. - "BELLAVISTA-TOME", "TARTAN", "TROPICAL", "PLAYALAN". Clase 46- Ropa de cama. - "CALVO". Clase 47- Ropa de vestir. - "MADAME GINETTE", "CONDESA", "WINSTON-TEX", "EDUARDO VII", "DERBY". Clase 50- Calzado. - "PEREZ", "ORQUIDEA". Clase 52- Paraguas, carteras. - "CONDESA". Clase 56- Instrumentos de tocador. - "ALFA". Clase 57- Productos de perfumería. - "BOY", "SELAN", "OVERTURE", "MELODY", "DURBAN'S", "KINGS MEN". Clase 61- Alfios y condimentos. - "CON", "TOMACO". Clase 63- Té, café, yerba mate. - "VIPEX", "KAP", "CITY", "MONTENEGRO", "MAXWELL HOUSE". Clase 66- Galletería, pastelería y confitería. - "CALAF", "CUBITOS". Clase 67- Alimentos para niños y enfermos. - "VIPEX". Clase 69- "WILLIAMS & HUMBERT", "DEPORTISTA", "SERIAL", "J. L.". Clase 73- Medicinas y productos químicos y farmacéuticos. - "TRIBIOLAC", "NILEVAR", "RIGOLLOT", "FIBRIDEX", "LAHUEN", "P. I. E. M.", "NIRVETOL", "NIRVETOL", "EL TOQU", "EL CACIQUE", "CUCIROSIL", "AVIL", "REMIGINA", "CORTI-QUEMETINA", "LIXTERIN", "CANTILL", "TOGAL", "FANSEDO", "TRICO".



# Clausuró el Sporting Club de Viña su temporada clásica de verano

Con la reunión extraordinaria que se realizó ayer a beneficio del Hospital de Niños y Casas Cunas del bañadero, el programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

La reunión extraordinaria que se realizó ayer a beneficio del Hospital de Niños y Casas Cunas del bañadero, el programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

El programa alcanzó bastante éxito y en las ocho carreras ordinarias lograron la victoria: Fernando, Caluquetti y Andariego.

## Sindicato de Porteros y Mensajeros del Club celebra su aniversario

El Sindicato Profesional de Porteros y Mensajeros del Club Hípico tendrá el sábado próximo una gran fiesta, con el objeto de celebrar el quinto aniversario de su fundación. Se llevará a efecto el mismo tiempo que surgía Monsanto en fuerte ataque. Pasó de largo al lado de Yerno y al filar lo aventajó por dos cuerpos. Tercera en empate Visala y Campora, a dos y medio, quinta Celina, sexto Volcán y última Amara.

CHO CHO SAN EN LA CUARTA. También con gran facilidad triunfó Cho Cho San en la sexta serie de 1.400 metros que ocupaba el cuarto lugar. Orientalista "picó" en punta, pero no tardó en substituirlo Naito, que puso dos cuerpos sobre Girard, situándose más atrás Fontana, Antoniotto, Espolin y Alaska. Al fondo quedó empesada Cine. Naito mantuvo su puesto con mucha firmeza hasta 400 metros del disco, donde de largado a fondo Cho Cho San lo dominó con facilidad, siguiendo en busca del disco, fácil y seguro. Y el ataque de Orientalista sólo le permitió conseguir el segundo premio, a tres largos del ganador. Tercero se mantuvo Naito, a uno, cuarta Girard, quinta Fontana y último el favorito Antoniotto, cuyo finete perdió los estribos.

LUQUETTE EN LA OCTAVA. La penúltima carrera era la cuarta serie de 1.400 y fue ganada por Luquette, por fallo fotográfico. Desde la partida, Lamermoor se destacó al frente con dos y tres cuerpos de ventaja sobre Luquette, ubicándose más atrás Apasionada, Gran Pacha Replido y Repillo, a medio pesuero, donde atacaron con firmeza Auditor, Luquette y Apasionada. Los últimos tramos fueron reñidos, disputados, viniendo Luquette por una cabeza a Repillo, a medio pesuero, donde atacaron con firmeza Auditor, Luquette y Apasionada. Los últimos tramos fueron reñidos, disputados, viniendo Luquette por una cabeza a Repillo, a medio pesuero, donde atacaron con firmeza Auditor, Luquette y Apasionada.

ANDARIEGO EN LA FINAL. Se puso término al programa con la tercera serie de 1.400 y en ella se impuso Andariego con el mejor dividendo de la tarde: \$ 123 por cada diez. Reims marcó el rumbo en los primeros metros pero no tardó en remplazarlo Andariego, que resultó más efectivo al ataque de cerca de la meta para batir en ella por medio cuerpo. Tercero se clasificó Monet, a uno, cuarto Gladstone quinto Haeud y último Pechador.

PIER ANGELI EN LA SEPTIMA. A una estrecha llegada entre Pier Angeli y Aguas Claras dio margen la quinta serie de 1.400. Cuando se despatchó al grupo, Aguas Claras surgió en punta, seguida de Cid Camueador.

## Resultados generales de las carreras de ayer en el Valparaíso Sporting Club

**PRIMERA CARRERA** - 1.400 metros - Octava serie. \$ 80.000 al primero.

1.º FRENANDO, 51; Kilo; G. P.	2.º VISALA, 55; G. Saavedra
3.º CAMPORA, 52; J. Cornejo	4.º G. WINE, 53; V. Romero
5.º IRVING, 55; A. Venegas	6.º MEDCO, 55; J. Cornejo
7.º FRANCISITA, 53; H. Obregon	8.º RE-FRESCO, 51; L. Fuentes
9.º JAVILIN, 50; A. Romero	10.º BISMADONA, 49; D. Salas
11.º CH. REYES, 45; H. Rivera	12.º FULANO, 45; J. Puyol

**SEGUNDA CARRERA** - 1.300 metros - \$ 100.000 al primero. Condicional. G. P.

1.º CALVINO, 48 kilos; por Taital y Chester, del Stud. Unión; Jinete: M. Guerrero	2.º SUPERFORTALEZA, 48; L. F. F. F.
3.º JAMBORÉ, 48; J. Cornejo	4.º G. REAL, 48; O. Muñoz
5.º W. A. F. H. Soto	6.º V. A. F. H. Soto
7.º PERRETE, 50; R. Pizarro	8.º SIMON, 49; D. Santibáñez
9.º F. A. F. H. Soto	10.º LA FRANCESA, 45; J. Puyol

**TERCERA CARRERA** - 1.400 metros - \$ 80.000 al primero. G. P.

1.º MONSANTO, 54 kilos; por Mortimer's Cross y	2.º GOLDEN BUG, 51; R. Arredondo
3.º JAMBORÉ, 48; J. Cornejo	4.º W. A. F. H. Soto
5.º W. A. F. H. Soto	6.º W. A. F. H. Soto
7.º PERRETE, 50; R. Pizarro	8.º SIMON, 49; D. Santibáñez
9.º F. A. F. H. Soto	10.º LA FRANCESA, 45; J. Puyol

**CUARTA CARRERA** - 1.400 metros - \$ 90.000 al primero. G. P.

1.º CHO CHO SAN, 52 kilos; por Taital y Chester, del Stud. Unión; Jinete: M. Guerrero	2.º SUPERFORTALEZA, 48; L. F. F. F.
3.º JAMBORÉ, 48; J. Cornejo	4.º G. REAL, 48; O. Muñoz
5.º W. A. F. H. Soto	6.º V. A. F. H. Soto
7.º PERRETE, 50; R. Pizarro	8.º SIMON, 49; D. Santibáñez
9.º F. A. F. H. Soto	10.º LA FRANCESA, 45; J. Puyol

**QUINTA CARRERA** - 1.900 metros - Handicap Ascendente. \$ 130.000 al primero. G. P.

1.º P. DANCER, 55 kilos; por Lamento y Ballerina del señor M. Maira	2.º TECTHA, 45; M. Carrasco
3.º MONET, 53; M. Yañez	4.º GLADSTONE, 61; E. Araya
5.º HAENDL, 55; G. Saavedra	6.º PECHADOR, 45; H. Obregon
7.º RADIOGRAMA, 45; L. Fuentes	8.º ZAMARRON, 45; H. Rivera

**SEXTA CARRERA** - 1.600 metros - Especial. \$ 180.000 al primero. G. P.

1.º P. DANCER, 55 kilos; por Lamento y Ballerina del señor M. Maira	2.º TECTHA, 45; M. Carrasco
3.º MONET, 53; M. Yañez	4.º GLADSTONE, 61; E. Araya
5.º HAENDL, 55; G. Saavedra	6.º PECHADOR, 45; H. Obregon
7.º RADIOGRAMA, 45; L. Fuentes	8.º ZAMARRON, 45; H. Rivera

**SEPTIMA CARRERA** - 1.400 metros - Quinta serie. \$ 100.000 al primero. G. P.

1.º PIER ANGELI, 54; por Taital y Chester, del Stud. Unión; Jinete: M. Guerrero	2.º SUPERFORTALEZA, 48; L. F. F. F.
3.º JAMBORÉ, 48; J. Cornejo	4.º G. REAL, 48; O. Muñoz
5.º W. A. F. H. Soto	6.º V. A. F. H. Soto
7.º PERRETE, 50; R. Pizarro	8.º SIMON, 49; D. Santibáñez
9.º F. A. F. H. Soto	10.º LA FRANCESA, 45; J. Puyol

**OCTAVA CARRERA** - 1.400 metros - \$ 80.000 al primero. G. P.

1.º MONSANTO, 54 kilos; por Mortimer's Cross y	2.º GOLDEN BUG, 51; R. Arredondo
3.º JAMBORÉ, 48; J. Cornejo	4.º W. A. F. H. Soto
5.º W. A. F. H. Soto	6.º W. A. F. H. Soto
7.º PERRETE, 50; R. Pizarro	8.º SIMON, 49; D. Santibáñez
9.º F. A. F. H. Soto	10.º LA FRANCESA, 45; J. Puyol

**NOVENA CARRERA** - 1.400 metros - \$ 100.000 al primero. G. P.

1.º ANDARIEGO, 45; por Estrella y Camilla, del Stud. Taital; Jinete: M. Yañez	2.º WALDORF, 56; R. Montoya
3.º MALIBU, 53; A. Araya	4.º OTIAGO, 53; A. Naranjo
5.º BUCANERO, 50; L. Valenzuela	6.º COW BOY, 58; O. Muñoz
7.º CRETA, 54; G. Saavedra	8.º ARCHIDIAZGO, 52; M. Carrasco
9.º ALEXANDER, 52; I. Saavedra	10.º GUY MASON, 50; H. Rivera
11.º COW BOY, 58; O. Muñoz	12.º ACARRODOR, 45; M. Vignolo

**GANADA POR CABEZA**, el tercero a 1/2 cuerpo. Tiempo: 1:25. Preparador: R. Bernal. No corrieron: Arcola y Labradores. DIVIDENDOS: \$ 100 y 30; \$ 43 y 28.

**GANADA POR DOS CUERPOS**, el tercero a dos y medio cuerpos. Tiempo: 1:27.15. Preparador: G. Sarmiento. No corrieron: Rumbador. DIVIDENDOS: \$ 65 y \$ 32; \$ 62; placé de Visala, 37, y placé de Campora, 42. Fianza libre en corral con el ganador.

**GANADA POR TRES CUERPOS**, el tercero a un cuerpo. Tiempo: 1:20.45. Preparador: G. Sarmiento. No corrieron: Yokohama, Anastasia y Morante. DIVIDENDOS: \$ 42 y \$ 10; \$ 10 y \$ 10.

## Nueva y brillante victoria de Pamplina en la Carrera Especial "Guillermo Brown"

Un nuevo triunfo, tan lucido como el anterior y conseguido ahora en una milla, alcanzó la útil Pamplina en la carrera especial "Guillermo Brown", que era la más importante de la reunión extraordinaria de ayer. Volvió a repartir el dividendo remunerativo, tanto en Viena como en Santiago.

Como de costumbre, Nieve Blanca hizo de líder, seguida a dos cuerpos por Querendona, viéndose tercero Black Boy, cuarta Pamplina y quinto Aberdeen, delante de Broquelero, que era el otro competidor. Este orden no tuvo variante alguna hasta la curva, donde Pamplina buceó y encontró pasada por los pelos, empezando Nieve Blanca a desear en los comienzos de la recta, donde Pamplina se irguió en rápido avance, le dejó atrás, cortándole al frente, e indicando la acción que desarrollaba, que tenía la victoria en su disposición. En efecto, el ataque inició Aberdeen se estrelló ante la abrumadora superioridad de la hija de Carneval, que cruzó la meta dos cuerpos antes que él. Tercero llegó Black Boy, a igual distancia; cuarta Querendona, quinto Broquelero y sexta y última Nieve Blanca.

Con el sobrio estreno de palpitante actualidad TODOS TRABAJAN POR EL VOTO, el BURLESQUE renueva HOY totalmente su cartelera revistiendo, presentando a las bellas y juveniles frivolas, niustas SYLVANA, JOSELYNE DAUDET y NELLY LORENA; a la mundanista famosa pareja fantástica HERRERA y PEYRANO; a los demonios del mambo y el cha-cha-cha VICKY y ARACELLY y ELLEN SULLIVAN; al genial mimico THOMY DAVIS; además, OLGUITA VILLANUEVA, PEPE OLIVARES, AURORA DEL CORRAL, NENA SANTANDER, LAS "BURLESQUE GIRLS", S. CICERO, A. LOPEZ y un espectacular elenco, bajo la dirección de PEPE HAROLD. Este nuevo acierto del BURLESQUE irá HOY y todos los días en vermouth y noche. Las reservas de entradas es al fono 31530.

El debut del jueves tendido se formulará con la hermosa partitura de Kallmer, "La Bayadera", protagonizada en los roles principales por Susana Bouquet, Manuel Abad, Fanny Gsteiner, Leon Stanchi y Ruben de Lorena. La orquesta será conducida por el maestro Guiberti. Cabe hacer destacar también que el próximo sábado llegará de Buenos Aires, los simpáticos sobrebretos Alba Regina, que el lugar que el año pasado pasará a ocupar un papel destacado y de importancia en la nueva temporada de operetas.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

El dispido Dionisio se debate entre el bien y el mal, personificados en 2 enviados extra-terrestres: el ángel y el demonio; entre los celos de su mujer y las intrigas de su suegro. En un ambiente de gran mundo y decadencia moral, llega la luz, la salvación para Dionisio. Dirigido por Luis Rodríguez, con la codirección de Orlando Rodríguez, actúan los siguientes integrantes del elenco bancario: María Cuéllar, Ignacio Otero, Guido Cánepa, Gladys Ulloa, Gabby Patricia, Víctor Calderón, Fernando Torres, Pedro Raskin, Seria Klein, y Luis Meneses. Escenografía de Rodolfo Manzur.

## CINE, TEATRO Y RADIO

**LUJOSA ESCENOGRAFIA LUCIRA LA COMPANIA DE OPERETAS DEL SATCH**  
Esta semana deberá llegar el material de escenografía y se retirará para la compañía de operetas que debutará el 22 en el Teatro de la SATCH. El material que se de procedencia italiana, encargado de exportarlo para esta temporada, consistió en decorados de todo gusto, corpóreos realizados por grandes casas del ramo de Italia. Los trajes de cada opereta son modernos y los modelos diseñados por artistas europeos.

**EL "BURLESQUE" ESTRENA HOY**  
Con el sobrio estreno de palpitante actualidad TODOS TRABAJAN POR EL VOTO, el BURLESQUE renueva HOY totalmente su cartelera revistiendo, presentando a las bellas y juveniles frivolas, niustas SYLVANA, JOSELYNE DAUDET y NELLY LORENA; a la mundanista famosa pareja fantástica HERRERA y PEYRANO; a los demonios del mambo y el cha-cha-cha VICKY y ARACELLY y ELLEN SULLIVAN; al genial mimico THOMY DAVIS; además, OLGUITA VILLANUEVA, PEPE OLIVARES, AURORA DEL CORRAL, NENA SANTANDER, LAS "BURLESQUE GIRLS", S. CICERO, A. LOPEZ y un espectacular elenco, bajo la dirección de PEPE HAROLD. Este nuevo acierto del BURLESQUE irá HOY y todos los días en vermouth y noche. Las reservas de entradas es al fono 31530.

**HOY OFRECE FUNCION POPULAR EL BANCARIO**  
En el Teatro Maru, donde con todo éxito viene presentándose el conjunto bancario, la función de hoy es a precios rebajados, especialmente dedicada a los universitarios y bancarios con la divertidísima y original comedia del francés Michel Durán: "Buena suerte Dionisio!"

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 57 - AGRICULTURA  
8.00 Desayuno en su Hogar.  
10.00 Música desde USA.  
12.00 Audición Francia.  
14.00 Termino.  
16.20 Café de los Artistas.  
18.30 Cita con Luchito Galati.  
20.10 Sucesos Deportivos.  
21.30 Radioteatro - Cuenca.  
22.00 Contrapunto.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 58 - NUEVO MUNDO  
7.30 Primer Informativo.  
8.30 Para Usted.  
10.00 La Discoteca del Orense.  
12.00 Los Trovadores del Maule.  
13.00 Orientación Hípica y las Intrigas de su Suegro.  
17.30 El Día de la Suerte.  
19.00 Crónica de Variedades.  
20.10 Condición de Chile.  
21.30 Radioteatro.  
22.00 Entretenidos.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 59 - CHILENA  
7.30 Noticiero.  
8.20 Coma Más Gastando Menos.  
11.00 Bajo una Ramada.  
12.00 Concierto.  
14.00 Música de Concierto.  
19.30 Imágenes Campesinas.  
21.30 Noticiero.  
22.45 Radioteatro.  
23.10 Concierto G. E.  
0.10 Resumen Noticiero.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 60 - SANTIAGO  
7.30 Boletín.  
8.00 Y Sonó el Despertador.  
11.00 Así es Chile.  
12.30 Salud, Dinero y Amor.  
17.00 Carrousel Musical.  
18.00 Club de Baile.  
19.00 Música y Discófila.  
20.30 Concierto.  
22.00 Selección Lirica.  
23.30 Música Norteamericana.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 61 - BULNES  
7.30 Santiago Despierta.  
9.00 Concierto Matinal.  
10.30 Medicina Educativa.  
12.00 La Opera.  
14.30 Canje con su Favorito.  
15.00 Concierto.  
19.30 Alma de España.  
20.30 Luces de Italia.  
22.35 Operetas.  
24.00 Informativo.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 62 - HISPANIA  
8.00 Primer Informativo.  
10.35 150 Minutos de Exilios.  
13.35 Zambra 1956.  
14.30 Cartas al Director.  
15.35 Pinceladas Españolas.  
18.35 Por los Caminos de Chile.  
20.35 Radioteatro.  
21.35 Noticiero Español.  
22.45 Repasando Microprogramas.  
0.05 Concierto.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 63 - O'HIGGINS  
8.00 Al File de la Noticia.  
10.15 Conocera su Destino.  
12.30 Dos Voces Amigas.  
12.00 Conocamos Nuestro Chile.  
13.30 A Huacaco Musical.  
16.00 El Derby Musical.  
21.00 Concierto en la Distancia.  
22.00 Música y Palabras para Ti.  
23.30 La Noche es Nuestra.

**RADIO - PROGRAMA DE HOY**  
CB 64 - DESTACAMOS PROGRAMAS DE MUSICA SELETA:  
CB 57: 12, 15 y 22.  
CB 62: 9, 13, 30 y 21.  
CB 70: 12, 15, 20, 30 y 22, 30.

**COMPREMOS EN EL DEPARTAMENTO COMERCIAL DE LA COMPANIA DE GAS**  
SANTO DOMINGO 1061

**CUIDE la vista de sus HIJOS**

ANTEOJOS en todos los modelos numeraciones y tamaños

Traiganos su receta.

ANTEOJOS RODOLFO HAMMERSLEY

AGUSTINAS 1090 esq. BANDERA

**VENDEMOS, COMPRAMOS, PERMUTAMOS**

Toda clase de muebles, Menajes completos, antiguos y modernos. Voy a domicilio. Pago al contado. Conocedores creditos. Gran surtido en muebles sur, todos los estilos, dormitorios, comedores y living.

SANTA ROSA 690 Y 733 FONO 36119

**Tamaños especiales para niños**

**WALKER**

EL MEDICO FINGIDO

MOLIERE

JORNADAS DE EXTENSION TEATRAL HOY Atelier

**OETTINGER Y CIA. LTDA.**  
SAN ANTONIO 430 - CAS. 13241 - FONDO 398437

**PINTURAS TARAPACA**  
OFERTAS DE LA SEMANA

Blundell "4 Dagas", 5 Gls. ... \$ 17.000.—  
Ceresita "F. N.", 5 Gls. ... \$ 16.000.—  
Blundell "Japonette", 5 Gls. ... \$ 15.000.—  
Ceresita "Aparejo", 5 Gls. ... \$ 12.000.—

TARAPACA 1137

**HOY MAMI**  
11 A 24 HRS.

¡Al llegar la hora señalada comienza la ansiedad!

**GARY COOPER**  
UN THOMAS MITCHELL  
LLOYD BRIDGES  
GRACE KELLY  
KATY JUARDO

**EDMOND O'BRIEN**  
"ESCUDDADO EN LA MUERTE"

STANLEY KRAMER PRODUCTIONS

Admire nuestra nueva colección

**OTOÑO - INVIERNO**

donde su sastre

CASIMIR

**PERROTS LTD.**







GULA DEL ESPECTADOR

TEATROS
BANDERA - V. y N. Cia. Leguía-Córdova en 'Tres y tres'...

CINES
ALAMBA - R.: Una ventana en el camino...

PELICULA DE MARIA FELIX VA EL MARTES EN EL T. SANTIAGO

El martes próximo el cine Santiago, de nuestra capital, presentará una vez más a la pareja que mayor popularidad goza en el mundo...

MR. PENCIL JR. EN RADIO CORPORACION



Mr. Pencil Jr., el famoso artista chileno, el 'Niño de los Dientes Musicales', está trabajando ahora en Radio Corporación CB 114...



'ROMEO Y JULIETA' SE RODARA EN EL CENTRAL

Romeo y Julieta, los amantes más conmovedores de la historia a través de la pluma inmortal de Shakespeare...



HOMBRE CON SUERTE - Este es Bob Hope, uno de los cómicos norteamericanos que más gustan y más hacen reír...

JEAN SIMMONS Y MARLON BRANDO HAN SIDO PREMIADOS POR UN FILM

Según noticias recibidas de Hollywood, la actriz Jean Simmons acaba de ser premiada por la Asociación de la Prensa Extranjera...

Gran éxito tiene 'La hermana San Sulpicio'

Un buen éxito ha obtenido 'La hermana San Sulpicio', con Carmen Sevilla, la recordada ganadora de 'Violenta Imperiales'...

RUMBOS NUEVOS PARA LA SALA CERVANTES

Las películas cinematográficas acaban de ser estrenadas en este momento los teatros grandes de Santiago...

PROGRAMA DE ARTISTAS UNIDOS EN EL MIAMI

Interés ha despertado el anuncio de que Artistas Unidos exhibirá desde hoy un nuevo programa cinematográfico en el Miami...

MICHEL MORGAN PROTAGONIZA 'LOS ORGULLOSOS'

El próximo lunes comenzarán las exhibiciones de la cinta 'Los Orgullosos', la primera franco-mexicana que logró reunir destacadas figuras del cine...

EL BANDERA ESTRENARA EL SABADO 'EL DR. MACHUCA VUELVE DE USA'

Genios que desahaban asistir a las funciones del teatro y seguir de cerca las andanzas de Machuca...

CINE ARGENTINO EN EL T. CONTINENTAL

Para dar mayor atracción al festival de cine argentino que se realizará en nuestra capital...

TEATRO EXPERIMENTAL INICIA HOY TEMPORADA EN EL ATELIER

Hoy, a las 19 horas dará comienzo en el Teatro L'Atelier, la temporada de Extensión Teatral programada por nuestro primer movimiento dramático universitario...

EL REX ESTRENA HOY 'MAS VIVO QUE MUERTO'

'Mas vivo que muerto', una cinta de audaz crítica social basada en la historia de los hombres que se ganan la vida transportando explosivos...

Drama de crítica social es 'El salario del miedo'

'El salario del miedo', una cinta de audaz crítica social basada en la historia de los hombres que se ganan la vida transportando explosivos...

HOY ROTATIVO CLUB DE SEÑORAS DE 14.30 a 24 Hrs. FONO 33550

JAMES MASON, en 'El séptimo velo' y JULIA ADAMS en 'La oclava maldición'

FAJAS MODELADORES 'GACELA'

Comodidad, durable y silueta moderna. PRECIOS BAJOS. Fajas de elastico importadas...

HOY BANDERA TARDE Y NOCHE. Leguía-Córdova PRESENTA: ROSALINDA y EL GORILA. Mañana ULTIMO DIA en POPULAR!

METRO LAS LILAS. 4ª SEMANA HOY. 'La inspiradora historia de una gran estrella de la ópera!' CINEMASCOPE. ASIENTOS NUMERADOS EN VENTA. MELODIA INTERRUPIDA. GLENN FORD - ELEANOR PARKER.

HOY REX. DEAN MARTIN y JERRY LEWIS. DETENGASE... VEA... ESCUCHE... RISAS A RAUDALES Y CRISTAS A GRANDEL... 'MAS VIVO QUE MUERTO' (LIVING IT UP) con SHEREE NORTH.

Mañana ROXY. ROCK HUDSON y ARLENE DAHL. 'FUSILEROS DE BERGARA' SU AMOR DESAFIO LA FURIA SALVAJE DE CIENT AÑOS DE ODIOS.

Mañana CINE Plaza. SOPHIA LOREN y LOIS MAXWELL. 'AIDA' EN DESLUMBRANTE TECHNICOLOR.

Universidad de Chile ESCUELA DE TEATRO. Cursos para Actores, Directores y Técnicos. MATRICULA ABIERTA.

HOY-YORK. GLORIOSA FUE LA INVOLVIDABLE HAZAÑA DE ESTE GRUPO DE VALIENTES QUE DIERON EL FANTASTICO 'SALTO AL INFIERNO'.



ULTIMA PAGINA DE ESTA EDICION Edición de 18 páginas.— Precio \$ 25.—

EL PERU ESTA EN LAS PUERTAS DE UNA LEGITIMA RESTAURACION DEMOCRATICA

Haya de la Torre vendrá a Argentina, dice Luis Alberto Sánchez

Reportaje de Alberto Valencia

En el Perú se acercan días promisorios. El papel que debe jugar en esta restauración democrática peruana el fundador del APRA, Víctor Raúl Haya de la Torre, se encuentra en manos de los dirigentes que actúan dentro del Perú en forma clandestina.

La tercera visita fue más rauda. Comenzó en enero de 1936 y acaba de terminar. MESA REDONDA DE INTELECTUALES.— En el Congreso por la Libertad de la Cultura abogó y consiguió la aprobación de dos proyectos de suma trascendencia: 1.— El incremento del intercambio de conferencias y estudios científicos entre Europa, América, Asia, África y Oceanía, y

del siglo: 35 años— ha hollado todos los caminos del continente, pisando el polvo del destierro. Su nombre vive en su primer exilio, y ahora ya tiene más de 20 años recorriendo —lejos de su patria— las diferentes Universidades del mundo, donde dedica sus horas y renuncia a sus aspiraciones. Ha hecho del magisterio un paradigma apostolado sin tregua. Muchas generaciones han bebido sus enseñanzas, y una vez —en los Estados Unidos— en una de sus conferencias, un médico ne-

del 3 de marzo y las vigentes listas de exiliados en los consulados del Perú en el extranjero. Como se sabe, todos los consulados tienen una lista de gente, a la cual le está prohibido el retorno. En este caso estoy yo, Tesco, por tanto, el derecho de prescribir que las órdenes respectivas no han llegado todavía, porque no se puede presumir que el Presidente de la República comprometa su investidura sosteniendo inexactitudes ante todo el país. "Actualmente en el Perú circulan libremente la prensa de todos los partidos, y esto no se compararía con los partidos de los países extranjeros, a algunos de éstos se les impide físicamente hacerlo. La democracia no se basa en declaraciones, sino en hechos. Y los hechos... los esperamos".



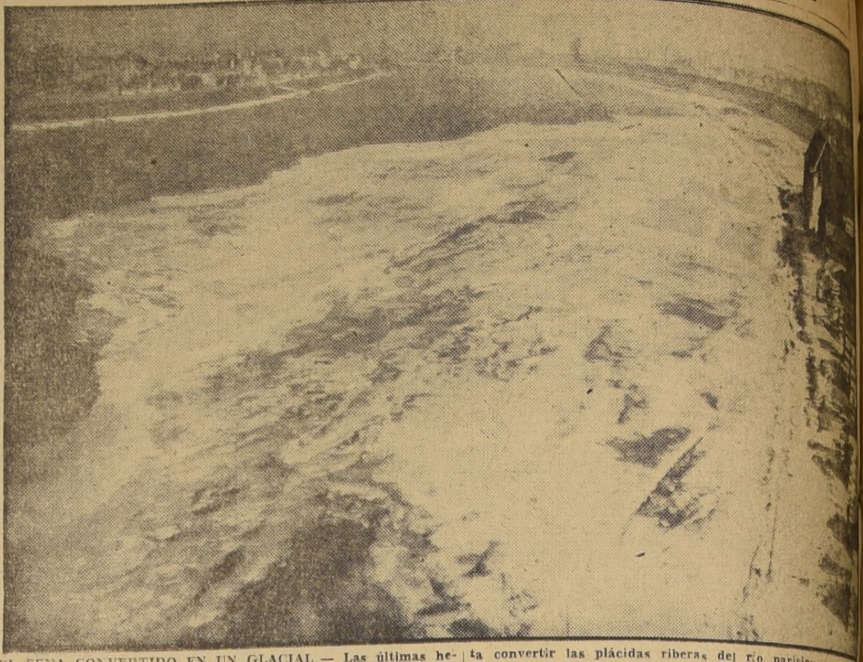
LUIS ALBERTO SANCHEZ, sonríe ante el cronista perfilando de los esperanzados caracteres que se dibujan en su patria.

2.— La realización de una mesa redonda de intelectuales, norte y latinoamericanos, con el objeto de confrontar los diferentes problemas económicos, políticos y culturales que existen entre ambas partes del mundo. "Es probable —dice Luis Alberto Sánchez— que esta mesa redonda se realice el próximo mes de septiembre en la Ciudad de México." Cuando habla de los problemas latinoamericanos, Sánchez pone el énfasis de los que han dedicado su vida por el triunfo de un ideal continentalista. Encarnación en la lucha, Luis Alberto —que cuenta con la edad

HAYA DE LA TORRE Y EL APRA.— Luis Alberto Sánchez ha sido dos veces diputado. El año 1931 fue elegido para la Constituyente y el año 1945 llegó al Parlamento con un número avasallador de sufragios en representación de Lima. Por eso, y por su estrecha vinculación con el líder del movimiento aprista, una opinión erra sobre las posibilidades del APRA y de Haya de la Torre en la próxima elección presidencial de junio es de suma importancia. "Desde lejos, hablar de las posibilidades apristas es imposible, pero estimo que, aunque unas elecciones verdaderamente libres se dieran al APRA el control del Estado, nuestra experiencia y nuestro deseo sería compartir las responsabilidades del poder con otras personas honestas y eficaces, cuya cooperación contribuya a la solución de los múltiples problemas que preocupan al Perú". Luego el ex Rector anota sus pasos hacia Haya de la Torre, amigo fiel de toda una vida, con quien compartió recientemente largas veladas en París.

"Haya de la Torre —dice— está animoso y esperanzado. Su prestigio es cada vez mayor en el Viejo Mundo. Recientemente fue huésped en París de Eduardo Sábato, el Director y propietario de "El Tiempo", de Bogotá. Su pensamiento, como siempre, está puesto en el Perú y en América, en función del programa mundial cada vez más unido. Pronto estará nuevamente en América, invitado por la más representativa de la intelectualidad argentina, país por el que siente una gran simpatía. En la dirección del APRA en el Perú, actualmente en manos de un comité, a cuya cabeza se encuentra el ex senador Ramón Prádanos, se encuentran recientemente en el exilio en Santiago. Es el Comité Ejecutivo Nacional del APRA el que resolverá en última instancia la política del partido y la misión que le corresponda a Haya de la Torre en las circunstancias sobrevinientes. El fundador del marxismo se complace en repetir: "Soy un militante disciplinado y leal. Estoy dispuesto a acatar las directivas de quienes están al frente del Partido en el teatro de la acción".

EL INGLÉS HA SIDO DESTERRADO.— Hasta 1947 era fama que un extranjero no necesitaba de intérprete para manejarse en el centro de la ciudad, porque toda la población hablaba inglés. Hoy, quien intente repetir el experimento, hallará quizás algunos que sepan indicarle en ese idioma el dato que pregunta, pero muchos otros no podrán hacerlo. Se trata de los hombres nuevos, llevados a lo alto por la marea revolucionaria. En su mayoría son habitantes de las poblaciones obreras que hoy pasan con aire orgulloso y resplandeciente por las hermosas y elegantes calles de las antiguas concesiones, entre enormes palacios, ex sedes de empresas y de bancos internacionales. Hace ya seis años que los extranjeros se han marchado, y sólo quedan ahora muy pocos blancos, en tanto que todos los lugares han sido invadidos por millones de rostros orientales, que escriben a los



EL SENNA CONVERTIDO EN UN GLACIAL.— Las últimas heladas caídas en Europa convirtieron el Senna en un gigantesco glaciar. La temperatura del aire bajo muchos centígrados bajo cero.

Shanghai, la tumultuosa capital del pecado, ha perdido su encanto

Ahora es una tranquila y sombría ciudad amarilla

SHANGHAI (ANSA).— Es en esta ciudad, antes internacional y hoy sólo amarilla, donde se percibe el peso de la revolución comunista, y se comprende lo ocurrido en China desde 1949 a la fecha. Hasta hace siete años, por sus calles pasaban hombres de todas las razas y pueblos, y sus docks, como puede comprobarse por los viejos mapas, tenían nombres ingleses, franceses, italianos. La Dollar Wharf, la Asiatic Petroleum, la Navigation Chinese. Era la ciudad de las concesiones extranjeras, de las zonas territoriales y donde en medio de un mar amarillo, existían islas de Inglaterra, de los Estados Unidos, de Francia, de Bélgica, de España, de Italia.

EL INGLÉS HA SIDO DESTERRADO.— Hasta 1947 era fama que un extranjero no necesitaba de intérprete para manejarse en el centro de la ciudad, porque toda la población hablaba inglés. Hoy, quien intente repetir el experimento, hallará quizás algunos que sepan indicarle en ese idioma el dato que pregunta, pero muchos otros no podrán hacerlo. Se trata de los hombres nuevos, llevados a lo alto por la marea revolucionaria. En su mayoría son habitantes de las poblaciones obreras que hoy pasan con aire orgulloso y resplandeciente por las hermosas y elegantes calles de las antiguas concesiones, entre enormes palacios, ex sedes de empresas y de bancos internacionales. Hace ya seis años que los extranjeros se han marchado, y sólo quedan ahora muy pocos blancos, en tanto que todos los lugares han sido invadidos por millones de rostros orientales, que escriben a los

Ministro de Relaciones Exteriores, señor Enrique Bosca, quien acaba de firmar el Convenio de Excepciones Agrícolas con los Estados Unidos

Emérides de hoy

- 34.—Muere Julio César. 1433.—Colón regresa de América. 1519.—Cortés llega a México. 1857.—Terremoto en Concepción. 1817.—Captura de Marzú del Pont. 1837.—La Filantropía Chilena. 1789.—Capitanía de Chile Independiente. 1851.—Muere el Capitán Orella. 1926.—Un Papa alpinista. 1946.—Alza de los tranvías. 1945.—Agua Potable de Valparaíso. 1935.—Un record de Chile.

MUERE JULIO CESAR.— Julio César, Pontífice Máximo de Roma, general, historiador y literato, cuyos "Comentarios de la Gallia" sirven como temas y versiones a los estudiantes de latín, fundador de la verdadera grandezza de Roma, autor del Calendario Juliano, el que, con algunas modificaciones, usamos aún, es asesinado en el Foro por un grupo de conjurados, que creían que deseaba hacerse dictador. Las circunstancias de su muerte son sobradamente conocidas. Don Gabriel de la Concepción Valdés le dedicó unos versos cuya lectura le perdonamos.

COLON REGRESA DE AMERICA.— Fue un día de gloria en el Puerto de Peñol (San Miguél), con motivo de la vuelta de América de Cristóbal Colón. Su entrada en Barcelona fue una epopeya. Cuando llegó a la corte, hizo a los reyes un suelto relato de sus viajes y les entregó los presentes de plantas, metales, animales, indios, loros y guacamayos. Los reyes católicos, conmovidos de rodillas alababan a Dios y ordenaron un Te Deum en la Catedral.

LOS REYES LE NOMBRARON ALMIRANTE, le confirmaron todos sus títulos y hicieron grabar en sus armas la divisa: "Por Castilla y por León, nuevo mundo halló Colón".

CORTÉS LLEGA A MEXICO.— Hernán Cortés desembarcó en el Golfo de México, para iniciar la explotación del país de los aztecas y los mayas. Aún no había concebido la idea de hacer quemar las naaves, cosa que le hiciera mundialmente famoso.

UN PAPA ALPINISTA.— La prensa daba cuenta de que había aparecido un libro de S. S. el Papa Pío XI, en el cual daba cuenta de los resultados de sus exploraciones en los Alpes. S. S. era un hombre de ciencia de múltiples facetas. Naturalmente el libro llamaba mucho la atención por sus exploraciones en los Alpes. Anteriormente, muchos otros Papas habían cruzado los Alpes, pero no por motivos científicos ni deportivos.

ALZA DE TRANVIAS.— La prensa discutía el alza de las tarifas de los tranvías.

AGUA POTABLE DE VALPARAISO.— Se tomaban medidas para mejorar los servicios de agua potable de Valparaíso, muy afectados con la baja del lago Peñuelas.

UN RECORD DE CHILE.— Carlos Vera batía el record de Chile de salto largo con 749 metros.



BARONESA.— Así se llama esta nueva tienda de Jacques Fath presentada recientemente en una exhibición en París. Sección de la tienda, que se dan cita constantemente en las exhibiciones más importantes de la moda francesa. (Foto Intercontinental).

El drama de las AUCAHUACHI LA FORMA COMO FUERON MASACRADOS LOS MISIONEROS NORTEAMERICANOS

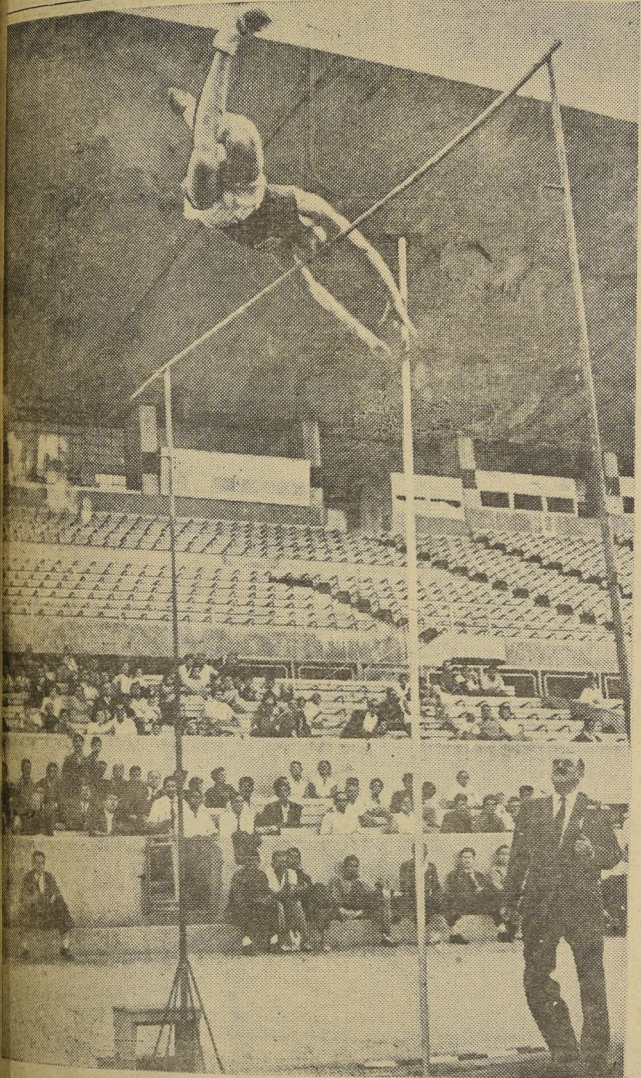
Capítulo IX El sábado siete de enero, Nat Saint, un misionero de Mr. Harvey R. Bostrom, director de la Sección Ecuatoriana de la Christian Missionary Alliance, realizó varios vuelos "de exploración" sobre la aldea auca. Dice Bostrom: "Las anotaciones de Saint revelan que durante los vuelos del día siguiente, sábado siete, observé que el caserío de los Aucas había cambiado de actitud. Desperté que los salvajes (sic) que llegaron a la playa en la cual habían aterrizado los misioneros, comprendiendo que éstos habían llegado a ese lugar con el fin de establecerse, ya que vieron casa colocada en el árbol". Los misioneros habían trazado una ruta secreta de evacuación del territorio auca, en el caso de un día en el monoplano por ellos pilotado, o de cualquiera otra emergencia. Como pareciera natural, toda la expedición se mantuvo en el más estricto secreto, y era conocida solamente por la parte interesada, tanto en Aranjú como en Shell Mera y en Quilo. En la mañana del domingo 8 de enero, salieron a cumplir su cometido, Nat

En 1955 visitaron Italia más de diez millones de turistas

ROMA (ANSA).— Durante el año 1955, visitaron Italia 10 millones 786 000 personas, cifra que supera en 1 439 000 personas a la registrada el año anterior. De acuerdo con la nacionalidad de los turistas se advierte una prevalencia absoluta de alemanes, siguiendo luego los suizos, austriacos, franceses, ingleses y estadounidenses, en el orden indicado.



# Suplemento DEPORTIVO



## Es el mejor de Chile

EL MEJOR.— José Infante, el excelente atleta metropolitano, pasa la vara a 3.70 metros, en el último torneo de selección, exhibiendo condiciones técnicas que le destacan como el mejor especialista, con que contará el equipo internacional chileno que actuará en el próximo torneo sudamericano. Infante es uno de los elementos que ha estado trabajando con más constancia, por lo que su entrenador Mainella estima, con fundamentos en un análisis de posibilidades, que puede llegar pronto a 3.90 metros.

## “Clásico del Pacífico” juegan esta noche chilenos y peruanos

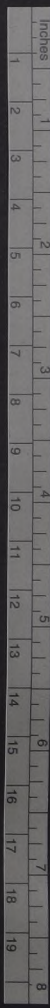
## Osorio estaba muy mal...

LAS COSAS que se han dicho sobre el fallo de Rafael Nahmias cuando le levantó la mano a Lopiano... De todo se han dicho. Todo el Caupolicán estaba con el chileno Osorio, como era natural. La mayoría creyó que hubo precipitación. Otros hasta pensaron que estuvo la pelea porque se le ocurrió. El árbitro Nahmias no quiso hacer declaraciones para nadie. Sólo hubo una excepción: LA NACION el “diario de los deportistas”. Y nos habló así:

—“Mi actitud se ajusta a la reglamentación. Conozco los reglamentos nacionales e internacionales, y los aplico con el suficiente criterio que debe tener un juez que actúa años, como en mi caso. Cuando cayó Osorio le conté siete segundos; se incorporó inconsciente y yo traté de limpiarle los guantes, dándole varios segundos más para que se repusiera. Permití que continuara y Osorio lanzó un izquierdo y se tomó del brazo de Lopiano lo que aprovechó éste para golpear inmediatamente. Miré fijo a la vista de Osorio y todavía estaba groggy. Por eso lo declaré nocaut técnico, porque no podía cargar con consecuencias lamentables que suelen producirse cuando un árbitro carece del tiempo necesario para saber dar una pelea a tiempo. Después cuando llegó a Osorio tomado de la cintura hasta su cintura y lo molieron, entonces volví a su estado de lucidez. Antes ya estaba marcado. Y eso lo comprobé por la vista, mirándolo. Osorio se paró del knock down solamente por ese inconveniente de todo boxeador y que lo hace incorporarse de manera en cualquier momento, sin siquiera saber la cuenta. Y así también siguen peleando. Es el otro “yo” de los pugilistas groggy. Pero estoy totalmente tranquila de haber hecho lo que hice. Estoy con el reglamento. No me importan los intereses; yo actúo siempre como un árbitro y nada más. Que un boxeador sea japonés y el otro indio, no me interesa. Subo al cuadrilátero a cumplir una misión a



conciencia. El arbitraje se cumple por deporte, no somos pagados. Al contrario, este deporte me hace incurrir en grandes gastos. Incluso he viajado a varios países en misiones deportivas, por mi propia cuenta y aún pongo mi automóvil para ir a provincias y los gastos salen de mi bolsillo. Cuando me retiré del ring fui al camarín, como de costumbre, y después salí a buscar mi coche en calle Linque. Nada podía sucederme, porque estaba con mi conciencia tranquila. Y así fue. Si me discuten, qué le voy a hacer...”

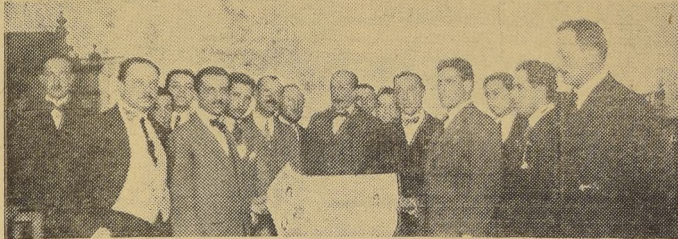








# Con ustedes: Mister Huifa!



## APUNTES en mi libreta de CRONISTA

**S**ACAN a Robledo y ponen a Meléndez y ponen a Robledo. Y todo sigue igual. Un rito, mientras el team jugó con una delantosa parecida a la de Montevideo, el cuadro mostró buen fútbol. Pero nada más que un rato.

Es que no se trata de saocar a Fulano y poner a Zutano. Se trata de hacer resucitar a un once hasitado de fútbol, con sus reservas ya quemadas. Un equipo que, después de que cumplió como bueno en Montevideo, debió descansar y no someterse a los inquietudes y a los desgastes de un campeonato más.

Señores, aunque esto ya se haya dicho, hay que seguirlo diciendo. Para que no vuelva a suceder.

**AHORA**, después de ese tres a cero de México, se volverá a decir que estamos muy lejos del fútbol realista. Y que lo de Montevideo fue un azar. Se dirá en Chile y en el extranjero. Y la culpa la tendrán los que cerraron los ojos a la realidad y empujaron a los muchachos al sacrificio del Panamericano.

**ESTUVE EL** domingo en la cancha del Bata, de Peñaflores. Posiblemente el largo descanso futbolístico a que fuimos sometidos cronistas y espectadores después del Sudamericano Extra, nos empujó a ese partido. Me llevó Alberto Cassoria, que es otro de los que no puede vivir sin fútbol.

Pues bien, conviene anotar, por encima de consideraciones técnicas, algo muy importante: la música del Club de la Universidad Católica. Es formidable. En las tribunas peñaforinas el domingo, no se escuchaba aliento para el Bata. Estaban llenas de hinchas de la Católica. Cientos de automóviles destacaron el domingo por el camino a la costa rumbo a Mellipilla. Autos llenos de hinchas de la Universidad Católica, que están dispuestos a seguir y a alentar a sus muchachos, en el duro trance por que atraviesan. El team ya debe saber que este año en el ascenso no estará solo. Y eso es magnífico. Señala que el Club de la franja azul tiene envergadura, tiene auténtica consistencia. Tiene autística

mi derecho con toda el alma. Creo que le di en la mandíbula. Siempre he pensado que fue en la mandíbula. Y se fue a tierra. Fue impresionante. Daba saltos en la lona, como pez fuera del agua. Se levantó y me dio la espalda. Fui a liquidarlo, le encaje otro golpe en el rostro y el árbitro detuvo el combate. Más tarde supe que el impacto aquel que yo creía haber pegado en la mandíbula, le dio en el corazón. Y ahí sí me saltó, que daba en la lona. Cuando me levantaron la mano declarándome vencedor, todavía había gente que estaba pagando su entrada en la botetería.

OSVALDO SANMEL.

## ¿Y esta fotografía...?

**H**E AQUÍ UNA fotografía que es un verdadero documento histórico para el boxeo sudamericano. En las oficinas de la Federación de Box de Chile aparece el uruguayo Angel Rodríguez en el momento de recibir, de manos de los dirigentes chilenos, el diploma que lo acredita como campeón sudamericano de profesionales en la división de medios-pesados. Angelito Rodríguez fue el primer campeón sudamericano de profesionales oficialmente reconocidos, pues en esos años era la Federación

chilena, la única entidad que podía hacerlo.

Angelito Rodríguez fue un ídolo en su patria, y un boxeador de estilo clásico, de aquellos que ya no se dan. Había aprendido algo de Willie Goul, pero casi todos sus conocimientos eran propios. Bien puede decirse que Rodríguez aprendió solo y se perfeccionó sin maestros. En Chile su actuación fue notable, venció a muchos pesados de esa época y, de regreso a su país, se dio el lujo de noquear en el primer round a Luis Angel Firgo. Y pudo, como el

Toro Salvaje, haber ido a Norteamérica y haberse abierto camino allá, porque su calidad boxística era superior al medio sudamericano. Pero prefirió quedarse en Montevideo donde, en la actualidad, goza de espléndida situación económica y del aprecio de todos los que lo conocen. Aprecio que siempre tuvo, porque supo unir a sus condiciones de boxeador técnico y elegante, una simpatía natural y un don de gentes que lo hacían ganar, además de peleas, amigos.

En la foto, al centro, aparece el entonces presidente de la Federación de Box de Chile, señor Mackenna y, a su lado, don Benjamin Tallman, gran dirigente y Meceñas del pugilismo de esos años. El que está en la punta derecha de la nota gráfica, es el popular luchador Amadeo Pellegrini.

## "Mi round inolvidable"

Ahora responde "El Cabro" Sánchez.

**HUBO EN MI** carrera pugilística dos rounds que nunca pude olvidar. Había yo debutado ganándole a Humberto Guzmán, luego lo vencí de nuevo en la revancha, superé a Filiberto Méry y a Manuel Celis. Estaba invitado cuando me coteje con el argentino Goliardo Purcaro un púgil de estilo muy personal de técnica depurada y limpia. Hicimos ambos un hermoso combate, y al finalizar, el novena asalto, aunque el asunto iba muy parejo, creo que tenía ventajas a mi favor. Yo, por lo menos, pensaba que tenía la pelea ganada. Pero comenzó el décimo round y el árbitro, cuando nos dimos la mano, nos advirtió que todo dependía de ese round y que había que jugarse.

Nos jugamos, Purcaro y yo.

los que posteriormente ocuparon su plaza en las selecciones chilenas, ninguno llegó a acercarse. Ninguno tuvo sus chances, su talento extraordinario, su sentido profundo e instintivo de la jugada en el área, su visión práctica y sencilla, sus realizaciones simples y a la vez geniales.

**TENIA ALMA DE AMATEUR**, era queriendo con la casaca que defendía. Le costó mucho vencerse a Santiago, porque estaba enraizado en Wanderers, el primer club que comprendió su calidad. Y cuando se encarró en Santiago Morning, tampoco quiso moverse de allí. Directivos de River Plate hicieron un viaje especial a nuestra capital para contratarlo. Esa contratación pudo ser para Raúl el comienzo de su fortuna. Pero no quiso moverse. Estaba feliz en el club bohemio, junto a compañeros, dirigentes y socios que lo comprendían y lo querían tal como era él.

En una ocasión estubo a punto de ser contratado, por Colo Colo. Por un golpe de mayoría se habían adueñado de la dirección de Santiago Morning ciertos señores que

Comenó a lanzar mis batallas de izquierda, procurando cruzarlo de derecha. Creo que, en una de esas, algo me descuidé. El hecho es que, de pronto, recibí un mazazo en la mandíbula y caí a la lona, inconsciente. Perdí por K. O., ya lo saben. Y lo más extraño fue que, posteriormente, me contaron que me había levantado tres veces antes de que el argentino me noqueara. Yo no recuerdo eso. Sólo sé que recibí el impacto y quedé K. O. Esas tres veces que me levanté nada tienen que ver conmigo. Lo hice inconscientemente. Con el primer impacto se me botó la pelucita.

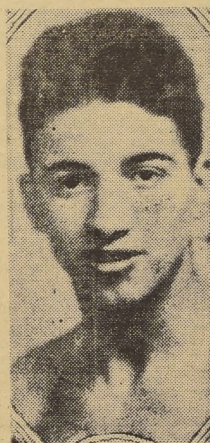
**EL OTRO ROUND** que siempre recuerdo me es favorable. Chumingo Osorio y yo éramos

nada entendían y que cometeron toda clase de injusticias. Toro y Nocetti (a éste lo habían castigado) recibieron muy buenas proposiciones del team albo y ya estaban de acuerdo. Fueron una tarde a firmar contrato a casa del presidente de la entidad, don Ernesto Blake.

En la puerta, y cuando ya iba uno a apretar el timbre, hubo un instante de duda... ¿Entramos?, preguntó uno.

—No. No entremos, respondió el otro. Si nosotros nos vamos, se irán también los demás. Y Santiago Morning nunca más volverá a ser lo que es hoy.

**ERA ASÍ** este crack extraordinario. Querendón, indisciplinado, bohemio, ciento por ciento. Fue un astro incomparable en su época. Sometido a las exigencias del fútbol actual, habría tenido que ser más grande y más genial aún. Porque llevaba dentro la chispa divina del más puro talento futbolístico, porque poseía el sentido del juego en su más íntima esencia. Porque nunca hubo en Chile un futbolista como él.



compañeros. Sergio Ojeda era manager de los dos, pero pese a ello, teníamos que pelear. Sin contar a Fernandito, éramos los dos astros de la categoría, y me acuerdo que peleamos en el Reina Victoria, esa que quedaba detrás de la Universidad Católica, por Marcolina y Portugal. Gané por puntos estrechamente y la revancha se imponía. Se efectuó algunos meses más tarde, en el Estadio Nacional, ese que quedaba donde ahora está la Escuela de Derecho. A Chumingo le entrenaba Pablo Muñoz y los diré que los dos nos preparamos muy bien. Como para brindar un gran combate. Y todo terminó en el primer round. El primero que pegó firme fue él, lo recuerdo muy bien. Me alcanzó con un derecho en el pómulo y sentí el golpe como si me hubiera oreadado la piel. Ensayé una derecha y le agarré mal pasado. Se fue de espaldas, pero yo me di cuenta de que no era por efectos del golpe. Entonces, él que me tiró a fondo. Y mandé



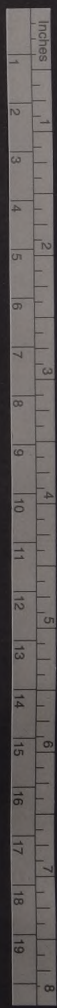
**REGRESABA** yo de Valparaíso en el tren de la noche, acompañado de mi amigo Pedro Mazullo, entrenador entonces del Club Wanderers del puerto. Veníamos de presenciar la final de un campeonato nacional de clubes organizados por la entidad playanohuina y en la que Colo Colo había derrotado a los dueños de casa con un gol de penal, casi al término del encuentro. Venía yo entusiasmado con el centrodelantero Raúl Toro, de Wanderers y no cesaba de elogiarlo en mi charla con Mazullo, el que estaba de acuerdo conmigo en algunas cosas.

Llegamos a Santiago y nos fuimos a tomar café a un local que había en el portal, y continuamos hablando de fútbol como hasta las cinco de la mañana. Al despedirnos, Mazullo se acordó de presentarme a un muchacho que no había acompañado durante todo el tiempo, sin decir una palabra.

González, a sus órdenes, le dije.

—A sus órdenes, Raúl Toro, me respondió...

**ERA ASÍ**. Cuando había desconocido, se encerraba en un mutismo absoluto. Pero cuando ya se lograba romper el hielo, solía hablar, aunque rara vez se refería al fútbol. Y conste que podía atacar ese tema. No sólo fue un crack indiscutible sino que también sabía ver fútbol y sabía opinar. Ahora todavía se le recuerda y se le discute. Hay quienes aseguran que, en el fútbol actual, no habría podido actuar, porque ahora se juega con más velocidad. Es que Toro, a su manera, era tremendamente rápido. Rápido en sus concepciones, en sus realizaciones, en sus reflejos. Sin moverse gran cosa, daba velocidad al ataque, era un maestro para desmarcarse y cuando hubo que jugar mejor que él en profundidad. Lo único que habría extrañado en el fútbol de hoy habría sido la disciplina. Porque Raúl fue un bohemio sin remedio, un futbolista genial que no que quería nada con entrenamientos tales y cuales, que jugaba fútbol, porque le gustaba, porque se entretenía jugando. No entendía que el fútbol pudiera ser un irracional distracción. Le habría costado a su vida alguna, adaptarse a la disciplina del fútbol actual. Pero su juego habría sido quizás más grande ahora que en su época. Porque por muy buenos que hayan sido





Escribe Don Gonzalo.

# Historia del Campeonato Mundial de Boxeo de peso mediano

El primer campeón fue Billy Smith.— El actual, Carmen Basilio.

**L**A DIVISION de peso mediano (welterweight), fue creada en el año 1880, como puente entre las divisiones liviana y mediana, ya que era indispensable hacerlo por la enorme distancia que había entre los 57.152 kgs. —límite inferior de los livianos—, y los 72.724, límite superior de los medianos. El primer campeón norteamericano de este peso fue Paddy Duffy, pero el primer match en disputa del campeonato del mundo sólo vino a efectuarse el 14 de diciembre de 1892, en San Francisco. Se efectuaron en el "Misterous" Billy Smith y Danny Needham, venció Smith, que, con este triunfo, se clasificó como el primer campeón mundial de peso welter.

EN 1894, Billy Smith perdió su corona al ser derrotado por puntos en 20 rounds por Tommy Ryan, neoyorkino, hijo de padre inglés y madre francesa. Dos años más tarde, en marzo de 1896, el famoso Kid McCoy noqueó a Ryan en el 15.º asalto y se ganó el cinturón. Como McCoy y Ryan subieron de categoría, Billy Smith reclamó para sí la corona, y, en enero de 1900, enfrentó a Rube Ferns, ex-Buffalo. Venció Ferns, por descalificación en el vigésimo primer round y así este último llegó a ser el primer campeón mundial de welters del siglo actual. Meses más tarde, Matty Mathews derrotó a Ferns, pero, en marzo de 1901, Ferns se tomó el desquite, y recuperó el cetro, noqueando a su rival en diez vueltas. En Fort Erie, Canadá, Ferns puso en juego su cinturón frente a un pequeño negro de Barbado, Indias Occidentales, que lo puso K. O. en el 5.º round. El nuevo campeón del mundo se llama Joe Walcott.

EN ABRIL de 1904, Dixie Kid venció a Walcott por descalificación en el décimo round. Se discutó mucho la legitimidad de esta medida, y, posteriormente, Dixie abandonó la división de welters y Walcott fue de nuevo reconocido como campeón. En octubre de 1906, Honey Melody derrotó a Walcott por puntos en 15 vueltas, en un ring de la localidad de Chelsea, Estado de Massachusetts. Pero sólo un año le duró el título a Melody. En Los Angeles fue vencido en 1907 por Mike Twin Sullivan, por puntos en 20 vueltas.

Sullivan se excedió de peso y dejó el título vacante. Pasaron varios años, y muchos pugiles reclamaron la corona: Jimmy Gardner, Jimmy Clay, Ray Bronson, Clarence Kid Ferns, Mike Gibbons, Kid Graves, Mike Glover, Ted Kid Lewis y Jack Britton. Hasta que, en 1915, se efectuó un match entre los dos últimos de la lista, en disputa de la corona, y venció Lewis, que se clasificó campeón. Fue éste el primero de una



larga serie de combates que sobrevinieron estos dos colosos. Muchos de ellos sin decisión, otros en que venció Britton, pero sin estar en juego la corona. Hasta que en marzo de 1919, Britton se clasificó campeón al noquear a su portador antagonista en el noveno asalto.

EN NOVIEMBRE de 1922, en el Madison Square Garden de Nueva York, Mickey Walker derrotó a Britton por puntos y lo sucedió en el reinado de los welters. Cuatro años más tarde, Pete Latzo superó en igual forma a Walker, que luego subió a la división de medianos y se ganó el cetro. Surgió por esa época un fuerte pelearador hispanoamericano: Joe Dundee, que, entre otros, había vencido al chileno Luis Vicentini. En 1927, Dundee se colójeo con Latzo y le arrebató la corona, al derrotarlo por decisión de los jurados. Jackie Fields, dos años después, destronó a Dundee. Fields, que había sido campeón olímpico de peso pluma, venció por descalificación en el segundo round. Era un cuatro los en los Juegos de 1924 en París, que, en esa época, luchaban por el título de Latzo, con méritos muy similares: Fields, Young Corbett

III, Tommy Freeman y Young Jack Thompson. Pues bien, los cuatro llegaron a ocupar el honorífico título. Thompson sucedió a Fields al vencerlo en Detroit, y Freeman a Thompson, al superarlo en Cleveland. Pero al año siguiente, el negro Thompson recuperó su corona, cuando noqueó a Freeman en el 12.º asalto.

El 23 de octubre de 1931, un canadiense de origen francés, Lou Brouillard, inscribió su nombre en la lista de los campeones, al vencer a Thompson en Boston. Pero Fields, el técnico peleador judío, volvió a la carga. Y de nuevo fue campeón. Entre todos, el que resultaba injustamente postergado era Young Corbett III. Había derrotado a Thompson y a Fields y a los mejores de la división. Y no era campeón. Hasta que consiguió sus deseos: en 1933 venció nuevamente a Fields, conquistó el codiciado cinturón. Pero le duró poco la alegría. Dos meses más tarde se encontró con un peleador excepcional. Un hombre que había derrotado ya a nueve campeones mundiales de diferentes categorías, pero que aún no cedía su frente con corona alguna: Jim-

# DE 1892 A 1956

He aquí la lista de todos los campeones mundiales de peso mediano, desde 1892 hasta la fecha:

- 1892.—"Misterious" Billy Smith, Estados Unidos
- 1894.—Charles Kid Mc Coy (Norman Selby), Estados Unidos
- 1896.—Tommy Ryan, Estados Unidos
- 1898.—"Misterious" Billy Smith, Estados Unidos
- 1900.—Matty Mathews, Estados Unidos
- 1901.—Rube Ferns
- 1901.—Joe Walcott, Indias Occidentales
- 1904.—Dixie Kid (Aaron L. Brown), Estados Unidos
- 1905.—Joe Walcott
- 1906.—Honey Melody (Billy Melody), Estados Unidos
- 1907.—Mike "Twin" Sullivan, Estados Unidos
- 1915.—Ted Kid Lewis (Gershon Mendeloff), Inglaterra
- 1919.—Jack Britton (Williams J. Breslin), Estados Unidos
- 1922.—Mickey Walker, Estados Unidos
- 1926.—Pete Latzo, Estados Unidos
- 1927.—Joe Dundee (Samuel Lazzaro), Estados Unidos
- 1929.—Jackie Fields (John Finkelshtein), Estados Unidos
- 1930.—Young Jack Thompson (Cecil Lewis Thompson), Estados Unidos
- 1930.—Tommy Freeman (Thomas Freeman), Estados Unidos
- 1931.—Young Jack Thompson
- 1931.—Lou Brouillard, Canadá
- 1932.—Jackie Fields
- 1933.—Young Corbett III (Ralph Capablanca Giordano), Italia
- 1933.—Jimmy Mc Larnin, Irlanda
- 1934.—Barney Ross, Estados Unidos
- 1934.—Jimmy Mc Larnin
- 1935.—Barney Ross
- 1938.—Henry Armstrong, Estados Unidos
- 1940.—Fritz Zivic, Estados Unidos
- 1941.—Freddie "Red" Cochrane, Estados Unidos
- 1946.—Marty Servo, Estados Unidos
- 1946.—"Sugar" Ray Robinson (Walker Smith), Estados Unidos
- 1951.—Kid Gavilan (Gerardo González), Cuba
- 1954.—Johnny Saxton, Estados Unidos
- 1955.—Tony Demarco, Estados Unidos
- 1955.—Carmen Basilio, Estados Unidos

my Mc Larnin. Y "Babe Face" lo noqueó en dos asaltos. En 1934, McLarnin perdió el título a manos de Barney Ross, y lo reconquistó cuatro meses después. Para perderlo definitivamente al año siguiente, frente al mismo Ross.

HENRY ARMSTRONG, el extraordinario boxeador negro, en 1938, siendo campeón mundial de peso pluma, se saltó una categoría, y derrotando a Barney Ross en 15 vueltas, conquistó el cetro de los mediano-mediano. Poco más tarde, Armstrong se ganó también la corona de los livianos, cumpliendo una hezera hazaña en la historia del pugilismo mundial. En 1940, Fritz Zivic, que formaba parte de una familia croata de pugilistas, derrotó a Armstrong y se ganó la corona. Meses después, confirmó su superioridad y noqueó al famoso negro. En 1941, la corona de los mediano-mediano pasó a manos de Freddy "Red" Cochrane, que, ese mismo año, la perdió frente a Marty Servo, un pupilo de All Weil. Servo noqueó a Cochrane en 4 vueltas.

YA CUANDO Servo se ganó su corona, aspiraba a ella un negro de notable calidad: Sugar Ray Robinson. Los magnates del boxeo norteamericano no le querían dar la oportunidad, porque Robinson nunca se entregó a los consorcios de "managers" que eran los amos del asunto. Hasta que los directivos del boxeo norteamericano exigieron a Servo a concederle una opción. Este se negó a hacerlo, y la comisión Atlética del Estado de Nueva York lo despojó de su título. Se produjo una eliminación, tanto la comisión neoyorkina como la Nacional Boxing Association, acordaron otorgar el cinturón al vencedor de match entre Ray Robinson y Tommy Bell. El 20 de diciembre de 1946, Sugar Ray subió al más alto pedestal de la categoría, al vencer por puntos a Bell. Y con ello se hizo justicia a quien, según muchos, ha sido el más brillante boxeador de los últimos 15 años.

Cuando en 1951 Robinson conquistó el cetro mundial de los mediano-mediano, el título de welters quedó automáticamente vacante. Y, en la línea de la selección especial que se organizó para tener la vacante, el cubano Kid Gavilan —en mayo del 51— heredó el puesto del gran Robinson.

GAVILAN fue un magnífico campeón. Y vino a perder su corona a causa de un fallo injusto e inexplicable. Un fallo que dejó muchas dudas sobre la seriedad de los jurados y sobre el boxeo norteamericano en general. En un match disputado en Filadelfia, el 26 de octubre de 1954, los jurados excluyeron de mala manera el cetro al cubano, declarándolo vencedor; el rival, Johnny Saxton, en un match en el que había ganado ampliamente el campeón cubano. Pero Saxton no llegó a completar un año en la posesión de esa corona, que se habían regalado. A comienzos de 1955, Tony Demarco lo despojó de ella, y promediando el mismo año, Carmen Basilio, el noqueador de los rounds a Demarco, conquistó el cetro, que aún mantiene en su posesión, que aún mantiene en su posesión, noqueando otra vez a Demarco en igual tiempo.

Para anoche estaba anunciado una nueva disputa de la corona de los mediano-mediano. Y fue Johnny Saxton el elegido para tenerla.



## PORTUGUES

### El Lugar Para Comprar

PHILIPS, LA LINEA COMPLETA DE  
ARTEFACTOS ELECTRICOS Y MENAJE

**CREDITOS**

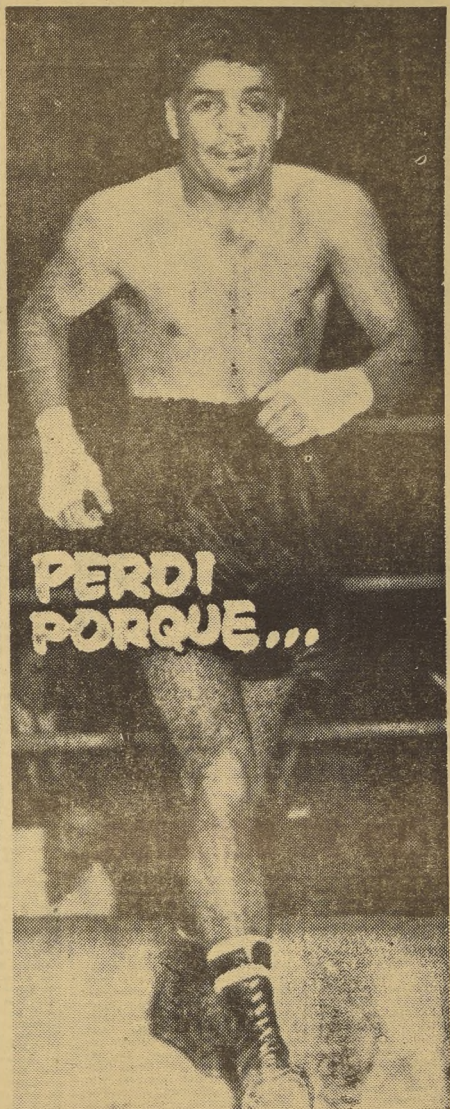
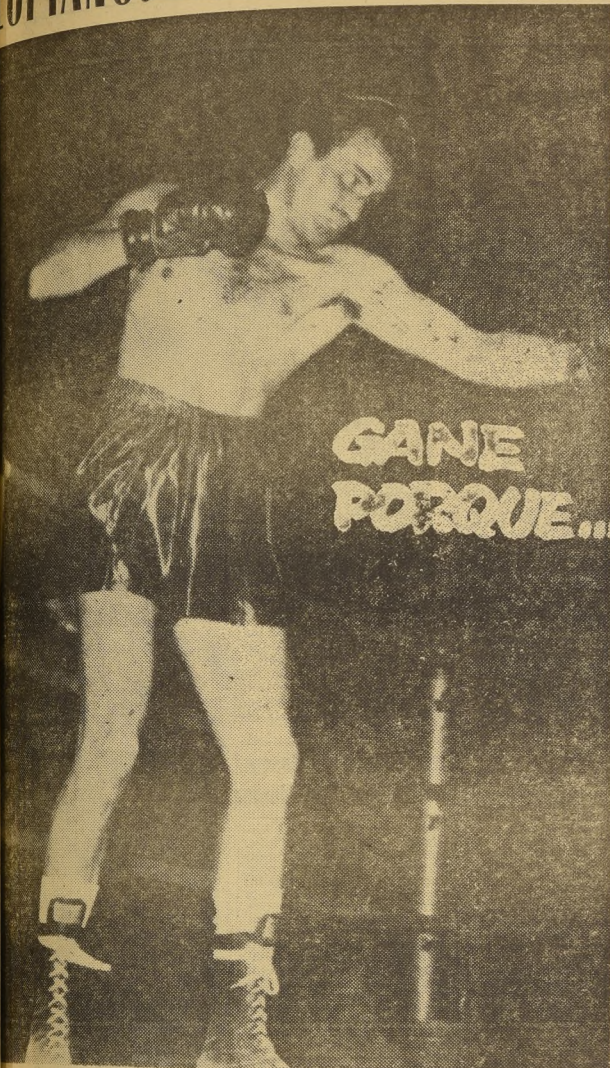
Y NO OLVIDE... un poco vale por tres  
de compra en PORTUGUES.

**BASCUÑAN 24**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20  
 inches



# LOPIANO: TECNICA Y GOLPE OSORIO, EL EX INVICTO



... y Osorio me rompió la caja con un cabezazo. Soy honrado en decirlo, que el cuarto round lo peleé muy nervioso; no sé que me sucedía. Ahora en el sépti-

mo cuando lo derribé, mi golpe fue justo al mentón. Cuando Osorio entró, yo lo crucé violento. Ya ese mismo golpe lo había tirado en rounds anteriores, pero Osorio se cubría bien y nunca lo recibí. Pero llegó la ocasión en que pude entrarlo y fue suficiente para que se iniciara el fin del combate. Creo que el árbitro señor Nahmias debió seguir contando luego que Osorio se incorporó, por eso yo pretendía golpearlo nuevamente, ya que el adversario se hallaba en pie, pero el árbitro me inpedía. Después permitió que siguiera la pelea. Yo lo vi que todavía no estaba respuesto y aunque él tiró un golpe, yo lancé varios impactos arriba cuando intempestivamente el señor Nahmias detuvo el encuentro. Yo creo que estaba en la razón, porque me pareció que Osorio no se hallaba en buenas condiciones. De todos modos, si Andrés Osorio o el público mismo no quedó conforme, y creyó que Osorio iba ganando hasta el sexto, es superior a mí, estoy dispuesto a volver dentro de dos meses, porque entiendo que pelearé también con Salvia, Cárcamo o Lizana. Yo me voy a Buenos Aires y llevo gratos recuerdos de Chile, incluso del mismo Osorio, que no insistió en pegarme en la caja".

"Ya estaba bien entrenado y a medida que pasaban los rounds, peleaba mejor. En las dos primeras vueltas no trabajé mucho; pero después me apuré como pudieran ustedes ver en la cuarta vuelta. Ahí acepté el cambio de golpes y saqué la mejor parte. Hasta terminado el sexto, mi entrenador y yo mismo, no teníamos duda de que ganaríamos. Hasta ahí el puntaje me favorecía según el público y entendidos. Al sonar la campana del séptimo round, salí confiado y busqué la pelea adentro. Un sorpresivo derecho cruzado me dio justamente en la pera y caí inconsciente; pero cuando me incorporé ya estaba lúcido y el árbitro permitió que la pelea siguiera. Fue en ese momento cuando después de meterle un izquierda a Lopiano, me respondió con varios golpes a la cabeza. El señor Nahmias optó por parar la pelea y levantarme la mano al argentino. El árbitro es el juez del combate, no lo dudó; pero creo que yo podía seguir. Eso es todo. Ahora me queda siempre la duda. Yo creo que lo gano, y si hubiera una oportunidad de medirme nuevamente con Lopiano, lo haría con gusto. Porque quiero que todos sepan que soy superior".

**CAJA DE COLONIZACION AGRICOLA**

**PROPUUESTAS PUBLICAS**

Se solicitan propuestas públicas para la ejecución de estructuras de madera de roble pellín, para casas de obreros agrícolas de las Colonias "Cuya" y "Camarones", del departamento de Arica, con un presupuesto oficial de \$ 170.000 por unidad. Valor total de la obra: \$ 3.400.000. Podrán concurrir a esta licitación los contratistas inscriptos en cualquiera categoría en el Registro de Obras Públicas, de la Corporación de la Vivienda, del Colegio de Arquitectos o profesionales ingenieros, arquitectos y constructores civiles.

Toda oferta debe venir con el correspondiente impuesta, acompañada por una boleta de garantía o cheque, a favor de la Caja de Colonización Agrícola, por la suma de \$ 100.000 (ciento setenta mil pesos), y se presentarán en la Oficina de la Vicepresidencia Ejecutiva Subrogante, con la leyenda "PROPUUESTAS DE ESTRUCTURAS PARA CUYA Y CAMARONES".

Las propuestas se abrirán el día martes 20 de marzo, a las 10 horas, en la Oficina de la Vicepresidencia Ejecutiva Subrogante, N.º 1009.

Los planos y demás bases administrativas, especificaciones técnicas y presupuesto oficial, pueden consultarse en el Departamento de Planificación y Estudios de esta Caja, de 9 a 13 horas.

**ARISTIDES NOVOA VALENZUELA**  
Vicepresidente Ejecutivo Subrogante

**MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS**  
DIRECCION DE VIALIDAD CHILE

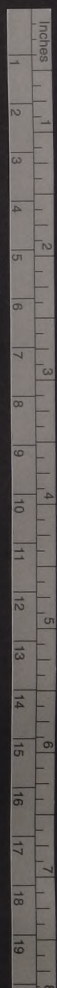
**INSCRIPCION ESPECIAL**

Llámanse a Inscripción Especial de Constatistas inscritos en Primera Categoría en esta Dirección, para la construcción del camino de acceso a la Población Achupallas, Km. 0 al Km. 1450, en Viña del Mar, provincia de Valparaíso, con un presupuesto aproximado de \$ 25.000.000.

Esta Inscripción Especial se cerrará el día 21 del presente, a las 12 horas.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse diariamente de 9.30 a 10.30 y de 15 a 17 horas, en la Secretaría del Departamento de Estudios de Caminos y Aeródromos, calle Morandé N.º 11, cuarto piso.

**EL DIRECTOR DE VIALIDAD**







**45 ETERNO.**— Si, así parece. ¿Desde cuándo que está jugando cuando Félix Díaz? Y, generalmente, lo hace bien, devorando pelotas y "cancha", pese a sus años y a los kilos... Sin embargo, sigue siendo un delantero útil en cualquier cuadro.

## Los que se quedaron...

LAJOLA DEL BOHEMIAS, y esto viene ya desde 1930, son varios los players extranjeros que se "encancharon" en nuestras tierras. Llegaron con un neurótico temporal, por al acaso les gustaba y se han quedado para siempre. No es que olvidaron por completo su terruño, porque nunca su alojamiento fue definitivo, sino por que aquí formaron su hogar, se hicieron de amigos y otros hallaron su compañía para toda la vida. Los tomó el ambiente, se acostumbraron en nuestras costumbres, en nuestro modo de ser, y ya no quisieron volver a sus países — como diría un portero de Buenos Aires — sin otro carácter que el de una visita. Otros hubo que se nacionalizaron, para así no tener que alejarse definitivamente. Quisieron estar permanentemente entre nosotros, sufriendo todo a lado con los ebullientes cepa o participando de su alegría.

DE LOS que se han quedado para siempre, tenemos que nombrar primeramente a Salvador Nocetti, un crack que vino de Barracas para el Santiago Morning. Llegó como lo han hecho muchos a probar fortuna, a ver cómo era el fútbol nuestro. Y pronto se adaptó y se ambientó como al ambiente nacido con la camiseta "bohemía" puesta. Fue frecuente oírlo dando ánimos grandes a los demás muchachos, con su clásico grito de ¡vamos!... ¡vamos! Como una muralla en el centro de la cancha, distribuyendo el juego, y haciendo que se moviera e hiciera goles la delantera. Fue la figura, junto a Raúl Toro, del único campeonato que ha ganado el "viejo" Santiago.

OTRO que también llegó para la tienda "bohemía" fue el "Ne-

gro" Carmona, un zapatero de garza, que no se dejaba pasar en el área. Ocurrió igual que con el "Rucio" Nocetti, que vino por una temporada y ahora se ha establecido en nuestros estadios. Siempre vibrando con el Santiago, siguiéndole los pasos para amargarse en los contratiempos y para sonreír en las satisfacciones. La lista de "bohemios" que se quedaron quizá hasta cuando, crece con la permanencia, aún después de dejar su deporte favorito, con el "Negro" Guillermo Fernández y con Oscar García, quien estuvo primeramente en la "U", pero luego ha vestido por muchos años la casaca de la "V". Ahora, se agrega Alberto Expósito, el terrible "coc" el que carga contra los Águilas rivales. Pero hay que hacer una salvedad, y es que fuera de la cancha, es tan tranquilo, como el más vulgar de los peatones. Creemos que nos nos equivocamos. Se está formando en Expósito será el próximo "querendón" y que está a punto de "salirle" la carta de ciudadanía. Así el Santiago no tendrá el problema de buscar un reemplazante o dejarlo fuera de la valla, para incluir en sus filas a otro extranjero.

ENTRE los demás que aparecen en la nómina de los que se quedaron, son José L. Boffi, que formó como centro half de Everton y Wanderers y hoy es entrenador de Rangers; Emilio Corvetto, que llegó para el Green Cross y después vivió en Unión Española; Isaac Fernández, que no se ha movido del cuadro "Trole"; Federico Monesini, crack internacional de Rangers y que estuvo en muchos clubes de la UC; Pedro Scalamandré, gran valor en el Santiago y que hace poco emprendió el viaje del que nunca se vuelve; Rodolfo Almeida, joven crack de Platense que jugó en calidad de Magallanes, hoy entrenador de San Luis; Luis Méndez, el inquieto y popular "loco" albiceleste y Miguel Mordón, defensor de Amdas, quien se convirtió en entrenador del equipo "Cadetes de la Asociación Central".

## Brasil actuará en Mundial de Pimpon

WOKTO, (OV).— El Brasil participará en el XXIII Campeonato Mundial de Fútbol de Méxic, que se disputará en esta capital del 2 al 11 de abril próximo, según anunció la Federación Japonesa.

# ¿MOS VISTO

Y todos se han portado bastante bien

ARGOS AÑOS, en muchos comentarios y en la conversación frecuente de los rigentes y aficionados, se viene debatiendo el tema de los jugadores extranjeros en nuestro querido deporte. Hemos visto antes...

«Ha hecho más bien que mal su presencia? ¿Han tenido alguna influencia en el progreso de nuestro fútbol? Son las preguntas que se dan siempre. Pero las respuestas no son las mismas. Existe discrepancia y de continuo se ahonda, cuando nos hablamos con el problema de formar un seleccionado nacional. Se suman las ocasiones en que no hay de quien echar mano para incluir como centro half, para nombrar al titular como jugador derecho o buscar el hombre más capaz para llenar el puesto de puntero. Entonces, surgen los contrarios al aporte de los futbolistas extranjeros, brotan los que alegan que más han servido para frenar a los nacionales en su progreso, en su superación. Tampoco faltan los defensores, que notan el bien que han hecho a nuestro fútbol con su experiencia, con la calidad y con la jerarquía de sus condiciones.

Esto sería exponer los pros y los contra. Pero hay una cosa cierta, cual es la honestidad que han acusado y acusan, los numerosos players extranjeros, que han pasado por nuestras canchas. La mayoría — las excepciones son muy escasas — se ha manifestado como auténticos profesionales, con conciencia clara de su responsabilidad, prodigándose en sus labores para el club con quien suscribieron los contratos. Ya varios fracasaron, no rindieron lo que de ellos se esperaba, pero siempre dejaron a firme su honradez deportiva.

Los tiempos favorables abundan en el fútbol rentado nacional. Mejor dicho, de los players extranjeros que más de alto dejaron en nuestros campos. Y es fácil recordar, de paso, en la larga nómina de los "fueristas", el provecho grande que obtuvimos y las enseñanzas que impusieron, entre otros, cracks de la categoría de Alejandro Scopelli, José M. Moreno, Fandiño, Víctor, Diano, y ahora último, Rodolfo Almeida. Hablar de los cracks de fútbol, nos llevaría páginas de páginas, ya que cada uno más o menos, contribuyó y ha contribuido a una permanente imitación de las condiciones que exhibieron en notables jornadas. Su calidad aparece indiscutible. Esa es la realidad. Por que fueron muchas las ocasiones en que dieron muestra de una capacidad que más tarde sirvió de molde, de padrón, a aquellos de nuestros futbolistas que se han acercado a los cracks que llegaron de afuera. Otros players, sus apilados, honestos y se necesitaron de "laboratorio" para rozar el círculo de los "maestros".

En fin, mientras interviengan figuras extranjeras en nuestro querido deporte, se mantendrá el "duelo" entre los partidarios de su paso o permanencia en nuestros equipos y los que pretenden impedir su ingreso, porque se han convencido en estimar que vienen a limitar las posibilidades de los players nacionales. ¿Quién tiene la razón?...

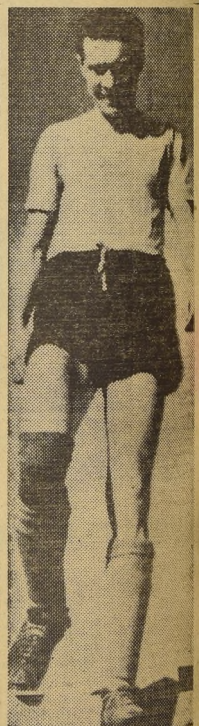


**DIO LA NOTA ALTA.**— Cuando De Mare consiguió que Miguel A. Montuori a la UC, el cuadro campeón de 1954. Su calidad extraordinaria llamó la atención del representante de Fiorentina, de Italia. Y consiguió el pase, pagando para jugar en el torneo oficial italiano, el "movucho" player argentino de los aficionados de la bella ciudad de Florencia. En el cuadro italiano brasileño Julinho, conceptualizado como el mejor alero del mundo, quien hoy completa el alta derecha del team. Y, como consagración, incluido en la selección "azzurra".

## Campeonato de Básquet finalizó en San Javier

Con bastante éxito se puso término en San Javier el campeonato de básquetbol organizado por la ASCRODER (Asociación de Cronistas Deportivos Radiales), que contó con la participación de ocho equipos. En la última fecha, el quinto "Cruc del Sur" venció estrechamente al Justicia Española Nocturna, por la cuenta de 15-17. La posición final de los cuadros fue la siguiente: 1.º Cruc del Sur y España Nocturna, con 6 puntos; 2.º Benavente, con 5; 4.º Dele Duro y A. O'Higgins, con 2; 6.º Bernabesse y U. Católicas (Biel), con 1 y 2.º Estrella Juvenil, con 0 puntos. Mañana, en la cancha del Liceo, definirán el título en un encuentro de revancha Cruz del Sur y España Nocturna. Aquel estuvo integrado por Sergio Villeggrán, Carlos Beadout, Armando Beadout, Héctor Frado, Roberto Rodríguez, Aldo Sántez y Hugo Meza.

La noche estival de esta última fecha surgió en el partido que jugaron Benavente y Estrella Juvenil, en que ganó aquel por 22-12. El equipo del Benavente de Santiago jugará en San Javier a fines del presente mes, enfrentando al campeón de la temporada pasada, el Liverpool.



## CUADRO DE HONOR

Sin el ánimo de establecer un orden jerárquico, y sólo llevados del propósito de destacar sus figuras, consignamos un CUADRO DE HONOR de los crack extranjeros que ha actuado y está en nuestras canchas:

- Alejandro Scopelli,
- José M. Miscella,
- Raimundo Orsi,
- José M. Moreno,
- Fernando Fandiño,
- José Vigorito,
- César Secarraz,
- Salvador Nocetti,
- Obidilio Diano,
- Félix Díaz,
- Rodolfo Almeida,
- Miguel A. Montuori.

## MAGALLANICO

— Aunque empezó en el Wanderers "viajero" y ahora está en San Luis, Carlos Orlandelli será siempre "magallánico". Un crack notable, que se hizo en Chile — como Diano —, y un entrenador estudioso y responsable.





# Jugadores extranjeros...

## Cracks que pasaron y los que siguen en nuestras canchas



"DUELO".— Se recuerdan cuando vino Lángara, en la delantera de San Lorenzo? Fue gran exhibición de un experto en hacer goles. Una tarde se encontraron frente a frente al "vasco" y Raúl Toro, prodigándose ambos en un "duelo" notable de destreza, de efectividad. Se fueron gol a gol. ¿Qué tarde! El 51 volvió Lángara, como "coach" de Unión Española, y la hizo campeón. Exposiciones más ventajosas que recibí desde México, lo hicieron partir.

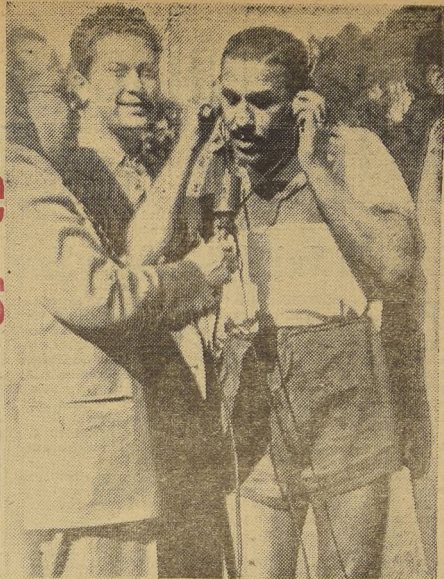
LA NOMINA de los players extranjeros que han pasado por nuestros fields, que hemos repasando nuestra memoria, y de los que actualmente se encuentran en plena actividad en los distintos clubes, es la que consignamos en seguida. Eso si que debemos anotar al término de la lista, la frase "y otros que se nos escapan", pues más de algún nombre se nos debe haber olvidado...

Esta es la nómina:  
José L. Boffi, Pedro García, Pedro Scalamantré, José Balbuena, César Socarras, Salvador Nocetti, Obdulio Diano, José M. Moreno, Raymundo Orsi, José M. Minella, Fernando Fandiño, José Vicentini, Rodolfo Almeyda, Félix Díaz, Miguel A. Montuori, Carmona, Emilio Conventi, Carlos Orlandelli, Teodoro Contreras, Guillermo Fernández, Oscar García, Luis Méndez, Federico Monerés, Miguel Mociola, Martín García, Ladislav Pakozdy, Emilio Cruche, José Alvarez, Emilio Vascetto, Rubén Bravo, Roque Ufiate, Oscar Fabiani, Rossini, Saul Ongaro, Ceroni, Di Pace, Emilio Lettieri, Alberto Tornaroli, Mario Jones, Gallari, Camerlingo, Sobraro, Lolo Fernández, Arturo Fernández, Tito, De Saa, Altianese, León, Pablo Pasache, Betnesco, "Litina" Castillo, Spagnuolo, Guarnieri, Samaniego, Battistone, Lecchi, Galarrza, Montaperto, Ruschi, Scitini, L. Martínez, Yaca, Lefe Varela, Larraza, Leosa, Cruz y Chacón (de San Salvador), Ciralo, Antonio De Mare, Azaro, Grill, Rodríguez (guatemalteco), Vargas (Pibe de Oro), Sifani, Anderes, Bernán y Carlos Bolador (costarricense), Orlando, Catoira, José Fernández (Passero), Barbato, Athio Pechel, Oscar Ledesma, Lamas, Durán, Cabrera, Alberto Expósito, Arnulfo Vázquez, Sánchez, Pacheco, Orlando Pellegrino, Claudio González, Antonio Amaya, Isaac Schiar, Barriónuevo, Gobbo, Rios, Espinoza, Nicolás Moreno, Rigoberto Riga, Abante, Vilanova, Walter Bohrens, Félix Martínez, Mario Fernández, Gagliardo, Wilson, Juan M. López, Baldovino, Osvaldo Pérez, Roberto Coll, Matta Sobrero, Casales, Isaac Fernández, Alejandro Mur, Ezeq, Remauido Moro, Vitorio Fanassi, Antonio Baum, Riera, De Luca, Norberto Ferrari, Rebello, Ledesma, Villasanté, Giorgi, "Chempi" Rencor,



EL "PAPI".— Salvador Nocetti ha sido uno de los grandes jugadores transandinos que ha brillado en canchas locales. El "rucio" nunca conoció la fatiga vistiendo la tusa de la "V" del Santiago, cuyos colores todavía los lleva muy adentro. Fue "bohémio" desde que llegó al cuadro, a quien impulsaba desde su puesto de centro half, de patrón del team. Ahora, retirado del field, es el cicerone, el "papi" de los nuevos que llegan a probar fortuna, a abrirse paso. Para todos está presente el "rucio".

quez, Porelli, Fonzalida, Reynoso, Ferronico, Adelfo Rodríguez, Bazzala, Torlelo, Benito Rivas, De Luca (uruguayo), Rivara, Sotelo, Novoa, Soarez, Vázquez (peruano), y otros.



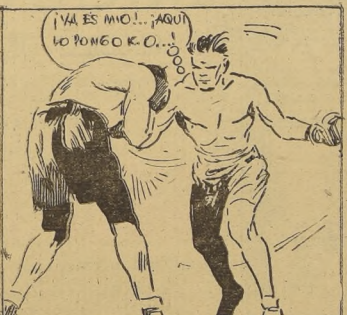
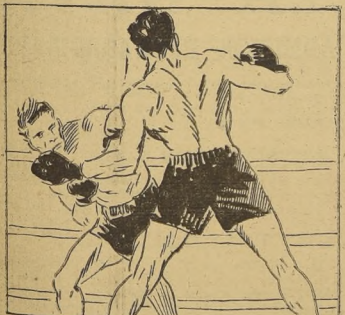
DE GRATOS RECUERDOS.— Otro de los grandes cracks que ha pasado por nuestros fields, es José Manuel Moreno, internacional argentino en numerosas ocasiones. Estuvo un año en la UC, cuando fue campeón en 1945. Moreno se constituyó en un factor decisivo y, además, para nosotros, constituyó un brillante espectáculo.

## Entrenadores

La misma discusión que se mantiene alrededor de la influencia que han tenido en nuestro fútbol los cracks extranjeros que actuaron y que siguen actuando en fields nacionales, rodea a los entrenadores de los equipos profesionales. Si embargo, pocos habrán que desconozcan la labor cumplida por Francisco Platko, que introdujo nuevas técnicas; la disciplina impuesta por Jorge Orta; el trabajo práctico y constructivo de Isidro Lángara; la tarta desarrollada por José L. Boffi, imponiendo los métodos clásicos del fútbol neoplatense; la gestión rigida de Mr. Bunnickel, basada en el "abecedario" de los que iniciaron el juego; y las enseñanzas que volaron y siguen dando en los cuadros, los que fueron cracks del balompié, como Carlos Orlandelli, Alejandro Scopelli, Martín García, Ladislav Pakozdy, Pedro Mazzullo, Mario Pretto, Mario Salerno, Abel Duplá, Snapel Stojanovic Máximo Garay y Enrique Fernández.

La mayoría de los "coachs" lo ha hecho bien, ha cumplido su labor a conciencia con responsabilidad. Y no han tenido egoísmo, ni se han guardado nada de su experiencia. Muchos de los entrenadores nacionales se han hecho grandes al lado de los extranjeros, asimilando cuanto enseñanza observaron en sus funciones. Esto sólo justifica de sobre su intervención en la especialidad más popular que tiene nuestro deporte, tanto en su actividad profesional como en la amateur.

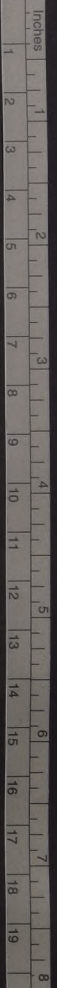
# DEL DEPORTE CHILENO: "Tani" Loayza [17]



EL "TANI" (17).— Alternando el matadero con sesiones de entrenamiento entre los muchachos en un momento de la realidad. Así iban pasando los días, que tenía a memoria y su endemoniado ataque que se veían, también retrocedía, y los muchachos que lo aventajaban se transformaban en un joven del momento. Ya pintaba como hue-

ne y militaba en la categoría pluma. Hacía largas sesiones de entrenamiento y su resistencia era asombrosa para su físico. Casi no pasó por el pugilismo amateur, pues, aparte de dos o tres combates que hiciera en esa especialidad, Loayza empezó a escoger buenos pesos con sus puños, desde un principio... Los muchachos de la barriada del matadero lo alentaban y era de ver como lo aplaudían cuando, su ataque persistente y difícil de detener, acorralaba a sus adversarios contra las cuerdas. Allí veía la "tupida" impresionante de sus golpes, hasta que el rival tenía que caer o entregarse. Empezó entonces para Estanislao Loayza una época de rápidas y contundentes victo-

rias. Nadie podía resistir en pie ese ataque que era como la embestida de un tren en marcha. Poseía, lo que los expertos en boxeo llaman "el instinto asesino". Condición similar a la que tuvieron también pugilistas tan notables como Stanley Ketchel, Jack Dempsey y Terry Mac Govern, para nombrar unos pocos. Este era natural en el muchacho que estaba predestinado a ser aplaudido y evacionado hasta el delirio en locales tan famosos como el Madison Square Garden, de Nueva York. Loayza suplía la falta de un físico vigoroso, con su endemoniada velocidad, su valor y su persistente ataque.





# "Los cracks de ahora, evolucionado el fútbol, son los mismos de antes"

Dice a "La Nación", Antonio De Mare

**P**ARA EL "HOMBRE del fútbol" de esta tierra, especialmente para aquel que en bohemia incorregible ha vivido intensamente este deporte, sabiendo de tristezas y alegrías; de tardes luminosas o de noches sin estrellas y sintiéndose a veces sabio y otras aprendiz, Antonio De Mare, aquél pequeño y docto defensor de Racing que vieramos por primera vez en 1939 en el Estadio Nacional contra Colo Colo, y que luego dirigiera el primer cuadro de la U. C., cuatro largas temporadas, es una especie de radar-enciclopedia.

Y de amplia difusión, conocimiento y popularidad en el ambiente por su obra; por lo que hizo entre nosotros, las enseñanzas que repartió y los frutos que dejó.

Nadie como él para el consejo sabio, preciso y oportuno; nadie con el ojo tan certero para descubrir un crack.

De ahí de radar, enciclopedia y de ahí, también, que cada vez que alguien necesita consultar algo sobre fútbol argentino, se dirija a De Mare.

Lo sabemos de paso una vez más entre nosotros y vamos a saludarlo al Hotel Claridge.

En la intimidad de su departamento —al que nos hace subir en mérito a la confianza que inspira una vieja amistad— hivanamos recuerdos y conversamos de fútbol... como siempre.

No está solo. Con él están Diano, ex-arquero de Colo Colo, argentino como él y Grill, ex-defensa de la UC y Palestino, que ahora ha adoptado la nacionalidad chilena. Lo han ido a visitar muy temprano y sorprende todavía en bata.

Apenas, si en lo que va corrido de toda la mañana, lo han dejado peinar.

—Oo—  
Como no queremos caer en el mismo pecado que Diano y Grill en eso de no dejarlo hacer su "toilette" a De Mare, advertimos a éste que nuestra permanencia será breve, pues traemos listo un cuestionario de preguntas, para que él las conteste sobre la marcha.

Se muestra encantado de la idea y nos pide que vayamos al grano.

Y empezamos.  
—¿Ha notado Ud. evolución técnica o sistemática en el fútbol argentino actual?

—Casi ninguna, pues se mantienen los mismos moldes tradicionales, con ligeras readaptaciones al fútbol actual, con tendencia eso sí a un mayor efectivismo, pero siempre con el centro-half como "hombrecillo" del juego.

—En el orden individual ¿hay ahora los mismos valores que en su tiempo?

—Los mismos. Lo que pesa es que los tiempos y el fútbol cambian. A la distancia, lo antiguo, con el recuerdo, se agranda, a mi juicio, no existe marcada diferencia entre la clase y calidad de un Bernabé Ferreira con un Loicóno; de un Moreno con un Ceconato, o de un Cuc-

chiaroni con un "Chueco" García.

—Sinceramente ¿no cree Ud. que el fútbol rioplatense tenía antes más calidad que el actual?

—Sinceramente, no. Y por el hecho de que el fútbol ha progresado no sólo en Argentina y Uruguay, sino que también en otras partes.

—Han tenido influencia en el fútbol argentino, los entrenadores extranjeros?

—Ninguna. Los ingleses, por ejemplo, han fracasado. Y han fracasado por el hecho de que no conocen nuestra idiosincrasia; no dominan el idioma; no asignan ninguna importancia a la improvisación o la picardía y no explotan la rápida capacidad de reacción de los latinos.

—Cree Ud. que el fútbol, para llenar estadios, necesita de figuras extraordinarias como Ochoa, Gabino Soza, Secane, Cherro, Varallo, García, Orsi, Pedernera o Bernabé Ferreira?

—Naturalmente; pero con el tiempo vienen otros que los reemplazan. Por ejemplo, ahora tenemos un Sivori, un Grillo, un Varacca, un Ceconato, un Micheli y un Dominguez.

—No le parece raro que, a sus años, Labruna siga siendo primera figura en los seleccionados argentinos? ¿Qué indica eso?

—Sencillemente, que Angelito Labruna es un player excepcional y que ha sabido cuidarlo. Un "longevo" que se ha hecho así mismo, reservando energías.

—No le gustaría quedarse en Chile?

—Muchacho, eso ni preguntarlo... ¡Echaría el ancla aquí encantado, pues como Chile no hay...! Pero tengo empeñada mi palabra por un año más como entrenador en Gimnasia y Esgrima de La Plata... ¡Más adelante veremos, y ojalá que se produzca!

Y con un dejo de emoción, Antonio De Mare nos sacude fuerte la mano. RAR.



"¿HAY QUE SER FRANCO!", dice Obulio Diano, señalando nuestro diario a De Mare, ahora lo sigo haciendo", y a Grill. "LA NACION sigue siendo primera en deportes en Chile. Con razón lo llaman el "diario de los deportistas". Yo antes lo leía siempre y ahora lo leo haciendo". Y los interpelados asienten serios. Esta escena fue captada en el departamento de Antonio De Mare, en el Hotel Claridge, en el transcurso de la entrevista que hicimos ayer al experimentado ex-coach de Universidad Católica, actual entrenador de Gimnasia y Esgrima, de La Plata, a su paso por nuestro país.

## Pese a todo, el fútbol chileno ha progresado

No dejamos respirar a De Mare y vuelvo otra pregunta candente y de palpitante actualidad, especialmente para nosotros.

—¿Qué opinión actual tiene usted del fútbol chileno, uruguayo y brasileño?

—Por progreso evidente, el que más me gusta es el chileno. Los players de acá saben ahora dominar mejor la bola y manejarla; tienen más sentido del pase y la distancia y, a la vez, más noción del avance combinado y la penetración asociada. En todo esto, incuestionablemente, ha influido poderosamente a mi juicio, la permanencia y actuación en Chile, de jugadores argentinos y uruguayos. Sin embargo, a los "pibes" de acá les falta decisión, codicia para disputar una pelota o rematarla

y más visión del gol. Ya ven ustedes, lo que les ha pasado en México —agrega, adelantándose a una pregunta de cajón que le teníamos reservada—; con sólo haber repetido sus partidos del Sudamericano, debieron haber ganado nuevamente a Brasil y también a Costa Rica y no ir como van. ¡Lástima grande todo esto!

—¿A qué otra cosa atribuye usted nuestro fracaso en el Panamericano?

—A que los otros han jugado mejor, se han adaptado mejor al medio y a que los chilenos han sentido más que nosotros, su intensa campaña en la competencia oficial de ustedes y en el último Sudamericano, especialmente.

## ESCUELA NAVAL

### CONCURSO DE ADMISION EXTRAORDINARIO

Llámasse a Concurso de Admisión para llenar vacantes para cadetes en los siguientes cursos de la Marina de Guerra:

#### TERCER AÑO EJECUTIVO

##### CURSO DE ADMINISTRACION NAVAL

El lunes 26 de marzo de 1956, a las 8.15 horas, se iniciarán los exámenes de los candidatos para los cursos indicados en la Escuela Naval, Valparaíso. La recepción de solicitudes se cerrará el día 24 de marzo de 1956, a las 12 horas.

#### REQUISITOS:

##### TERCER AÑO EJECUTIVO:

- No más de 19 años 6 meses al 1.º de abril de 1956.
- Tener 6.º Año de Humanidades, rendido, o título de Bachiller.

##### CURSO DE ADMINISTRACION NAVAL:

- No más de 20 años de edad al 1.º de abril de 1956.
- Tener 6.º Año de Humanidades o haber rendido satisfactoriamente el Curso de Especialidad de Contador de la Enseñanza Comercial.

Los interesados pueden solicitar el Prospecto de Admisión directamente a la Escuela Naval (Secretaría de Estudios), donde encontrarán todos los detalles y antecedentes necesarios para presentarse a este Concurso.

EL DIRECTOR

MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

## PAGO PATENTES VEHICULOS

En virtud de la Ley de Rentas Municipales, la patente de todo vehículo debe obtenerse, antes del 31 de marzo, en la Municipalidad correspondiente al lugar donde se guarda, siendo sancionada la contravención de esta disposición.

A fin de evitar aglomeraciones y molestias de última hora, se agradece a los señores propietarios obtener su renovación a la brevedad posible, en el Departamento del Tránsito de la T. Municipalidad de Santiago, ubicado en calle Carmen N.º 17.

GERMAN CORTES MALDONADO  
Tesorero Municipal







# ROJAS PELEA MAÑANA



Asesorado por Raúl Villalón, ayudante principal de Sabino Villarreal, su manager y representante, vemos aquí, todavía con el protector de cabeza, y muy abrigado con una gruesa frazada, después de una brava sesión de entrenamiento, a Arturo Rojas, campeón nacional de los "bantams", que deberá medirse mañana con el argentino Osvaldo Vargas, en el encuentro estelar de la reunión programada para este día, en el ring del Teatro Caupolicán. Rojas, totalmente dispuesto de la aguda amigdalitis que lo obligó a postergar en dos oportunidades su cotejo con el cordobés, espera, en esta ocasión, reivindicarse ampliamente de sus irregulares combates anteriores, y volver por sus antiguos fueros, esos mismos que lo aborran fama, hace tiempo atrás, cuando derrotó, en dos oportunidades, por K. O., al ex campeón gallo de Chile, Alberto Rosales.

lo de Villarreal ha recuperado en gran forma sus poderosos medios y ha lucido muy ganoso y avasallador en sus últimos adiestramientos. Hará, a no dudarlo, un gran combate con Vargas, peleador de recursos muy similares al nuestro, y que llega acreditado a esta confrontación, con un espectacular triunfo por K. O. sobre Humberto Marín. Complementará, en su faz más interesante, la cartelera de mañana en la popular sala de San Diego, otro combate internacional de fondo, a diez rounds, entre el chileno Sergio Salvia y el argentino Andrés Freije, pugil este último que viene de derrotar, en amplia forma, a Juan Torres. La reunión se iniciará con dos preliminares entre aficionados, para continuar con el match profesional entre Mario Mena y Luis Vergara, pactado a 6 vueltas.

## LOS ARGENTINOS Y EL PRIMER TORNEO MUNDIAL DE FÚTBOL

BUENOS AIRES, marzo.— (UP).— La Asociación de Fútbol argentino (AFA) acordó intensificar su campaña para lograr la organización del Campeonato Mundial de Fútbol en 1962.

La decisión fue adoptada ante las afirmaciones de la delegación chilena, en el reciente Congreso de la Confederación Sudamericana de Fútbol, en el sentido de que Chile es la única que había solicitado a la Federación Internacional de Fútbol la organización del certamen.

Con tal fin la AFA preparó un trabajo detallado de gestiones realizadas desde la presentación original de Chile en el congreso efectuado por la Federación Internacional en Berna en junio de 1954, hasta la iniciación de una iniciativa en el Congreso Internacional que se celebró en junio próximo en Lisboa.

El trabajo será distribuido entre las asociaciones argentinas de fútbol y demás entidades afiliadas a la Federación Internacional.



## De Todas Partes

**RANCAGUA** — En la última fecha de la competencia futbolística ferroviaria de Rancagua se registraron los siguientes resultados:

En el primer partido Maestranza doblegó a Empleados 7x2 y en el partido básico de la reunión, Santiago Watt venció estrechamente a Transporte 2x1, en un encuentro intensamente disputado, donde el joven equipo de Transporte mereció mejor suerte.

Con estos resultados, Santiago Watt encabezó la tabla de posiciones con cuatro puntos y le siguen Transporte y Maestranza con dos puntos.

Efecto Buena, del Santiago Watt, con 5 goles ha resultado el jugador más positivo. Lo escoltan Barahona (Maestranza), con 4; Galas (Transporte), e Ibarra (Empleados), con 2.

En comisión de servicio se encuentra en nuestra ciudad el ex crack del fútbol nacional Eugenio Soto, uno de los más grandes arqueros que ha producido el fútbol chileno, recordada figura que brilló en Magallanes, Green Cross y en las selecciones nacionales.

Soto no ha podido ausentarse al entusiasmo de sus compañeros ferroviarios y como, además, es un capacitado entrenador, desde ya ha asumido la dirección técnica del equipo del Maestranza.

**NUEVA DIRECTIVA** — El Club Deportivo Vega Central, de Rancagua, en reciente reunión procedió a elegir la siguiente nueva directiva para el presente año:

Presidente: Rubén Muñoz.  
Secretario: Gino Rivera.  
Tesorero: Jorge Silva P.  
Directores: Fernando Poblete y Enrique Rivera.

Director de fútbol: Luis Reyes M.  
De pimpón: Jorge Silva y Ernesto Rubio.  
De básquetbol: Segundo González.  
Capitán de la división: Manuel Muñoz y Jorge Silva.  
Capitán de 2a.: Jorge Ulloa y Fortino Mossale.  
Capitán de 3a.: Jorge Manuel Palacios y R. L. Poblete.  
Billar: Arturo Carter y Manuel Silva.  
Esoa: Carlos Escobar y Carmelo Droguetti.  
Rayuela: Luis Reyes y Rodemil Mirasola.  
Fútbol infantil: Luis Poblete, Alejandro, Rubén Muñoz.  
Disciplina: Manuel Silva, Jaime, Luis Poblete y Gervasio Díaz.  
Juegos de mesa: Guillermo Reyes y Jorge Silva.  
Ocheco: Jorge Barahona y Bernabé Natuel.

**BOCAS DEL INFERNO** — El club Boca Juniors de Buenos Aires, en reciente partido con el club River Plate, ganó por 3x0.

**CICLISMO** — Para el domingo de este presente ha sido fijado por la junta de ciclismo del O'Higgins Braden de Rancagua, el cumplimiento de la segunda etapa del torneo pedaleo interno de la institución. El programa consulta la siguiente lista de participantes:

Este certamen finalizará el domingo 25 del mes en curso.

**CONCEPCIÓN** — El 17 PELEAN "CABALLITO" VALDES Y LUIS S. NUÑEZ. — Una interesante velada boxerial, que contará con combates de fondo, se efectuará el próximo sábado en el local del italiano. Intervendrán, en esta ocasión, los pugilistas de los clubes Lord's Cochran y Huachipato B. C.

Los combates principales los protagonizarán Luis Segundo Núñez con José "Caballito" Valdés, de Santiago, y Vicente García, con Nohedua Muñoz, campeón chileno de Concepción. La pelea de Núñez con Valdés tiene el carácter de revancha y puede dilucidar si el snout registrado en la anterior.

**COMANDO DEL TORNEO REGIONAL** — Se incorporaron a la dirección del Comité Regional los señores Augusto Reyes por Tomé, José Luengo, por Penco, y Néstor Sepúlveda, por el Caupolicán de Chiguayante. Integran, además, la nueva directiva, los señores Juan Becerra, de Naval; Juan Salinas de Concepción, y Dionisio Silva, de Talcahuano.

El señor Orlando Tapia que había sido designado por la Asociación de Schwager, seistió a la reunión de anoche, para renunciar a su cargo manifestando que sus ocupaciones particulares no le permitían desempeñarlo. Agregó que podría sustituir al señor Tapia, en su representación, preside el Tribunal de Penco y que el representante de Lota, pasó a integrar la directiva del Comité.

**BASQUETBOLO FEMENINO** — María Eugenia Reyes, la destacada jugadora de la selección femenina de básquetbol de Tomé, desfiló en este año los colores del Liceo de Niñas de Concepción.

En efecto "Kuki" Reyes estudió este año en el mencionado establecimiento educacional, con lo que pasará a jugar por las locuazs penitentes.

## Para los estudiantes chilenos el reloj es un elemento esencial

El reloj suizo fino es un elemento indispensable para el estudiante, porque le asegura la exactitud en su asistencia a las aulas —principio básico del progreso de sus estudios—, le facilita los experimentos en el laboratorio y desenvuelve su carácter sobre el valioso concepto de la importancia del tiempo bien aprovechado.

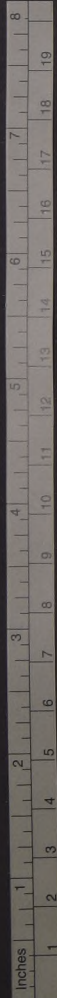
La maestría de siglos de ciencia relojera transmitida de padres a hijos, de generación en generación, ha hecho posible ese milagro mecánico de exactitud que es todo reloj suizo fino. Por esa exactitud, en todas partes y para todo el mundo, el reloj suizo fino es un artículo esencial.



"Un reloj suizo fino, por su incomparable exactitud, es un valioso elemento en la educación, no sólo por sus servicios prácticos en la ejecución de tareas de laboratorio, por ejemplo, sino por la fuerza moral que encierra al recordar a los hombres que cada mañana que todo minuto bien aprovechado es un paso adelante en el progreso personal y colectivo".  
— el profesor Antonio Oyarzún Lorca, Rector del Instituto Nacional de Santiago, el más antiguo establecimiento de educación humanística de Chile.

May un reloj suizo fino para cada actividad. Consúltelo a su relojero y siga su consejo, porque el relojero profesional es la única persona en que usted puede confiar cuando se trata de limpiar, acortar, ajustar o comprar un reloj suizo fino.

Los Fabricantes de Relojes de Suiza









# Curiosidades del DEPORTE

**L**A NOTA gráfica que ilustra esta página, presenta tres curiosos aspectos del deporte en Norteamérica. En el primer grabado, a la señora Phyl Williams, que, según la información, enseña a nadar en tres horas. Ella tiene una especie de lema: nadar no es ningún problema, mientras aparece dando clases a dos niños en Glens Falls, Nueva York. Ellos son Ed y Jim Bagnell, de diez años de edad. La señora Williams tiene un programa de seis horas de instrucción e hizo nadar 50 pies a los niños ya nombrados. Abajo, izquierda, Janet Hopps, que gustaba de los deportes desde los 12 años de edad, es ahora a los 20, la número 1 de la Universidad de Seattle, en tenis; pero lo más importante, es que parece hombre por la forma de accionar. Gano un campeonato universitario. Estudia ciencias políticas. La última vez, Janet ganó seis de nueve partidos intercolegiales. Janet con estos triunfos obtuvo los honores del público y de los estudiantes universitarios. Luego, tenemos a tres biliaristas, de Tucson, Rosalie Wong, Judy Ferles y Ethel Rollo, que ganaron el campeonato intercolegial de la Universidad de Arizona. Las jóvenes y buenas mozas estudiantes, practicaron cinco meses, noche a noche, para ganar el campeonato con 110 puntos, a la Universidad de Puerto Rico, obteniendo así el título de biliar. Ninguna de las tres sabía jugar biliar, hasta que llegaron a Estados Unidos, donde este juego era sólo una recreación. Judy, la del centro en la fotografía, anotó individualmente, 52 puntos, titulándose campeona.

